

مقصد تخلیق کائنات

مصنف

آسی غلام نبی دانی
موسس مجلس علمی جموں و کشمیر

ناشر

مجلس علمی جموں و کشمیر

تفصیلات

نام کتاب: مقصود تخلیق کائنات

مصنف: آسی غلام نبی وانی

اشاعت: ۲۰۲۲ء (باراول)

صفحات: 124

تعداد: 1000

سلسلہ مطبوعات نمبر: 3

قیمت: ۱۵۰

کمپوزنگ: منیر احمد وانی ایڈیٹر ماہنامہ راہنجات بارہمولہ

سینٹنگ: سالک بلاں احمد

ناشر: مجلس علمی جوں و کشمیر

رابطہ نمبر: 9797087730

ملنے کا پتہ: تمام اہل علم حضرات اس کتاب کو مجلس علمی کے دفتر واقع در قصبہ شیری بارہمولہ سے حاصل کر سکتے ہیں یا مجلس علمی کے کسی بھی ذمہ دار سے براہ راست رابطہ کر کے حاصل کر سکتے ہیں۔

© Copy right

All rights reserved

جملہ حقوق بحق ناشر محفوظ ہیں

ایک گذارش

مجلسِ علمی ایک دینی و دعویٰ محت کا نام ہے، جس کا مقصد ریاست جموں و کشمیر کے عوامی حلقوں میں عموماً اور تعلیم یافتہ طبقے میں خصوصاً دینی سرگرمیوں کو فروغ دینا ہے۔ عوامی سطح پر چھوٹے چھوٹے اجتماعات منعقد کئے جاتے ہیں اور تعلیم یافتہ نوجوانوں کو دینی گتُب و رسائل کی طرف مائل کیا جاتا ہے۔ زیرِ نظر کتاب بھی اسی مہم کی ایک کڑی ہے۔ کتاب تیار ہو گئی اور اشاعت کے انتظار میں تھی کہ اسی دوران شیری بارہمولہ کے ایک معزز و محترم حاجی صاحب کا انتقال ہوا جن کا اسم گرامی حاجی محمد یونس خان صاحب تھا۔ اُن کی شریف الطبع اولاد نے اپنے مرحوم والد صاحب کے ایصالِ ثواب کے لیے زیرِ نظر کتاب کو چھاپنے کے سلسلے میں مالی معاونت کرنے کی خواہش ظاہر کی تاکہ یہ عمل اُن کے والد مرحوم کے لیے صدقہ جاریہ بن کر رہے، ورنہ اس کتاب کو چھاپنے کا پروگرام مجلسِ علمی کے اپنے اشاعتی پروگرام میں تھا۔ ہم قارئین کرام سے گذارش کرتے ہیں کہ مرحوم کے لیے خصوصی دعا کریں۔ اللہ مرحوم کو جنتِ فردوس میں جگہ دے۔ آمین

فہرست عنوان

نمبر شمار	عنوان	صفحہ نمبر
۱	پیش لفظ	۱
۲	نظم	۹
۳	مقصود اور قصد کے درمیان فرق	۱۱
۴	خالق کائنات ہی مقصود تخلیق کائنات بیان کر سکتا ہے۔	۱۳
۵	راز حیات و ممات	۱۸
۶	مقصود تخلیق کائنات	۱۹
۷	تخلیق کائنات کے پچھے غشاء باری تعالیٰ	۲۳
۸	اللہ اپنے بندوں سے کیا چاہتا ہے	۲۵
۹	تخلیق آدم سے متعلق مولانا رومی کی فکر کا خلاصہ	۲۶
۱۰	بندوں کی بندگی سے اللہ کیا چاہتا ہے۔	۳۱
۱۱	انسانی ارتقاء	۳۲
۱۲	دنیا ایک وقتی نرسی (پروش گاہ) ہے۔	۳۵
۱۳	تخلیق آدم	۳۷
۱۴	آزمائے کے لیے آزادی ضروری ہے	۴۰
۱۵	انسان کے اشرف الحکومات تجھرنے کی وجہ	۴۲
۱۶	سونچ اور عکل دو طرح کے ہوتے ہیں۔	۴۶
۱۷	اہم مخلوقات خدا کی تفصیل	۵۰
۱۸	شیاطین جن	۵۱
۱۹	جن	۵۲
۲۰	انسان	۵۳
۲۱	آدم	۵۴
۲۲	قضا و قدر کسے کہتے ہیں۔	۵۵
۲۳	تصوف کیا ہے۔	۵۹
۲۴	درجات خیر و شر کی تفصیل	۵۹
۲۵	مقصود تخلیق کائنات قرآن کی روشنی میں	۶۲
۲۶	دنیا ایک امتحان گاہ ہے۔	۱۱۸
۲۷	خلاصہ کتاب	۱۲۰

بیشِ لفظ

زیرنظر کتاب میں مجموعی اعتبار سے جن مضامین پر روشنی ڈالی گئی ہے اُن کی تفصیل اس طرح ہے:

- ۱۔ اللہ نے اس کائنات کو کیوں پیدا کیا یعنی اللہ کا تخلیقی منصوبہ کیا ہے؟
- ۲۔ اس کائنات میں انسان کا کیا مقام ہے۔
- ۳۔ اپنے فہم و شعور کو پہنچنے کے بعد انسان کو موت کیوں آتی ہے۔
- ۴۔ موت و حیات کا سلسلہ کب تک چلتا رہے گا۔
- ۵۔ آخری انسان کے موت کے بعد کیا ہوگا۔ یہ اور اسی قسم کے دوسرے سوالات کا جواب ہم کو کہاں سے حاصل ہو جائے گا۔ زیرنظر کتاب ان ہی سوالات کا ایک مفصل جواب ہے۔

ایسا جانا ضروری کیوں؟

اگر کہیں پر ایک کارخانہ ہوگا اور اس میں کارکنوں کی ایک خاصی تعداد ہوگی اس کارخانے کی پیداواری صلاحیت کو بڑھانے کے لئے ضروری ہے کہ کارخانے کے اندر کارکنوں کو شعوری طور پر یہ معلوم ہونا چاہیے کہ اس کارخانے سے کس قسم کی پیداوار مطلوب ہے اور وہ پیداوار حاصل ہونے کے لیے کن لازمی صفات کا ہونا ضروری ہے۔ اگر کارخانے کے اندر کام کرنے والوں کو شعوری طور سے پہلے سے معلوم ہوگا تو اس سے کارخانے کا کام کا جبھی احسن طریقے سے چلتا رہے گا اور پیداوار بھی حاصل ہوتی رہے گی۔ اور کارخانے کا مقصد بھی پورا ہو جائے گا۔ اگر کارکن کارخانے

بنانے والے کے منصوبے سے بے خبر ہونے نگے تو کارخانہ بہت جلد زوال کا شکار ہو جائے گا۔ نتیجہ یہ نکلے گا کہ کارخانہ بھی تباہ و بُر باد ہو جائے گا اور کارخانے کے کارکن بھی زوال کا شکار ہو جائیں گے۔ یہی حال اس دُنیا کا ہے۔ اگر اس کو ایک بڑے کارخانے سے تشبیہ دی جائے اور انسانوں کو اس کارخانے کے کارکن مانا جائے، تو اہم ضروری بات ہے کہ ان کو کارخانے کے اغراض و مقاصد کا صحیح علم پہلے سے حاصل ہونا چاہیے۔

(الجواب) پہلے سوال کا جواب اسلامی تعلیمات کی روشنی میں یہ ہے کہ اللہ نے اس دُنیا کو جنتی انسانوں کے لیے ایک نرسی (پروش گاہ) کے طور پر پیدا فرمایا ہے، جس میں اگر پودوں کی صحیح پروش کی جائے تو پھر یہی نرسی ایک عمدہ قسم کے باغ کی شکل میں تبدیل ہو سکتی ہے اور اس میں جو پودے صحیح نشونما پانے میں ناکام رہیں گے، تو نہ ان کو باغ کی زیارت نصیب ہوگی اور نہ ہی ان کو اس باغ میں پھلنے پھولنے کا موقع نصیب ہوگا۔ ان ناقص پودوں کو کسی گندی نالی میں پھینک دیا جائے گا۔ اس طرح جو لوگ اس دُنیا کے متعلق خدائی منصوبہ سے باخبر ہوتے ہیں اور پھر پیغمبروں کی تعلیمات کے مطابق عمل پیرا ہوتے ہیں، تو ان ہی کو جنت کے باغوں کی سیر نصیب ہوگی اور وہاں کی نعمتوں سے وہی لوگ مستفید ہونگے۔ گویا یہ دُنیا اس لیے وضع کی گئی ہے، تاکہ یہاں اللہ کے نیک بندوں کا انتخاب ایک آزاد نہ ماحول میں کیا جائے اسی لیے اللہ نے ہر انسان کو یہ آزادی ہے کہ چاہے وہ نیک

عمل کرے یا بُرائی کا راستہ اختیار کرے۔ اور اس آزادی کو استعمال کر کے چاہے وہ اپنے آپ کو جنت کا ایک کامیاب امیدوار ثابت کرے یا جہنم کا ایک ناکام مجرم۔ اموت کیوں آتی ہے؟ اگر ایک کھیت کے پک جانے کے بعد اُس کو کاظمانہ جائے، تو کھیت کا اصل پھل اور گھاس خلط ملٹ ہو جائے گا۔ لہذا کاٹ کر اصل پھل کو الگ کیا جاتا ہے اور گھاس پھوس کو الگ کر کے جلا یا جاتا ہے۔ یا کسی گھرے گھٹ میں ڈالا جاتا ہے۔ اس طرح دُنیا میں موت دے کر اللہ میاں میدانِ محشر میں نیک و بد کو الگ الگ کرے گا۔

۲ موت کا سلسلہ کب تک چلتا رہے گا: جب تک اس دُنیا کی نسری میں اچھے پودے پیدا ہونے کے امکانات موجود رہیں گے تب تک نسری کو قائم رہنے دیا جائے گا اور جب اس قسم کے امکانات ختم ہو جائیں گے تو نسری کو بند کیا جائے گا۔ مطلب یہ کہ جب تک اللہ کے نیک بندوں کا وجود اس دُنیا میں قائم رہے گا دُنیا کے نظام کو چلنے دیا جائے گا جب ایک بھی اللہ کا نیک بند نہیں رہے گا تو اس نظام عالم کو درہم برہم کر کے ایک نئی دُنیا بسانی جائے گی۔ جہاں نیک و بد کو الگ الگ کیا جائے گا۔ نیک لوگوں کو پہلے سے سجاہی گئی ایک جنت میں ہمیشہ کے لیے بسا یا جائے گا اور بُرے لوگوں کو ایک دہکائی ہوئی آگ میں داخل کیا جائے گا جس کا نام جہنم ہے۔ ہم سماں کی گاڑی آخرت کی طرف جا رہی ہے اور اُسی سفر پر ہم سب روایاں ہیں اگرچہ ہمارا رُخ دُنیا ہی کی طرف کیوں نہ ہو لیکن گاڑی ہمیں آخرت کے میدان میں پہنچا کر رہے گی۔

۳: نیک لوگوں کو جنت عطا کرنے میں اللہ کی کیا مصلحت ہے؟

نیک بندوں کو جنت عطا کرنے میں اللہ کا کوئی ذاتی فائدہ نہیں۔ کیوں کہ اُس کی ذات نفع و فضائل سے بے نیاز ہے۔ یہ جنت اللہ تعالیٰ حضرت اپنے فضل سے یک طرفہ طور اپنے بندوں کو عنایت فرمائے گا یہ اُس کا انتہائی کرم ہے کہ وہ بندوں کی حوصلہ افزائی کے لیے فرماتا ہے وَتَلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا إِمَّا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ (72) سورہ الزخرف ترجمہ: اور یہ وہ جنت ہے جس کا تمہیں اپنے اعمال کے بد لے وارث ہنا دیا گیا ہے۔ (آسان ترجمہ قرآن از مفتی تقی عثمانی)۔

یہ ہے خدائی منصوبہ جو اللہ اپنے پاک کلام میں بیان فرماتا ہے۔ یہ کتاب اسی لیے لکھی جاتی ہے، تاکہ اللہ کے بندے اس خدائی منصوبے باخبر ہو جائیں۔ جنت حاصل کرنے کے تمام راستے اللہ نے نیکیوں کی شکل میں گھلے رکھے ہیں اسی طرح جہنم کے دروازے بھی بُرا یوں کی شکل میں گھلے ہیں۔ اب اللہ کے تمام بندوں کو یہ آزادی دی گئی ہے کہ چاہے وہ اپنے لیے جنت کا انتخاب کریں یا جہنم کا۔ اور ایسا کرنے کے لیے کوئی دھنس دباو نہیں ہے۔ اسی اہم بات کو سمجھانے کے لیے زیر نظر کتاب مرتب کی جاتی ہے، تاکہ بندوں پر اللہ کی طرف سے جنت پوری ہو جائے اور کل قیامت کے دن کوئی بندہ یہ نہ کہے کہ مجھے خبر نہ تھی۔ اللہ تبارک و تعالیٰ ہماری اس عاجزانہ کوشش کو اپنی شرف قبولیت سے نوازے۔ آمین

خلاصہ تعلیمات قرآنی

۱۔ اس کائنات کا ایک خالق اور مالک ہے جو ہمیشہ سے تھا اور ہمیشہ رہے گا۔ اسی ہستی کو فرقہ آن اللہ کہتا ہے۔

۲۔ یہ سب کچھ جو ہمیں دکھائی دیتا ہے ابتداء میں کچھ بھی نہیں تھا۔

۳۔ جب کچھ بھی نہیں تھا تو اس کو عالم عدم کہتے ہیں۔ فارسی زبان میں عالم نیست کہتے ہیں۔

۴۔ اس عالم نیست سے اپنے علم و قدرت کی بنیاد پر چیزوں کو وجود بخشنا اللہ کی یک صفت ہے۔ اسی لیے اس دکھائی دینے والے عالم کو عالم وجود کہتے ہیں۔ اور یہ سارا عالم خدا کے علم، ارادے اور قدرت سے وجود میں آیا۔

۵۔ عالم عدم یا نیست کے عالم سے بغیر اسباب کے چیزوں کے پیدا کرنے والے کو خالق کہتے ہیں۔

۶۔ اللہ کا ایک صفاتی نام قدیم بھی ہے۔ اور وہ اتنا قدیم ہے جس کی کوئی ابتداء نہیں۔ اول قدیم بلا ابتداء۔

کے اللہ کا ایک نام آخر ہے، جس کا مطلب یہ ہے کہ اس کی ذات ہمیشہ رہے گی اور اس پر کبھی موت آنے والی نہیں۔ اخر کریم بلا انتہاء۔ اسی طرح یا دائمًا بلا فناء بھی آیا ہے وہ کریم ذات جو بغیر کسی زوال کے ہمیشہ رہنے والی ہے۔

۷۔ قرآنی تعلیم کے مطابق انسان خلاصہ کائنات ہے۔ وَلَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ

وَحَمَلْنَاهُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَرَأَفَنَاهُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَىٰ كَثِيرٍ مِمَّنْ خَلَقْنَا تَفْضِيلًا (70) سورہ بنی اسرائیل
 یعنی اور ہم نے آدم کی اولاد کو عزت بخشی ہے، اور انہیں خشکی اور سمندر دونوں میں سواریاں مہیا کی ہیں، اور ان کو اپنی بہت سی مخلوقات پر فضیلت عطا کی ہے۔ سے
 اس کی تصدیق ہوتی ہے لولاک لما خلقت الا فلاک ترجمہ: اے محمد ﷺ
 اگر میں آپ کو پیدا نہ کرتا تو ان آسمانوں کو بھی نہیں پیدا کرتا۔ سے اس کی تائید ہوتی
 ہے۔

۱۹۔ پنے خدائی منصوبے کے تحت اللہ ایک جنتی معاشرہ بسانا چاہتا ہے۔ جہاں پر
 اللہ اپنے بندوں کی کامل معرفت کے لیے ان کو ان چیزوں سے نوازے گا جن کو
 کسی آنکھ نے نہیں دیکھا ہے۔ جن کی مکمل تعریف کسی کان نے نہیں سنی ہے اور
 جن کی مکمل تعریف کسی زبان سے نہیں نکلی ہے۔

۲۰۔ اسی طرح ایسے بندوں کی گرفت کرنا چاہتا ہے جو سمجھانے کے باوجود جھٹلاتے
 ہیں۔ سننے کے باوجود بھرے بن جاتے ہیں۔ دیکھنے کے باوجود اندھے بن
 جاتے ہیں۔ غرض اس طرح اپنے کامل صفات کا اظہار کرنا چاہتا ہے۔ مولانا روا
 میؒ نے اسی حقیقت کو ان الفاظ میں بیان فرمایا ہے ۔

بہرا ظہار است ایں خلق جہاں تا نما ند گنج حکمتہا نہاں
 ترجمہ: دنیا کی تخلیق صرف اس لیے ہے تاکہ حکمت کے خزانے پوشیدہ نہ رہیں۔

سامنہ سے تصویر کا سنت اور پیغمبر انہ تصویر کا سنت میں فرق

سامنہ دان بھی اس بات کو مانتے ہیں کہ کائنات میں موجود اشیاء انسان کے لیے صرف ایک معاون حیات سامان ہیں۔ اس کے آگے کچھ کہنے سے اُن کی زبان گونگی ہے۔ لیکن قرآن نے آج سے پہلے چودہ سو سال انسان کو وضاحت کے ساتھ سمجھایا کہ خدا نے کائنات میں پھیلی ہوئی مختلف اشیاء کو انسانی ضروریات کے پیش نظر پیدا فرمایا لیکن ساتھ ہی اس بات پر بھی زور دیا کہ یہ پھیلی ہوئی کائنات نہ صرف انسانی ضروریات کو پورا کرنے والی ہے بلکہ یہ سب اشیاء امتحانی پر چکی حیثیت بھی رکھتی ہے مثلاً

أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبْلِ كَيْفَ خُلِقَتْ (17) وَإِلَى السَّمَاءِ كَيْفَ رُفِعَتْ (18) وَإِلَى الْجِبَالِ كَيْفَ نُصِبَتْ (19) وَإِلَى الْأَرْضِ كَيْفَ سُطِحَتْ (20) الغاشیہ

ترجمہ: تو یہ کیا یہ لوگ انہیں دیکھتے کہ انہیں کیسے پیدا کیا گیا؟ اور آسمان کو کو اُسے کس طرح بلند کیا گیا؟ اور پہاڑوں کو کہ انہیں کس طرح گاڑا کیا گیا؟ اور زمین کو کہ اُسے کیسے بچایا گیا۔ (آسمان ترجمہ قرآن از مفتی تقی عثمانی)۔ خلاصہ یہ کہ ان اشیاء پر اور ان کے منظم سسٹم کی طرح کام کان کرنے پر انسان غور و فکر کر کے اُس مالک کو پہچاننے کی کوشش کرے، جس نے ان سب اشیاء کو انسان کی سہولت

کے لیے پیدا فرمایا اور اپنے مالک کو پہچاننے کے بعد اس منصوبے کو سمجھنے کی کوشش کرے جس کے تحت یہ سارا نظام تشکیل دیا گیا ہے۔ اس منصوبے کے مطابق انسان ایک ذمہ دار اور جواب دہ مخلوق ہے۔ اس بات کی وضاحت کے لیے ہم نے قرآن مجید کے ۸۱ مقامات سے اُن آیاتِ قرآنی کا انتخاب کیا ہے جن میں دونوں باتیں ساتھ ساتھ سمجھائی گئیں ہیں۔ جنہیں غور سے پڑھنے کے بعد یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ یہ کائنات صرف دنیاوی نفع حاصل کرنے کے لیے نہیں ہے، بلکہ اس پر غور و فکر کر کے اُس جنت کو حاصل کرنے کے لیے ایک امتحانی پرچہ ہے جس میں کامیاب ہونے کے بعد اللہ اپنے منصوبے کے مطابق انسان کو ہمیشہ قائم رہنے والی جنت میں بسانا چاہتا ہے۔ جہاں انسان کے لیے اللہ کی مذید معرفت کے ایسے ایسے سامان موجود ہوں گے جن کا تصور تک بھی آدمی اس جہان فانی میں نہیں کرسکتا ہے۔ اور اسی طرح ناکام ہونے کی صورت میں عذاب کے ایسے شکنے میں گرفتار کیا جائے گا، جس کا تصور تک اس جہان فانی میں نہیں کرسکتا ہے۔ (اے اللہ تو ہمیں ایسی گرفت سے محفوظ فرم) آمین

آسی غلام نبی و انی فتح گڈھی

نظم

(دعوت قرآن)

پیدا کیا آدم کو کیوں، موضوع ہے یہ قرآن کا
 عرفان ہے اس کا نشان، منشا ہے یہ رحمان کا
 آئے آدمی آئے بے خبر، عبرت کی پیدا کرنظر
 ضائع نہ کر شام و سحر، اعلان ہے فرقان کا
 ہے آزمائش کا یہ گھر، یونہی نہ تو اس سے گذر
 ہر سانس کی تو کر قدر، مدعا ہے یہ ایمان کا
 ارض و سماء نہیں و قمر، تیرے لیے گس کے کمر
 اس پر ذرا سا غور کر، موقعہ ہے یہ پہچان کا
 عالیٰ قد عظمت کی شان، جنت میں کردے گا عین
 انہما رہو گا پھر وہاں، بے انتہا احسان کا
 ہر شے کا وہ خلاق ہے، اغراض سے وہ پاک ہے
 تو کیوں بنابے باک ہے، یہ طرز ہے شیطان کا

تیری عبادت سے میاں، اس کا نہیں سودوزیاں
 اس پر ذرا سادے توضیحیں، مقصد ہے کیا انسان کا؟
 ہے منتظر جنت کا گھر، بس جستجو اس کی تو کر
 اس سے نہ کر صرف نظر ایسا عمل نا دان کا
 اے ماں کون و مکاں، مہدی و عیسیٰ کروال
 ہے ہر طرف آہ و فغاں، فریاد انس و جان کا
 آسی بہت رنجور ہے، عصر روان بے نور ہے
 اب انتظار صور ہے، وقفہ فقط اعلان کا
 آسی غلام نبی و انبی فتح گڈھی

مقصد اور قصد کے درمیان کیا فرق ہے؟

زیر بحث عنوان ”مقصد تخلیق کائنات“ کے تحت دراصل احقر یہ کہنا چاہتا ہے کہ کائنات کی اس عظیم تخلیق کا مقصد انسانی ضروریات کو پورا کرنا ہے۔ اور اس عظیم تخلیق میں غور و فکر کر کے انسانوں کا اپنے خالق کو دریافت کرنا اور دریافت کرنے کے بعد اس کی تحقیق کرنا کہ اُس نے اس قسم کا قصد کیوں فرمایا۔ یہی تخلیق کائنات کا خدائی منصوبہ ہے۔ اپنی ذات کے اعتبار سے خدا کسی مقصد کو حاصل کرنے کے لیے محتاج نہیں ہے، کیوں کہ وہ ہر ضرورت سے بے نیاز ہے، البتہ وہ کچھ بھی کرنے کے لیے صرف قصد یا ارادہ کرتا ہے جس کا اُسے مکمل اختیار اور قدرت حاصل ہے۔ ایک چیز کی تخلیق کا مقصد دوسرے چیز کی تکمیل تو ہو سکتا ہے لیکن اللہ کو مخلوق کی تخلیق سے کسی ذاتی مقصد کو پانے کی نہ کوئی احتیاج ہے اور نہ ضرورت ہے، بلکہ وہ تمام عالمین سے بے نیاز ہے جیسا کہ خود فرماتا ہے کہ وَاللَّهُ أَعْنَىٰ عَنِ الْعَالَمِينَ۔ ترجمہ اللہ تمام عالمین سے بے نیاز ہے۔ اس بات کو مولا نا رومی⁷ کے اس شعر سے سمجھنے میں مدد ملتی ہے۔

من نہ کردم امر تاسودے کنم

بلکہ تابر بندگاں جودے کنم

ترجمہ:- میں نے بندوں کو اس لیے پیدا نہیں کیا ہے تا کہ ان سے کچھ نفع کماؤں بلکہ اس لیے پیدا کیا ہے تا کہ ان پر بخشش کروں۔

گفت پیغمبر کہ حق فرمودہ است

قصدِ من از علّق احسان بوده است

ترجمہ:- پیغمبر ﷺ نے فرمایا کہ اللہ کا فرمان ہے کہ انسان کو پیدا کر کے میں نے انسانوں پر ہی احسان کرنے کا قصد فرمایا اور اس مقام پر لفظ قصد کا استعمال کرنا مولانا کی انتہائی ذہانت کا ایک واضح ثبوت ہے۔ یہاں مولانا نے مقصد کے بجائے لفظ قصد استعمال کیا اور یہ ایک صحیح لفظی تعبیر ہے۔ قرآن پاک کے سورہ الذاریات میں اللہ فرماتا ہے مَا اُرِيدُ مِنْهُمْ مِنْ رِزْقٍ وَمَا اُرِيدُ اَنْ يُطْعِمُونَ ۝ اِنَّ اللَّهَ هُوَ الرَّزَافُ ذُو الْقُوَّةِ الْمَتِينُ ۝ ترجمہ:- میں ان سے رزق نہیں چاہتا ہوں کہ وہ مجھ کو کھلائیں۔ بے شک اللہ ہی روزی دینے والا زور آ اور زبردست ہے۔ دوسری جگہ ارشاد ہے: رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا۔ ترجمہ: اے رب تو نے کائنات کو عبث پیدا نہیں کیا۔ اور یہ عبث پیدا نہ کرنا اُس کی حکمت کا تقاضا ہے اور اس سے معلوم ہوا کہ ایک حکیمانہ انداز کے تحت اس کائنات کو اپنی لامثال قوت ارادی سے پیدا کرنا مخلوق کے فائدے کے لیے ہے نہ اس لیے کہ اس کو کسی قسم کی احتیاج ہے۔ خود فرماتا ہے یا ایہا ناسُ اَنْتُمُ الْفُقَرَاءُ وَاللَّهُ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ ترجمہ: اے لوگو! تم سب اللہ کے محتاج ہو، اور اللہ بے نیاز ہے، ہر تعریف کا بذات خود مسخ ہے۔ وَاللَّهُ أَعْلَمُ وَعِلْمُهُ أَتَمُ ترجمہ:- اللہ ہی سب سے بہتر جانتا ہے اور اسی پر علم کی انتہا ہے۔

خالق کائنات ہی مقصد تخلیق کائنات و آدم بیان کر سکتا ہے:

کائنات کا مشاہدہ کرنے کے لیے انسان کے پاس سب سے بڑا ذرائع اس کی آنکھ ہے اور کائنات میں غور و فکر کرنے کے لیے انسان کے پاس سب سے بڑا وسیلہ دماغ ہے۔ کسی کام کو انجام دینے کے لیے انسان اپنے جسم کو حرکت میں لاتا ہے اور جسم وہی امور انجام دیتا ہے جس کا حکم اس کو اپنا دماغ کرتا ہے۔ معلوم ہوا کہ انسان کے پاس سب سے بڑی قیمتی شے اس کی عقل ہے اور عقل ایک نہایت ہی نازک شے ہے۔ اگر انسان کا ہر عضو ایک صحیح انداز پر کام کرتا رہے اور صرف دماغ کی ایک رگ میں کچھ گڑ بڑ پیدا ہوتا انسان اپنے حواس کھو بیٹھتا ہے اور مٹی کے اس پتلو کو پا گل کے خطاب سے پکارا جاتا ہے۔ پھر یہ بات بھی اپنی جگہ ایک اہل حقیقت ہے کہ عقل کی بھی ایک حد ہوتی ہے اور بہت ساری باتیں ایسی ہوتی ہیں جو اس کی سوچ سے باہر ہوتی ہیں۔ اس مقام پر انسانی عقل کو مزید رہبری کی ضرورت پڑتی ہے۔ اور وہ دوسرے قابل اور عقل مند لوگوں کی طرف رجوع کرتا ہے۔ اس دنیا کے اندر ہمارا تجربہ ہے کہ ہر شخص سے دوسرا شخص کسی نہ کسی امر میں زیادہ واقف کار ہوتا ہے، لیکن اس سب کے باوجود ایک امر میں سب انسان بے بس ہیں کہ آخر اس انسانی زندگی کا حقیقی راز کیا ہے؟ اور اس دنیا میں کیا پانے کے لیے اس کو بھیجا گیا ہے؟ بظاہر اس راز تک رسائی کا اس کے پاس جو سب

سے بڑا اوسیلہ ہے وہ اس کی عقل ہے اور یہ بھی اس کی اپنی بنائی ہوئی کوئی چیز نہیں ہے۔ انسانوں کی قابلیتوں میں جو تقاضت پائی جاتی ہے یہ اس بات کی کھلی ہوئی گواہی ہے کہ کوئی بھی قابلیت انسان کی ذاتی نہیں بلکہ عطاٹی ہے۔ کون آدمی ایسا ہو گا جو یہ نہ چاہے کہ اس کے پاس اعلیٰ سے اعلیٰ عقل ہو لیکن تجربہ گواہ ہے کہ کوئی شخص پیدائشی طور پر ایسا ذہن ہوتا ہے کہ معمولی راہبری سے وہ بڑے اہم مسائل سمجھنے میں کامیاب ہوتا ہے اور کوئی ایسا کندہ ہن ہوتا ہے کہ اس پر مقدور بھر مخت کرنے کے باوجود وہ کندہ ہن ہی رہتا ہے جیسے ایک قابل استاد نے اپنے ایک شاگرد پر بہت مخت کرنے کے بعد اس کے باپ کو پیغام بھیجا کہ مہربانی کر کے اپنے لخت جگر کو واپس لے جائے کیوں کہ یہ عالم بننے کی استعداد تو نہیں رکھتا ہے البتہ مجھے ان دیشہ ہے کہ کہیں یہ مجھے ہی پاگل نہ بناؤ اے۔ اس کے علاوہ ایک اور تجربہ بھی انسانی زندگی میں مشاہدے میں آتا ہے کہ جتنے بھی اعلیٰ درجے کے ذہین انسان اس دنیا میں پائے جاتے ہیں ان کے افکار اور خیالات میں کبھی یک رنگی نہیں پائی جاتی ہے بلکہ ہر ایسا انسان جب حق کی جستجو میں ٹھوکر کھاتا ہے تو وہ اپنا ہی ایک الگ افسانہ گڑھتا ہے اسی لیے حافظ شیرازی فرماتے ہیں

جگِ ہفتاد و دو ملت را عذر رہنے
چوں نہ دیدند حقیقت رہ افسانہ زدند

ترجمہ:- بہتر (۲۷) ملتوں کے اختلاف کو معدود سمجھ چونکہ انہوں نے حقیقت نہ دیکھی تو افسانہ کی راہ چل پڑے۔
 تشریخ:- ان کو معدود راس لیے سمجھنا ہے کہ وہ حقیقت کو نہ پاسکے تو ہر ایک دوسرے کے ساتھ اختلاف کرنے لگا۔

مولانا رومیؒ نے اس قسم کا اختلاف کرنے والوں کے متعلق ایک قصہ اپنی کتاب مشنوی میں لکھا ہے کہ ایران کے کچھ لوگوں کو ہندوستانی ہاتھی دیکھنے کی خواہش پیدا ہوئی، لیکن ہاتھی ایک نہایت تاریک جگہ میں تھا۔ جہاں روشنی نہیں تھی جب وہ اندھیرے میں اس ہاتھی کو اپنے ہاتھوں سے ڈھونڈنے لگے تو کسی کے ہاتھ میں ہاتھی کی ٹانگ لگ گئی اور کسی کے ہاتھ میں کان اور کسی ہاتھ میں ہاتھی کی سوونڈ۔ جب وہ وہاں سے واپس نکلے تو ہر ایک ہاتھی کی تعریف الگ الگ ڈھنگ سے کرنے لگا کسی نے کہا کہ وہ ایک ستون جیسا ہوتا ہے کسی نے کہا وہ یعنی کی طرح ہوتا ہے غرض جتنے منہ اتنی باتیں۔ لیکن حقیقت تک کسی کی رسائی نہیں ہوئی وجہ اس کہ صرف تاریکی تھی اب صرف ایک صورت ممکن تھی کہ کوئی صاحب عقل ایک شمع روشن کر کے اس اندھیرے میں لے جاتا تاکہ ہاتھی کی مکمل تصویر دیکھنے والوں کو نظر میں آتی۔ اسی طرح ہمیں تخلیق کائنات و انسانیت کے اصلی راز کو سمجھنے کے لیے کسی دوسری اعلیٰ عقل کی ضرورت ہے جو ہماری عقل کی طرح دوسرے کی تخلیق نہ ہو بلکہ بذات خود قائم ہو۔ ایسی عقل کا نام حکماء کے نزدیک عقل عقل ہے اور پنجبروں کی زبان میں اُسی کو علیم کہتے ہیں۔ انسانی عقل کا خالق وہی ہے اور انسانی عقل مخلوق ہے۔ اور علیم کی عقل غیر مخلوق ہے اور مخلوق خالق کی عقل کا احاطہ نہیں کر

سکتی جیسے کسی کنوں کے مینڈ کی عقل کسی باغ یا کارخانے کے مالک کی عقل کا احاطہ نہیں کر سکتی۔ ہاں یہ ہو سکتا ہے کہ اصل خالق و مالک ہی اپنی قدرت سے مخلوق کو کائنات کے حقیقی راز سے واقف کرے اور اس طرح وہ بھی حقیقتِ حال سے آگاہ ہو جائیں۔ تواب یہ جاننے کے لیے کہ اس کائنات کا کیا راز ہے؟ اور اس راز کو یا اس کی حکمتوں کو پانے کے لیے انسان کو کیا کرنا چاہیے؟ یہ بات بھی وہی اصل خالق و مالک ہی بتا سکتا ہے اس کے بغیر کوئی قبل اعتبار اور موثر صورتِ حال ممکن نہیں۔ اسی بات کو حافظ شیرازیؒ نے یوں سمجھایا ہے ۔

عنقا شکارِ کس نشود دام باز چین

کانجا باد بدست است دام را

ترجمہ:، عنقا کسی کاشکار نہیں بنتا۔ جال اٹھا لے اس لیے کہ یہاں جال کے ہاتھ میں ہمیشہ ہوا آتی ہے۔ (تشریح) عنقا فارسی زبان میں سیمرغ کو کہتے ہیں۔ یہ ایک بڑا خیالی پرند ہے جس کا وطن کوہ قاف بتایا جاتا ہے اور کوہ قاف ایک پہاڑ ہے جو ایشانے کو چک کے شمال میں واقع ہے جہاں ہر آدمی کا گزرنا ہو سکے، کیوں کہ یہ ایک نہات دشوار گزار اور سنسان پہاڑ ہے۔

دوسرہ شعر ہے ۔

راز درون پرده زرندانِ مست پُرس
کیس حالِ عیست صوفی عالی مقام را

(ترجمہ): پردے کے اندر کے راز رندوں سے معلوم کر اس لیے کہ صوفی عالی مقام کا یہ مقام نہیں ہے۔

مطلوب یہ کہ حاملان وحی ہی اسرار سر بستہ سے واقف ہو سکتے ہیں۔ اور حاملان وحی انبیاء کرام ہوتے ہیں جن کے پاس ایک خاص اهتمام کے ساتھ خدائی پیغام پہنچایا جاتا ہے۔ اوپر کے شعر میں جو یہ فرمایا گیا ہے کہ جال میں صرف ہوا ہی آئے گی اس طرف اشارہ ہے کہ ایسا کرننا محرومی کے سوا کچھ نہیں۔

تخلیق کائنات و انسانیت کا حقیقی راز کیا ہے تاریخ گواہ ہے کہ تاریخ انسانیت کے مختلف ادوار میں اللہ نے اپنے ہی بندوں میں سے اس خدمت کے لیے چند محبوب بندوں کو منتخب کیا جو اس سر بستہ راز کو کھول کر لوگوں کے سامنے بیان کرتے رہے کہ کائنات اور انسان کی تخلیق سے حقیقی مالک کا کیا منشاء ہے۔ اور انسان کا آخری انجام اور مقام کیا ہے؟ یہ خالق کی مہربانیوں میں سے سب سے بڑی مہربانی ہے کہ اس نے انسان کو مختلف وادیوں میں بھٹک جانے سے بچایا اور راہ راست کی طرف راہنمائی کی۔ ان کے راہ راست پر ہونے کی سب سے بڑی دلیل پوری انسانیت کی تاریخ میں ان کا ایک ہی موقف پر قائم رہنا ہے حالانکہ یہ عظیم شخصیتیں تاریخ کے لمبے سفر کے دوران صدیوں کے درمیانی وقفع سے اس دنیا میں آتی رہیں اور زمان و مکان کے اختلاف کے باوجود ان کی دعوت ایک ہی تھی۔ کہ اللہ نے تمام انسانوں کو اُس کی معرفت یعنی پیچان کے حصول کے لیے پیدا فرمایا ہے، تاکہ وہ اپنے فضل و کرم سے ان کو جنت کی اعلیٰ قسم کی نعمتوں سے نوازے، اور ایسا کرنے میں اس کا کوئی ذاتی فائدہ اور غرض نہیں ہے بلکہ بندوں کی نفع رسانی کے لیے اپنے فضل و کرم کا اظہار کرنا ہے۔ ان بے شمار منافع کی

عطاء کے لیے یہ دنیا ایک ناکافی جگہ ہے اور اللہ کی بنائی ہوئی جنت ہی ایک ایسی وسیع جگہ ہے جو اللہ نے انسان کی تخلیق سے پہلے بنائی ہے اور اب صرف انسانوں کے آزمانے کا وقفہ ہی اُس دنیا اور انسان کے درمیان ایک آڑ ہے جو اللہ کے فیصلے کے مطابق روز قیامت ہٹالی جائے گی اور سچے عارف اُس میں داخل ہو جائیں گے اور جھٹلانے والے اپنا مقام جہنم میں پائیں گے یہی انصاف کا تقاضا بھی ہے اور انسانی عقل کا مطالبه بھی ہے سَلَامُ قَوْلًا مِنْ رَبِّ الرَّحِيمِ - وَامْتَازُوا الْيَوْمَ
ایهٗ الْمُجْرِمُونَ - کا خطاب تمام جن و انسان اپنے کانوں سے سینیں گے ترجمہ:- رحمت والے پروردگار کی طرف سے انہیں سلام کیا جائے اور کافروں سے کہا جائے گا اے مجرمو! آج تم مومنوں سے الگ ہو جاؤ۔

راز حیات و ممات

خوب صورت مثالوں سے اہم باتوں کی وضاحت ہو جاتی ہے۔ مثنوی شریف میں ایک حکایت بیان کی گئی ہے جس کا خلاصہ یہ ہے کہ حضرت موسیٰ نے ایک دفعہ اللہ سے درخواست کی کہ یا اللہ اس موت و حیات کا حقیقی راز کیا ہے؟ کیوں کہ انسان جب اپنے سو جھ بوجھ کی اعلیٰ سطح یعنی بُرھاپے میں پہنچ جاتا ہے تو موت اس کا استقبال کرنے کو حاضر ہو جاتی ہے۔ اس کے جواب میں اللہ نے فرمایا کہ اے موسیٰ! مسال تو کاشت کاری کا کام کرتا کہ یہ راز میں تم پر آشکارا کروں۔ حضرت موسیٰ نے حسب حکم باری تعالیٰ گندم کی کاشت کی اور جب پھل پک گئے تو گندم سے بھری کھیت کو کاٹنا چاہا۔ اللہ نے فرمایا کہ اے موسیٰ ایک سوال کا جواب دیئے

کے بعد اپنا کام شروع کر۔ حضرت موسیٰ نے ہاتھ روکے تو اللہ نے فرمایا کہ اے موسیٰ جب یہ پوچھے اپنی حیات کی تکمیل کے آخری مرحلے پر پہنچے تو تم نے ان کو کامٹنے کا ارادہ کیوں کیا۔ حضرت موسیٰ نے عرض کیا کہ اگر ان کو کاٹ کر گھاس پھوس اور پھل کو الگ نہ کیا جائے تو فصل بر باد ہو جائے گی لہذا کاٹ کر گندم اور گھاس کو الگ الگ کرنا ضروری ہے۔ اللہ نے فرمایا کہ اسی طرح جب بندے اپنی طبعی عمر کے آخری دور میں داخل ہو جاتے ہیں تو کانٹ چھانٹ ضروری ہے تاکہ اصل اور فرع یعنی نیک اور بد کو الگ الگ کر کے اُن کے منطقی انجام تک پہنچایا جائے حضرت موسیٰ ^ص یہ صحیح جواب پا کر مطمئن ہو گئے۔

مقصدِ تخلیق کائنات

ہر سمجھدار انسان کے لیے اس دنیا میں سب سے بڑا اور سب سے اہم سوال جو ہمیشہ اس کو سوچ پھار کرنے کے لیے اکساتارہا یہ ہے کہ اُس کو معلوم ہو جائے کہ اُس کی ابتداء کیسے ہوئی اور اس کا آخری انجام کیا ہونے والا ہے؟ جب وہ اس دنیا میں آتا ہے تو وہ اپنے ارد گرد ایک وسیع کائنات پاتا ہے یہ وسیع کائنات دیکھ کر اس کے ذہن میں یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ یہ کیسے وجود میں آگئی اور اس کا مقصد اور آخری انجام کیا ہوگا؟ یہ دو بڑے اور اہم سوال ہیں جو اس کے ذہن میں پیدا ہوتے ہیں اور وہ ان اہم سوالوں کا جواب جاننے کی کوشش کرتا ہے۔ اس کے پاس ذاتی طور پر کوئی ایسا وسیلہ نہیں ہوتا ہے، جس کی مدد سے وہ خود ہی ان سوالات کا صحیح جواب حاصل کر پائے۔ عام طور پر دیکھا گیا ہے کہ اس دنیا کے اندر

کچھ لوگ پیدائشی طور پر بڑے ذہین ہوتے ہیں اور جب وہ اپنی بلوغت کو پہنچتے ہیں تو وہ اپنی بالغ نظری سے بڑے فلسفی بھی بنتے ہیں اور دنیا والے ان کو حکیموں اور دانشمندوں کے الفاظ سے یاد کرتے ہیں۔ تاریخ کے مطالعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ دنیا کے اندر جتنے بھی بڑے بڑے فلسفی آئے ان کے نظریات اور افکار میں ہمیشہ اختلاف رہا ہے اور پھر جب یہی افکار عوام میں پھیل جاتے ہیں تو وہ بچارے پریشان ہو جاتے ہیں کہ کس فکر اور نظریہ کے ساتھ اتفاق کیا جائے اور کس فکر اور نظریہ کے ساتھ اختلاف کیا جائے۔ الہذا ہم دیکھتے ہیں کہ جتنے منہ اتنی باتیں وجود میں آتی ہیں اور آدمی حقیقت تک پہنچنے سے قاصر ہتا ہے اس کے بر عکس اسی انسانی سماج میں ہر دور میں زمانے کے تھوڑے بہت وققے کے ساتھ ایک اور طبقہ بھی جنم پاتا رہا جنہوں نے لوگوں کے سامنے پورے یقین کے ساتھ اعلان کیا کہ ان کے پاس ان سوالات کا صحیح جواب ہے اور ان کو اس کائنات کے پیدا کرنے والے نے ہی ان سوالات کے صحیح جواب سے نوازا ہے۔ تاریخ گواہ ہے کہ اس قسم کا دعویٰ کرنے والوں کو ہر دور میں نہایت ہی مشکلات کا سامنا کرنا پڑا۔ جس کا بڑا سبب یہ تھا کہ ان کے ہم عصر لوگوں نے ان کو اپنی ہی طرح ایک انسانی وجود میں پایا اور وہ یہ سمجھنے میں بڑی کشمکش میں مبتلا ہو گئے کہ ہماری ہی طرح کا ایک انسانی وجود اور والا شخص کیسے ہمارا معلم و راہبر بن سکتا ہے؟ جب کہ ہم اور وہ ایک جیسا وجود اور سو جھ بوجھ رکھتے ہیں اور ان کو ہم سے زیادہ کچھ نہیں عطا کیا گیا ہے۔ ہر دور میں اس قسم کا دعویٰ کرنے والے حضرات نے یہ جواب دیا کہ اللہ انہیں ایک خاص

اہتمام کے ذریعے حقائق کا وہ علم عطا کرتا ہے جس تک پہنچ کے لیے دوسرے سب لوگ عاجز ہیں۔ ہر زمانے کے اندر لوگوں نے ان سے اس بات کا ثبوت طلب کیا تو انہوں نے کائنات کے خالق اور مالک کی خصوصی مدد سے کچھ ایسے کر شئے دکھائے جن کے دکھانے سے عام لوگ عاجز رہے۔ انصاف کا تقاضا تھا کہ ان کی بات کو مانا جاتا، لیکن تاریخ کے ہر دور میں ان کے ہم عصر لوگوں کی اکثریت نے انہیں دھنکارا اور ان پر اس طرح ٹوٹ پڑے کہ کچھ حضرات کو تو شہید کیا گیا اور کچھ کو ختمی کیا گیا۔ ان کے ان ناقابل تردید معجزات کو دیکھ کر حق مخالف لوگوں نے انہیں جادوگر اور مجنون کے القاب سے نوازا۔ پھر انہیں موجود انسانی تاریخ سے یہ بھی پتا چلتا ہے کہ جب ان کے ان ناقابل تردید حقائق کا مقابلہ کرنے سے یہ لوگ عاجز رہے تو انہیں آگ میں ڈالا گیا۔ پانی میں ڈبو نے کی کوشش کی گئی۔ ان کے ہاتھ سے جب بغیر اسباب کے لوگ شفایاں ہوتے تھے تو انے قتل کرنے پر ان کا پورا ہجوم اُمّہ آیا اسی طرح ان کے حکیمانہ کلام کا رد کرنے سے جب یہ لوگ عاجز رہے تو تعصب میں آ کر ان کو جان سے مار ڈالنے پر اُمّہ آئے جیسا کہ مولانا رونیؒ نے مثنوی میں اس صورت حال کا نقشہ اس طرح کھینچا ہے۔

صد ہزار اس نیزہ فرعون را ہست موسیٰ در شکست با یک عصا

صد ہزار اس طب جالینوس بود پیش عیسیٰ و دمشق افسوس بود

صد ہزار اس دفتر اشعار بود پیش آں یک امیش آں عار بود

(ترجمہ) فرعون کے لاکھوں نیزوں کو حضرت موسیٰ کی ایک لاٹھی نے شرمندہ کیا اسی

طرح حضرت عیسیٰ کے زمانے میں لاکھوں طب کی کتابیں حضرت عیسیٰ اور اس کے روحانی پھونک کے سامنے افسوس ثابت ہوئیں آخر پر حضور ﷺ کے زمانے میں لاکھوں اشعار کے دفتر ایک بے پڑھے پیغمبر کے سامنے شرمندہ ثابت ہوئے۔

اسی لیے ایک صاحب علم نے فرمایا ۔

جوراً فلسفیوں سے کھل نہ سکا اور نکتہ و روں سے حل نہ ہوا

وہ راز اک کملی والے نے بتلا دیا چند اشاروں میں ظفر علی خاں

(تشریح) کملی والے سے مراد حضرت محمد ﷺ ہیں جنہیں اس لقب سے اللہ نے قرآن میں یاد کیا ہے۔

صرف ایک ہی جواب پر جمنے والے اللہ کے ان پاک اور برگزیدہ بندوں کا سلسلہ اللہ نے حضرت محمد ﷺ پر ختم فرمایا۔ آپ ﷺ نے بھی اپنے پیشوں کی طرح وہی جواب مرجمت فرمایا اور اپنے اور پوری کائنات کے خالق کا کلام ان کے سامنے پیش کیا، جس میں ان دو سوالوں کا واضح جواب پایا جاتا ہے جس کا خلاصہ یہ ہے کہ یہ جو پوری کائنات ہے اور اس کے نظام کے اندر جو مکمل ہم آہنگی پائی جاتی ہے یہ سارا سسٹم اللہ نے اپنے بندوں کے لیے ایک معاون حیات (لانف سپورٹ سسٹم) بنایا ہے جس کے بغیر ایک انسان کا اس دنیا میں زندہ رہنا ممکن ہے اور علاوہ اس کے عظیم سسٹم یعنی مکمل نظام اپنے اندر ایسی نشانیاں اور نظم و ضبط رکھتا ہے جو بربان حال اعلان کر رہا ہے کہ یہ سارا کارخانہ صرف ایک ہی مالک کی حکمرانی کے تحت چل رہا ہے کیوں کہ تجربہ ہے کہ دو ماکلوں کے تحت چلنے والا

کارخانہ اپنا دا گئی وجود قائم نہیں رکھ سکتا ہے اور تاریخ کے لمبے سفر کے دوران ان میں کبھی نہ کبھی اختلاف پیدا ہو سکتا ہے۔ واحد مالک اور خالق کے نشاء کے مطابق چلنے والا یہ سارا سسٹم اس بات پر شاہدِ عدل ہے کہ وہ مالک کسی بھی شریک سے بے نیاز ہے اور اسی کا دوسرا نام تو حید ہے جو دین اسلام کی سب سے بڑی خصوصیت ہے۔ اسی تو حید کے متعلق ایک صاحبِ دل بزرگ نے فرمایا ہے کہ

ہر بُرگ درخت در نظر ہو شیار
دفتر یست معرفت کرد گار
ہر بُرگ درخت کہ از ز میں روید
وحدۃ لا شریک لہ می گوید

ترجمہ:- ایک عقل مند آدمی کی نظر میں درخت کا ہر پتا اللہ کی معرفت کا ایک دفتر ہے۔ ز میں سے جو بھی درخت کا پتا اگتا ہے وہ بزبان حال گواہی دیتا ہے کہ خدا ایک ہے اور کوئی اس کا شریک نہیں ہے۔

تخلیق کائنات کے پچھے نشانباری تعالیٰ:

قرآنی تعلیم کا خلاصہ یہ ہے کہ اللہ نے ایک عالی شان جنت میں بسانے کے لیے ایک عالی شان مخلوق کو پیدا کرنا چاہا جس کی خاص صفت یہ ہونی چاہیے کہ وہ اللہ کی مخلوق اور اپنی ذات پر غور و فکر کر کے خالق کو پہنچانے کی کوشش کرے اور ایمانِ بالغیب کے تحت نبیوں کی پکار پر بلیک کہے اور اپنے اندر اس واحد خالق اور مالک کے متعلق سچا اور پاکیقین پیدا کرے علامہ اقبال کا شعر ہے

یقین پیدا کرائے نادان کہ یقین سے ہاتھ آتی ہے

وہ شاہی جس کے سامنے جھکتی ہے فغوری

فغور شاہان چین کا لقب ہے۔

یقینِ محکم، عملِ پیغم، محبتِ فاتح عالم

جہاڑ زندگانی میں ہیں مردوں کی یہ ششیریں

اسی شعر کو مولا نارومی[ؒ] نے دوسرے انداز سے بیان فرمایا ہے ۔

ہر کہ ترسید از حق و تقوی گزید ترسدازوے جن و انس و ہر کہ دید

ترجمہ: جو اللہ سے ڈرا اور اللہ سے ڈر کر زندگی گذارنے کا طریقہ اختیار کرتا ہے۔ اس سے جن و انس اور اس کی طرف دیکھنے والی ہر مخلوق ڈرتی ہے۔

جو تو حید کو دریافت کرنے میں ناکام رہا اس کو کائنات کی ہر چیز ڈراتی ہے

واحد خدا کا اعتزاف اور اس سے ڈر کر زندگی گذارنے کا سلیقہ اپنے اندر پیدا کرنا

انسان کو ایسی قوت عطا کرتا ہے جو اس کو کائنات کا سردار بناتی ہے اقبال کا شعر ۔

ہر کہ عاشق شد جمال ذات را

اوست سید جملہ موجودات را

ترجمہ: جو اللہ کا عاشق بنا اور اس کے دل و دماغ میں اللہ کی محبت رچ جس گئی تو یہی

شخص تمام موجودات کا سردار بن جاتا ہے۔

ہر کہ عشقِ مصطفیٰ سامان اوست

بحر و بر در گوشہ دامان اوست

ترجمہ:- جس شخص نے پیارے پیغمبر حضرت محمد ﷺ کی محبت کو اپنا سامان سفر بنایا
سمندر اور خشکی یعنی ساری دنیا اس کے قدموں کے نیچے آتی ہے۔ اسی طرح وہ اپنے
ایک اردو شعر میں اللہ کی طرف سے حکایتاً فرماتے ہیں کہ -

کی محمد سنت وفاتونے تو ہم تیرے ہیں

یہ جہاں چیز ہے کیا لوح و قلم تیرے ہیں

در اصل خدا اس کی بنائی ہوئی جنت میں ایک ایسی مخلوق کو بسانا چاہتا ہے جو ہر
دم ظاہر و باطن میں اس سے یکسان طور سے ڈرنے والی ہو اور ایسی عظیم مخلوق وہی
ہو سکتی ہے جس کے دل کے اندر رچا اور پا یقین ہو اور وہ یقین پیدا کرنے کے لیے
پیغمبر کی اطاعت اور کائنات کا مطالعہ نہایت ہی ضروری ہے اور یہ دونوں باتیں اپنے
اندر کامل یکسانیت رکھتی ہیں پیغمبر خدا پر ایمان لانے کی بزبان قال
دعوت دے رہا ہے اور مطالعہ کائنات بزبان حال اس کی تائید اور تصدیق کر رہا ہے۔

اللہ اپنے بندوں سے کیا چاہتا ہے؟

اللہ فرماتا ہے کہ إِنَّ اللَّهَ الشُّرَىٰ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنْفُسَهُمْ وَ

أَمُواْلَهُمْ بِاَنَّ لَهُمُ الْجَنَّةَ (سورہ توبہ آیت نمبر ۱۱۱)

ترجمہ:- اللہ نے ایمان والوں کا مال و جان جنت کے بد لخریدا ہے۔

اللہ کی ایک بڑی نعمت جو انسان کو بخشی گئی وہ اس کی جان و مال ہے۔ اللہ اس مال و جان کے ذریعے اپنے بندے کو آزمانا چاہتا ہے کہ کون ان خصوصی عطا یا سے کام لے کر اپنے اس مال و جان کو واللہ کی مرضی کے مطابق اور اللہ کے پیغمبروں کی تعلیم پر عمل کرتے ہوئے خرچ کرتا ہے اور کون شخص اپنی چاہت اور اغراض کے تحت اس مال و جان کو استعمال میں لاتا ہے۔ اس کارروائی میں جو چیز اللہ کے یہاں مطلوب ہے وہ بندے کا اخلاص ہے اور یہی اخلاص پیدا کرنے کے لیے بزرگوں کا خوشہ چیز بننا پڑتا ہے دوسری جگہ اللہ نے فرمایا کہ آزمائش کے دوران مجھ تک وہ چیزیں نہیں پہنچتی ہیں جو میں تم سے اپنی مرضی کے مطابق خرچ کروانا چاہتا ہوں بلکہ وہ اخلاص مطلوب ہے جو خالص میرے ہی لیے ہو اور اس میں کسی دوسرے کی شرکت نہ ہو گویا بندہ بزبان حال مال و جان کی قربانی دینے کے بعد ثابت کر کے دیتا ہے کہ قُلْ إِنَّ الصَّلَاتِي وَ نُسُكِي وَ مَحْيَايَ وَ مَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ۔ ترجمہ:- آپ فرمادیجھے کہ میری نماز، میری قربانی اور میری زندگی اور موت سب اللہ کے لیے ہے۔

تخلیق آدم کے متعلق مولانا رومیؒ کی فکر کا خلاصہ:

آدمؑ کو اللہ نے کیوں پیدا کیا ہے؟ اور اس سے پہلے اس پوری کائنات کو جس کا محدود حصہ ہی ہمیں دکھائی دیتا ہے کیوں پیدا کیا؟ مولانا رومیؒ نے اس کا ایک خوبصورت نقشہ اپنی مشنوی میں یوں کھینچا ہے ۔

میو ہا در فکرِ دل اول بود در عمل ظاہر آخرمی شود

چوں عمل کر دی شجر بنشا ندی اندرا آخِر حرفِ اول خواندی
 گرچہ شاخ و برگ و بخش اول است آں ہمہ از ہمہ میوہ مرسل است
 پس سرے کہ مغزا ایں افلاک بود اندرا آخِر خواجہ لولاک بود
 مذکورہ اشعار کا مفہوم یہ ہے کہ ایک شخص کے دماغ میں جب کوئی بہترین
 میوہ حاصل کرنے کا خیال جڑ پکڑتا ہے تو سب سے پہلے وہ ایک درخت لگاتا ہے
 اور جب وہ درخت بڑا ہو جاتا ہے تو اس کی شاخیں نکلتی ہیں اور پھر اس کے پتے
 نمودار ہو جاتے ہیں اور آخر پر وہ پھل ظاہر ہوتے ہیں جن کا درخت کے نصب
 کرنے والے نے قصد کیا ہوتا ہے اور یہ ساری کارروائی ضروری ہوتی ہے کیوں کہ
 جب تک درخت نصب نہ کیا جائے اور اس کی شاخیں اور پتے نمودار نہ ہو جائیں
 تب تک وہ میوہ حاصل نہیں ہوتا ہے، بلکہ اگر غور سے دیکھا جائے تو درخت نصب
 کرنے سے پہلے زمین بھی ہونی چاہیے اور پانی بھی ہونا چاہیے اور دھوپ بھی ہونی
 چاہیے جس کے لیے آفتاب کی روشنی اور بادلوں کا برنسا بھی ضروری امور ہیں اور
 اس ساری کارروائی کا آخری مدعایہ ہوتا ہے کہ ہمارے ہاتھوں میں وہ میوہ آئے،
 جس کا پہلے سے ہم نے کوئی قصد کیا ہوتا ہے۔ اسی لیے صوفیاء میں جو یہ مشہور ہے
 کہ لولاک لما خلقت الافلاک ترجمہ: کہ اے محمد ﷺ اگر میں نے آپ
 کو پیدا کرنے کا قصد نہ کیا ہوتا تو میں ان آسمانوں کو پیدا نہیں کرتا۔ ظاہر ہے کہ اگر
 زمین و آسمان نہ ہوتے تو انسان اپنی بود و باش یعنی سکونت کیسے کرتا گویا انسان جیسی
 قیمتی مخلوق کو عملی وجود بخشنے کے لیے اس کی پیدائش سے پہلے مذکورہ چیزوں کا ہونا
 نہایت ہی ضروری تھا کیوں کہ انسانی ضرورتوں کے اعتبار سے انسان فضایا ہوا میں

زندگی بس نہیں کر سکتا تھا۔ آسمانوں کو پیدا کرنے کے پیچے جو راز چھپا تھا وہ یہی تھا کہ آخر میں اللہ کو خواجہ لواک یعنی آنحضرت ﷺ کو پیدا کرنا تھا۔ جو خلاصہ کائنات ہے۔ اور آپ ﷺ کی اطاعت کے طفیل میں تمام فرمابندوں کو جنت میں پہنچانا مقصد ہے۔

دوسری مثال: ایک شخص نے چاہا کہ اسے کھی حاصل ہو جائے تو اس نے ایک گائے خربیدی اس کو پالا پوسا۔ گائے نے پھر ادیا اور پھر اس کی تھنوں میں دودھ آیا دودھ جم گیا اس کے بعد مکھن حاصل ہوا اور پھر مکھن سے کھی حاصل ہوا۔ کویا کھی حاصل کرنے کے لیے پہلے اتنی بڑی کارروائی کرنی پڑی۔ اسی طرح جب اللہ کو خلاصہ کائنات یعنی انسان کو پیدا کرنے کا ارادہ ہوا اور اس نے اس بات کا قصد کیا تو سب سے پہلے اس کائنات کی تخلیق کی اور ایسا کرنا ضروری تھا کہ جس قیمتی شے کو اس دنیا میں لانے کا ارادہ تھا اس کا جینا اور اس کی ضرورتوں کو پیش نظر رکھنا ضروری بھی تھا اور اپنی اس کاریگری کو ظاہر کرنے کے بعد اسی کائنات کو ایک کھلی کتاب کے طور پیش کرنا بھی اس کے ارادے میں شامل تھا اور یہ کھلی کتاب تصنیف کرنا خدا کے بغیر کسی کے بس کی بات نہیں اور اس سے اپنے بندوں کو یہ سمجھانا بھی مقصود تھا کہ جو خدا اتنی بڑی کائنات کو پیدا کر سکتا ہے اس کے لیے انسان جیسی ضعیف مخلوق کو دوبارہ پیدا کرنا کوئی بڑی بات نہیں جیسے وہ خود فرماتا ہے کہ **أَأَنْتُمْ أَشَدُّ خَلْقَأَمِ السَّمَاوَاتِ** (ترجمہ) کیا تم کو پیدا کرنا اللہ کے لیے زیادہ سخت ہے یا ان آسمانوں کو۔ مطلب یہ کہ جب اللہ اتنی بڑی مخلوق کو پیدا کر سکتا ہے تو انسان جیسی چھوٹی مولیٰ مخلوق کا دوبارہ پیدا کرنا اس کے لیے کیا مشکل ہے معلوم ہوا کہ اللہ فرماتا ہے کہ کائنات کی اس کھلی کتاب کا مطالعہ کرو اور خدا کی وحدانیت اور

قدرت کی تصدیق کرو۔ جہاں یہ کائنات انسانی ضرورتوں کو پورا کرنے کا ایک وسیلہ ہے وہیں انسان کے تدبیر اور تفکر کے لیے ایک بڑا متحان بھی ہے۔ کائنات سے لے کر انسان تک اس ساری تفصیل کو سمجھنے کے لیے زیر نظر سطور شناختی و کافی ہیں:

پوری کائنات کے متعلق معلوم حقائق سے پتا چلتا ہے کہ زمین ایک منفرد سیارہ ہے جہاں انسان جیسی مخلوق پائی جاتی ہے۔ اور اس زمین کی بناوٹ چند جمادات پر مشتمل ہے: جمادات جماد کی جمع ہے اور جماد بے جان چیزوں کو کہتے ہیں۔ جیسے دھات، پتھر، پھاڑ وغیرہ اور جماد ان چیزوں کو بھی کہتے ہیں جن میں بڑھنے کی قوت نہ ہوا وہ چیزیں بے جان ہوں چاہے معدنی ہوں لیکن حیوانات کی قسم سے نہ ہوں یعنی بے جان ہوں اور وہ زمین (جس پر پانی نہ برسے) بھی جماد ہی ہے۔ اور از خود جس کی نشوونامہ ہو تو ان معنی کو مد نظر رکھتے ہوئے ہماری اس دنیا کو اگر مجموعی طور سے جمادات کا نام دے کر پکارا جائے تو غالباً غلط نہ ہوگا اور پھر اس جمادات کی دنیا کو اگر کچھ امدادی اشیاء حاصل ہوں تو ان کی وساطت سے یہ ممکن بن جاتا ہے کہ ان جامد چیزوں سے انسانی زندگی بار آؤ رہ سکتی ہے مثلاً بارش اور دھوپ کی برکت سے زمین پر نباتات اُگ سکتے ہیں اور ان نباتات کو استعمال میں لا کر حیوانات کی پرورش ہو سکتی ہے اور حیوانات کی پرورش کر کے انسانی ضروریات کو پورا کیا جاسکتا ہے تو معلوم ہوا کہ جمادات کا خلاصہ نباتات اور نباتات کا خلاصہ حیوانات ہیں اور حیوانات کا خلاصہ انسان ہے۔

نقشہ اس طرح ترتیب دیا جاسکتا ہے:

کائنات کا خلاصہ

بجمادات

بجمادات کا خلاصہ

نباتات

نباتات کا خلاصہ

حیوانات

حیوانات کا خلاصہ

انسان

انسان کا خلاصہ

ایمان اور اعمال صالحہ کے ذریعے اپنے رب کی معرفت اور اُس کی رضا

اللہ نے چاہا کہ اپنے فضل و کرم کو ظاہر کرنے کے لیے ایک باکردار مخلوق کو جنت میں بسائے، لیکن ہر چیز کی ایک ضد ہوتی ہے اور لفظاً کردار کی ضد ہے کردار ہے۔ اور انسانی تجربہ ہے کہ ہر چیز اپنی ضد سے پہچانی جاتی ہے جو مخلوق اللہ نے جنت جیسی عالی شان جگہ کے لیے منتخب فرمائی ہے اس کا باکردار ہونا ضروری ہے۔ کردار سے سلطھی کردار نہیں ہے بلکہ اللہ نے جو بہترین اعمال و عقائد بندوں کے لیے پسند کئے ہیں ان کی انجام دہی کے سلسلے میں بندے کا ظاہر اور باطن کے اعتبار سے یکسان ہونا، ورنہ ظاہر و باطن کے اختلاف کی وجہ سے انسان منافق بن جاتا ہے جو اللہ کے نزدیک ایک جرم عظیم ہے خدا کی بندگی کا محکم یا شوق الہی بن سکتا ہے یا خوف الہی اور خدا کی

نافرمانی کا سبب عقاہد کی کھوٹ اور ان کھوٹے عقاہد کے تحت میں انسان سے صادر ہونے والے بڑے اعمال جس کی سزا اللہ کی بنائی ہوئی جہنم قرار پائی۔

بندوں کی بندگی سے خدا کیا چاہتا ہے؟

مولانا رومیؒ فرماتے ہیں بندوں کی بندگی سے خدا کا کوئی ذاتی فائدہ نہیں ہے اور نہ اس کو کسی فائدے کی حاجت ہے بلکہ بندوں پر اپنے فضل و کرم کی بارش کا بر سانا ہے چنانچہ مولانا رومیؒ اللہ کی طرف سے حکایتؒ فرماتے ہیں ہے
من نکردم امر تاسودے گُنم بلکہ تابر بندگاں بُودے گُنم

یعنی اے لوگوں میں نے تمہیں اس لیے پیدا نہیں کیا ہے تا کہ تم سے کوئی نفع کماوں بلکہ اس لیے پیدا کیا ہے تا کہ تم پر اپنا بُودہ و کرم کروں۔ یعنی بخشش کے لیے پیدا فرمایا ہے دوسری جگہ بھی یہی مضمون ان الفاظ میں فرماتے ہیں۔

گفت پیغمبر کہ حق فرمودہ است قصدِ من از خلق احسان بُودہ است

آفریدم تازِ من سودے کُند تا ز شہدم دست آلو دے کند
نے برائے آں کہ تاسودے گُنم وز بُردہ را قبائے بر کنم

(ترجمہ) پیغمبر نے فرمایا کہ اے لوگو خدا فرماتا ہے کہ میں نے جو آپ کو پیدا کیا ہے تو اس سے میرا اقصد آپ پر احسان کرنا ہے۔ میں نے تمہیں اس لیے پیدا کیا تا کہ مجھ سے فائدہ حاصل کرو اور میرے شہد سے تم اپنے ہاتھوں کو آکردو کرو۔ میں نے تمہیں اس لیے پیدا نہیں کیا ہے تا کہ تم سے کوئی نفع کماوں اور ننگے سے اس کی چادر چھین لوں۔ جیسا کہ قرآن پاک ارشاد ہے کہ مَا أَرِيْدُ مِنْهُمْ مِنْ رِزْقٍ وَّ مَا أَرِيْدُ أَنْ يُطْعِمُونَ (ترجمہ) میں ان سے کسی قسم کا رزق نہیں چاہتا، اور نہ یہ چاہتا ہوں کہ وہ مجھے کھلانے میں۔ سورہ الذاریات آیت نمبر ۷۵

إنسانی ارتقاء

ارتقاء کہتے ہیں درجہ بد درجہ ترقی کی راہ پر گامزد ہونے کو۔ یقیناً اللہ نے اپنے فضل و کرم کا اظہار کرنے کے لیے انسان کو ارتقاء کے راستے پر ڈالا ہے۔ مولانا رومی فرماتے ہیں۔

تو ازاں روزے کے درجہ سنت آمدی آتشے یا خاک یا بادے بندی

گر بداں حالت ترا بودے بقا کہ رسیدے مرتا ایں ارتقاء

از مبدّل هستی اوّل نماند هستی دیگر بجائے اونشاند

بچپن تا صد هزاراں هستہا بعد یک دیگر دوم بہ ازابتدا

۱۔ اے انسان تو جس دن وجود میں آیا ہے اس وقت تو مکمل انسانی شکل میں موجود

صورت میں نہیں تھا تو اس وقت آگ یا خاک یا ہوا تھا مطلب یہ کہ انسان کا ارتقاء

رفتہ رفتہ ہوا ہے اور انسان کی کہانی زیر و سے شروع ہوتی ہے اور ایک وقت ایسا بھی

آتا ہے کہ وہ ایک ہیر یا پہلوان کی شکل میں نمودار ہوتا ہے۔

۲۔ اے انسان اگر تو اسی ابتدائی حالت پر باقی رہتا تو تجھے یہ موجودہ ترقی کب نصیب ہوتی۔

۳۔ تیرے تبدیل کرنے والے کی وجہ سے تیرا پہلا وجود باقی نہ رہا اور اس نے تجھے دوسرا وجود اس کے بد لے عطا فرمایا۔

۲ اسی طرح لاکھوں وجود تک ایک کے بعد دوسرا وجود پہلے وجود سے بہتر ہوتا ہے۔

۱ ایں بقا ہا از فنا ہا یا فتنی از فنا لیش رو چرا بر تافتی

زاں فنا ہا چہ زیاں مودت کہتا بر بقا چفسیدہ اے بنیوا

چوں دوم ازا ولیت بہتر است پس فنا ہوئی ومبدل را پرست

۱ اے انسان تم نے یہ موجودہ بقا میں مختلف فناوں سے حاصل کی ہیں تو اس فنا کرنے والے کی فنا سے تو نے کیوں منہ موڑا ہے۔

۲ ان فناوں سے تجھے کیا نقصان پہنچا کہ تو اے بنیوا! موجودہ بقا سے چمٹا ہوا ہے۔ اور سابقہ وجود پر ہی اپنی کم عقلی کی وجہ سے موجود رہنا چاہتا ہے۔

۳ جب تیرا وجود پہلے سے بہتر ہے الہذا تو فنا کی جستجو کر اور تبدیل کرنے والے خدا کی عبادت کر۔

در فنا ہا ایں بقا ہا دیدہ بر بقا یے جسم چوں چفسیدہ

ہیں پدہ اے زاغ ایں جاں باز باش پیش تبدیل خدا جا نباز باش

۱ اے انسان تیری ان فناوں میں تو نے یہ بقا میں دیکھی ہیں اور اب اس دنیا میں آنے کے بعد موجودہ جسم کی بقا پر تو کیوں چپک گیا ہے۔

۲ ہاں اے کوئے (یعنی کم سمجھا انسان) تو یہ موجودہ جان خوشی سے دے دے اور باز بن جا۔ اور خدائی تبدیلی کے سامنے جان باز بن جا۔

(تشریح)

مذکورہ بالا اشعار سے مولانا ہمیں یہ سمجھاتے ہیں کہ ماں کے پیٹ میں وجود پانے

سے پہلے انسان مٹی کے زروں میں، ہوا کے جھونکوں میں، سورج کی تیش میں، بارش کے قطروں میں چھپا ہوتا ہے، پھر ان تمام اشیاء کے ملاپ سے غلات کے دانے اُگتے ہیں۔ انسان اُن دانوں کو کھاتا ہے اور پورش پاتا ہے اس کی رگوں میں خون دوڑنے لگتا ہے اور اس خون سے باپ کی پشت میں ایک منی کا قطرہ جنم لیتا ہے اور وہی قطرہ انسان کی پیدائش کا سبب بنتا ہے اور یہ سب تبدیلیاں خدا کے چاہئے سے وجود میں آتی ہیں اور ہر تبدیلی ایک نئی شکل بن کر مشاہدہ میں آتی ہے، پھر ان تبدیلیوں کے بعد ماں کی پیٹ کے اندر ایک بچہ بنتا ہے، جس کی غذا صرف ماں کا خون ہوتا ہے جو چند ماہ گذرنے کے بعد مکمل انسانی وجود میں اس دنیا کے اندر آتا ہے جہاں اس کی غذا تبدیل ہوتی ہے اور خون کے بجائے ماں کا دودھ پینا شروع کرتا ہے اور وقت گذرنے کے ساتھ ساتھ اس کے اندر ایسی تبدیلی آتی ہے کہ وہ دنیا کی دوسری نعمتوں سے لذت حاصل کرتا ہے لیکن اپنے ناقص وجود کی وجہ سے یا بشری کمزروں کی وجہ سے ان کھائی ہوئی نعمتوں کو پیشاب پاخانے میں تبدیل کرتا ہے۔ اب اللہ چاہتا ہے کہ اس آزار سے انسان کو آزاد کرے اس کے لیے ایک اور فنا کی ضرورت ہے اور وہ موت ہے۔ موت کے بعد وہی زندگی میں اللہ انسان کی بد بودار پیشاب پاخانہ کو ختم کر کے جنتی خوراک سے خوبیوں میں تبدیل کرنا چاہتا ہے اور وہ سارا معاملہ جنت میں ہوگا اور اسی جنت کے بد لے اللہ نے اپنے فرما نبردار بندوں کا مال و جان خریدا ہے تا کہ یہ بندہ اللہ کے حکم کے تحت اس آزمائش کی دنیا میں اس مال و جان کا صحیح استعمال کرے۔ تو معلوم ہوا کہ یہ دنیا آزمائش کی ایک جگہ ہے اور آخرت کے لیے ایک سیلکشن گراونڈ کی حیثیت رکھتی ہے۔ تا کہ آشکارا ہوجائے کہ کون اللہ کا بندہ اپنی آزادی کا صحیح استعمال کرتا ہے اور کون نہیں۔

دنیا ایک وقتی نرسی یعنی (پروش گاہ) ہے

اللہ اپنے پاک کلام میں فرماتا ہے کہ الٰذی خَلَقَ الْمُوْتَ وَالْحَيَاةَ

لِبِيلُوْكُمْ اِيْكُمْ اَحْسَنُ عَمَلاً (سورہ ملک)

(ترجمہ) اللہ نے موت و حیات کو اس لیے پیدا کیا تا کہ تمہیں آزمائے کہ کون اچھے اعمال کرنے والا ہے۔

یہ آزمائش اس غرض کے لیے ہے کہ اللہ دیکھنا چاہتا ہے کہ کون میرے بندوں میں سے اپنے ذاتی ارادے سے اللہ کے مقرر کردہ نظم و ضبط کی پابندی کرتا ہے اور کون اللہ کے قائم کردہ نظم و ضبط کو توڑنے کی کوشش کرتا ہے اور اس میں کوئی شک نہیں کہ اللہ نے اس دنیا کے اندر انسان کو کوئی بھی کام کرنے یا نہ کرنے کی آزادی عطا کی ہے۔ اسی ارادے کی آزادی کو انگریزی زبان میں **WILL POWER** یعنی قوّتِ ارادی کہتے ہیں۔ اس اعتبار سے انسان ایک انوکھی مخلوق ہے اور اپنے ارادے کو صحیح ڈھنگ سے استعمال کرنے یا نہ کرنے کی آزادی صرف جن و انس کو ہی عطا کی گئی ہے۔ اللہ کی دی ہوئی طاقت سے انسان صحیح بھی کر سکتا ہے اور غلط بھی کر سکتا ہے اور انسان پر جواز ام عائد ہوتا ہے وہ صرف اس لیے ہے کہ اس نے سوچ سمجھ کر یا بلا سوچ غلط کام کے ساتھ اپنا ارادہ کیوں لگایا گویا ارادے کی جو خاص قوت دیگر مخلوقات کے مقابلے میں انسان کو عطا کی گئی ہے اسی قوت کا صحیح یا غلط استعمال انسان کو اس کے منطقی انجام تک پہنچا دیتا ہے۔ جس

طرح ایک نرسی میں بے شمار پودے ہوتے ہیں اور جو پودا درست انداز میں ابتدائی پروش پانے میں کامیاب ہو جاتا ہے اسی پودے کو بڑی احتیاط کے ساتھ نکال کر کشاور گھروں میں نصب کیا جاتا ہے اور پھر وہ اپنی مکمل پروش وہیں پاتا ہے اور جو پودا اس نرسی میں درست انداز میں پروش پانے میں ناکام رہتا ہے اس کو زمین کے اندر دبادیا جاتا ہے اور وہ اپنے اصلی وجود کو ترقی کے راستے پر ڈالنے میں ناکام رہتا ہے۔ اللہ نے پانی، ہوا اور دھوپ کی شکل میں جو نعمتیں اپنے بندوں کو عطا کی ہیں وہ سبھوں کے لیے یکسان ہیں اور بحیثیت انسان کان، ناک، آنکھ، زبان اور دیگر اعضاء سبھوں کو مساوی طریقے سے بانٹے ہیں۔ بادشاہ سے لے کر غلام تک ان نعمتوں میں کسی جانبداری سے کام نہیں لیا ہے بلکہ اس کی عطا نئیں عام ہیں۔ لہذا سبھوں کے لیے امتحان بھی یکسان قسم کا ہے اور ان عطا یا کے صحیح استعمال کی بنیاد پر معاوضہ بھی ایک جیسا رکھا ہے اور منشاء صرف ایک ہی ہے آزادی کا صحیح استعمال کرنے والے انسان کو اس امتحان گاہ سے نکال کر اس کی اصلی آرام گاہ یعنی جنت میں پہنچایا جائے جو ایک معیاری عالم ہے اور وہ دنیا ایسی خوبصورت اور حسین دنیا ہے کہ انسان فطرتاً وہاں کی مسروں کا متنلاشی ہے اور وہ مسرتیں وہاں لاحدہ و دلداد میں پائی جاتی ہیں جن کی تفصیل اللہ کی پاک کتاب یعنی قرآن مجید میں موجود ہے۔

تخلیق آدم

اپنے ازلی اور ابدی صفات کے اظہار کے لیے انسان جیسی مخلوق کو پیدا کرنے کا علم خداے علیم خبیر کو ہمیشہ سے تھا اور اللہ نے آدم کو ایک مقررہ وقت پر پیدا فرمایا کہ انسانوں کو وجود میں لانے کا ارادہ فرمایا۔ اور جنت میں بسانے سے قبل انسان کو فرمابرداری کا اجر اور نافرمانی کا انجام پوری وضاحت کے ساتھ بیان فرمایا تاکہ انسان کو جب بھی جنت میں دائیٰ طور سے بسانے کا وقت آپنچے تو یہ انسان انتہائی عاجزی و انکساری اور حلم و شکر کے ساتھ اس راحت و آرام کی جگہ قرار پکڑے اور اللہ کی اعلیٰ معرفت کی مزید منزیلیں طے کرتا رہے۔ جن کا خاتمہ جنت میں بھی اعلیٰ قسم کے مشاہدے کے ساتھ کبھی ختم نہیں ہوئی۔ اس کا ایمان بالغیب اس کے مشاہدے میں آئے گا۔ اور وہ ترقی کی اُس شاہراہ پر گامزن ہو گا جس کی کوئی انتہا نہیں۔ اور سب سے بڑھ کر اُس اعلیٰ قسم کے انعام سے نواز جائے گا جس میں اس کو ہر جمعہ کو زیارت باری تعالیٰ نصیب ہوگی۔ اللہ کے صفات میں ایک بڑی صفت یہ بھی ہے کہ وہ سرکشوں کو دبوچنا بھی جانتا ہے اور اس پر پوری قدرت رکھتا ہے۔ اللہ کی اس صفت کا کن پر اطلاق ہو گا اس کی ایک جھلک اللہ نے انسان کو اس کے جنت میں دائیٰ طور سے داخل کرنے سے پہلے ملائکہ اور جنات کی موجودگی میں اس وقت دکھائی جب اللہ نے آدم کے سامنے فرشتوں اور ابلیس کو حکم دیا کہ وہ آدم کے سامنے سجدہ ریز ہو جائیں کہ یہی انسان ہی اللہ کی ایک اعلیٰ تخلیق کا مظہر تھا۔ اس

کے سامنے سجدہ ریز ہونے کا مطلب یہ تھا کہ اللہ کی قدرت سے بننے ہوئے اس اعلیٰ شاہکار کی بزرگی کا وہ بھی اعتراض کریں کیوں کہ اللہ خود فرماتا ہے کہ وَلَقَدْ كَرَمْنَا بَنِي آدَمْ (سودہ الاسرا) کہ ہم نے بنی آدم کو مکرم بنایا ہے یعنی قابل تکریم۔ آدم کو سجدہ کروانا دراصل یہ مطلب رکھتا تھا کہ اللہ اپنے لامحمد و علم کے تحت جو بھی ارادہ فرمائے یا کسی امر کا قصد کرے وہ اس کے لامثال علم کے مطابق ایک صحیح اور واجب الاطاعت فیصلہ ہو گا۔ اللہ کے اس فیصلے کو فرشتوں نے بلا چون و چرا تسلیم کیا لیکن ابلیس نے جو اصلاً جنوں میں سے تھا اس فیصلے کو تسلیم کرنے سے انکار کیا۔ اللہ نے اس پر لعنت نازل فرمائی اور وہ اللہ کی صفت غضب کا مستحق بنا اور ایسا کر کے اللہ نے آدم کو اس بات کا کھلا درس دیا کہ آگے چل کر فرمانبرداروں اور نافرمانوں کے ساتھ الگ الگ کس طرح کامعاملہ پیش آنے والا ہے۔ اور آدم کو یہ بات سمجھائی گئی کہ اگر اس کی اولاد میں سے بھی کوئی ایسا ہی طرز عمل اختیار کرے گا جیسا ابلیس نے کیا تو اس کے ساتھ بھی جہنم میں ایسا ہی ناراضگی کا معاملہ برنا جائے گا۔ آمنے سامنے آدم کو پورے شعور کے ساتھ یہ بات سمجھائی گئی لیکن اب ایک اور صفت کا سمجھانا بھی اللہ کے تخلیقی منصوبے میں پہلے سے ہی شامل تھا اور وہ اس کی شان غفوری کا اظہار تھا۔ کہ اللہ صرف نواز نے والا کریم اور گرفت کرنے والا القہار ہی نہیں ہے بلکہ غفور و رحیم بھی ہے یہ بات اللہ نے آدم کو جنت میں سکھائی جب اس کو پورے اعزاز و اکرام کے ساتھ جنت میں داخل کیا لیکن وہاں اس سے ایک لغوش صادر ہوئی اس پر اللہ نے پھر آدم کو زمین پر اُتارا جس پر آدم کو بہت ہی

ندامت ہوئی اور وہ بہت روانے تو اللہ نے اس کے رونے دھونے پر حکم کھا کر اسے بخش دیا تو ابن آدم کے متعلق یہ فارمولہ طے ہوا کہ اگر وہ فرمانبرداری کا وظیرہ اختیار کرے تو اس کے لیے جنت ہے اگر نافرمانی کرے تو اس کے لیے جہنم ہے اور اگر بشری کمزوری کے تحت اس سے کوئی لغوش ہو جائے گی تو توبہ، ندامت اور رونے دھونے سے اس کو بخش دیا جائے گا۔ اور اس طرح اللہ نے سمجھوں کے سامنے ان باتوں کا اعلان فرمایا تاکہ کوئی بھی مخلوق کسی قسم کے ابہام میں نہ رہے اور بات واضح ہو جائے۔ آدم کی جس کشیر اولاد کو جنت میں بسانے کا اللہ نے ارادہ فرمایا تھا انہیں اس دنیا میں انسانی شکل میں لا کر آزمانے کے بعد ان کے بعد ان کے ایمان اور اعمال صالحہ کی بنیاد پر ان کے منطقی انجام تک پہنچانا مشاباری تعالیٰ تھا تاکہ ایک طرف اللہ تعالیٰ کی صفات کا مکمل اظہار ہو جائے اور دوسری طرف حکمت کے خزانے چھپ کرنے رہیں۔ اسی مضمون کو مولا نارومیؒ اس طرح بیان فرماتے ہیں ۔

بہر اظہار است ایں خلقِ جہاں

تانا نہ ماند گنج حکمتہا نہماں

(ترجمہ) اے لوگو! اس جہاں کی تخلیق ان ہی سربستہ رازوں کے اظہار کے لیے ہے تاکہ حکمت کے خزانے پر دے میں نہ رہیں بلکہ منظر عام پر آ جائیں۔

(تشریح) چیزوں کی فراوانی میں رہتے ہوئے ایک انسان کے اعلیٰ اخلاق کی جانچ نہیں کی جاسکتی ہے۔ بلکہ انتہائی مشکل حالات میں مبتلاء ہوتے ہوئے بہترین اخلاق کا مظاہرہ کر کے ہی کوئی شخص اپنے کواشراف الخلوات ثابت کر سکتا ہے اور یہی بات کسی کی آزمائش سے

مطلوب بھی ہوتی ہے جس کے اٹھار کے لیے جنت نہیں بلکہ دنیا جیسی جگہ ہی مناسب ہو سکتی تھی کیوں کہ دنیا ایک پُر مشقت جگہ ہے۔ اس مقصد کی تکمیل کے لیے انسان کا دوبارہ جنت سے اس دنیا میں لا یا جانا منتشراء باری تعالیٰ تھا۔ تاکہ بارِ دیگر انسان صاف و پاک اور آزمائش میں کامیاب ہو کر جنت میں ہمیشہ کے لیے اپنا مقام پائے جیسے دنیا کے اندر کسی طالب علم کو اس کی اعلیٰ کارکردگی کے بعد ڈگری عطا کی جاتی ہے تو پھر دستور کے مطابق اس سے وہ ڈگری نہیں چھینی جاسکتی ہے۔ اس طرح آزمائش کی اس دنیا میں کامیاب ہو کر اللہ اپنے بندوں کو دوبارہ معزول نہیں کرے گا کہ ایسا کرنا اس کی شان کریمی کے خلاف ہے۔

آزمانے کے لیے آزادی ضروری ہے:

اگر ایک امتحان ہال میں دھونس دباو کے تحت طلب علم سے کوئی خاص جواب لکھوایا جائے تو وہ امتحان نہیں رہے گا اور اس قسم کا معاملہ کر کے طالب علم کی حقیقی صلاحیتوں کا صحیح اندازہ نہیں لگایا جا سکتا ہے نہ ہی طالب علم پر یہ بات کھل کر سامنے آئے گی کہ وہ کس صلاحیت کا مالک اور کس انعام کا مستحق ہے یا کس ناکامی و نامرادی کا حقدار ہے یہی وجہ ہے کہ اللہ نے اس دنیا میں ہر شخص کو تفہیم و تلقین کے ذریعے اچھائی کا نفع اور برائی کے مضر اثرات بیان کر کے آزاد چھوڑا تاکہ وہ اپنی پسند اور ناپسند کے تحت جو ساراستہ اختیار کرنا چاہے کر سکے کیوں کہ قرآن حکیم کے بیان کے مطابق اللہ نے انسان کو اس دنیا میں آزمانے کے لیے لا یا ہے۔ اس آزمائش و قفسہ کے دوران اس کو اپنی بود و باش کے لیے ایک محدود دنیا کی ضرورت تھی جس کے لیے اللہ نے اس دنیا کو بنایا، جس میں سے ہر بشر کو گزرنا پڑتا ہے۔ اس

اعتبار سے یہ دنیا ایک گز رگاہ ہے اور انسان کی آخری منزل جنت یا جہنم ہے اور وہی انسان کا دامنی اور ابدی مقام بھی ہے۔ لیکن انسان عجلت پسند ہے اور یہ اپنی ساری خواہشات دنیا میں ہی پورا کرنے کے لیے اسی کو زیادہ سے زیادہ آباد کرنا چاہتا ہے جس کا ایک بہترین خاکہ اللہ پاک نے اپنے کلام مقدس میں یوں بیان فرمایا ہے کہ: **بَلْ تُوَثِّرُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ۝ وَالآخِرَةُ خَيْرٌ وَّ أَبْقَىٰ ۝ إِنَّ هَذَا لَفْنِي صُحُفُ الْأُولَىٰ ۝ هَصْفُ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَىٰ** (ترجمہ) لیکن تم دنیاوی زندگی کو مقدم رکھتے ہو حالانکہ آخرت کہیں زیادہ بہتر اور کہیں زیادہ پائیدار ہے۔ یہ بات پچھلے آسمانی صحیفوں میں بھی درج ہے ابراہیم اور موسیٰ کے صحیفوں میں بھی۔ یہی تمام سابقہ آسمانی کتابوں کا خلاصہ بھی تھا اور یہی قرآن مجید کی تعلیمات کا بھی خلاصہ ہے اور یہی انسانی موت و حیات کا راز بھی ہے اللہ فرماتا ہے کہ **اللَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ لِيَبْلُوَكُمْ أَيْكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا** (2)۔ (ترجمہ) جس نے موت اور زندگی اس لیے پیدا کی تاکہ وہ تمہیں آزمائے کہ تم میں سے کون عمل میں زیادہ بہتر ہے مطلب یہ کہ اللہ نے موت و حیات کو اسی لیے پیدا کیا تاکہ تمہیں (ایک آزاد ماحول میں) آزمایا جائے کہ کون اچھے اعمال کرنے والا ہے۔ جب آزمائش کی بات آئی تو آزادی ضروری اور واجب بن جاتی ہے۔ کیوں کہ زبردستی کے ماحول میں کسی کی جانچ کی جائے تو وہ آزمائش نہ رہے گی بلکہ امتحان کے نام پر ایک ظلم ہوگا اللہ فرماتا ہے **وَمَا رَبُّكَ بِظَلَامٍ لِّلْعَبِيدِ** ۝ ترجمہ اتمہارا پروردگار بندوں پر ظلم کرنے والا نہیں ہے۔ آزادی کے ماحول میں لئے گئے اس امتحان کا

دوسرامطلب یہ بھی ہے کہ انسان کو بذات خود اس کے اعمال کی پرکھ کے بعد معلوم ہو جائے کہ اس کے ساتھ ظلم نہیں کیا گیا بلکہ وہ اصلاً اسی معاوضے کا مستحق تھا جو اس کو جہنم یا جنت کی شکل میں آخرت میں دیا جائے گا۔ اور بصورت جسمی اس کے پاس اپنے کو صحیح ثابت کرنے کا کوئی جواز نہیں رہے گا۔ جس کو وہ پہلے ہی اپنی بداعتقادی اور بداعمالی سے دنیا میں کھو کر آیا ہوگا۔ اس لحاظ سے اگر دیکھا جائے تو یہ دنیاوی زندگی ہر انسان کے لیے نہایت ہی انمول شستے ہے جس کا ہر سانس اور ہر لمحہ اس کے لیے نہایت ہی اہم ہے جس کا صحیح اندازہ اس کو اپنی آخری جزا پانے کے دن یعنی میدانِ محشر میں ہوگا۔ اور اسے معلوم ہو جائے گا کہ جس مال و اولاد کے لیے وہ اپنی ساری تو انائیں خرچ کر کے آیا ہے وہ اس کو وہاں کوئی فائدہ نہ دے دیں گی۔ ہاں اگر وہ قلب سلیم لے کر اپنے رب کے پاس حاضر ہوگا تو یہی اس کے لیے ایک اچھی نوید ہوگی جیسا کہ اللہ رب العزت خود فرماتا ہے کہ یوْمَ لَا يَنْفَعُ مَالٌ وَّ لَا بَنُوْنُ۔ إِلَّا مَنْ أَتَى اللَّهَ بِقَلْبٍ سِلِيمٍ۔ سورہ الشعرا (ترجمہ) جس دن مال و اولاد کوئی نفع نہ دیں گے بلکہ وہی کامیاب ہوگا جو قلب سلیم لے کر رب کی حضوری میں پیش ہوگا اور اس قلب سلیم کے تعمیر کی جگہ خالصتاً یہی دنیا ہے۔

انسان کے اشرف المخلوقات ٹھہر نے کی وجہ:

تمام آسمانی کتابوں کا بالاستیغاب مطالعہ کرنے کے بعد پتا چلتا ہے کہ اللہ نے تین خاص طرح کی مخلوق پیدا فرمائی سب سے پہلے فرشتوں کو پیدا فرمایا جو ایک نورانی مخلوق ہے اور جن کے اندر پیدائشی طور پر بُرا ای کا کوئی شائیبہ نہیں پایا جاتا

ہے۔ اور وہ اپنی فطرت اور ساخت کے اعتبار کسی بُرائی کا تصور تک بھی نہیں کر سکتے ہیں اور ان کے اندر فساد کا کوئی مادہ ہی اللہ نے نہیں رکھا ہے۔ لہذا وہ بلا کسی چون و چرا کے دن رات اللہ کی تسبیح، تحمید اور تقدیس میں مشغول ہیں اور اللہ ان سے ہر آن راضی ہے اور راضی رہے گا۔ اس قسم کی مخلوق کو آزما تھیصیل حاصل تھا اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ ان کے فطی انتیاد کے مقابل کوئی چلنگ نہیں ہے اور ان کے لیے کوئی مجاہدہ کرنے کی ضرورت نہیں۔ ایسی بے نفس مخلوق کے لیے علامہ اقبالؒ نے تن آسان عرشی کا لفظ استعمال کیا ہے۔ ایمان بالغیب کی راہ میں جو مشکلات انسانوں کو پیش آتی ہیں ان کو ان میں سے کسی مشکل کا سامنا نہیں کرنا پڑتا ہے، بلکہ ان کا ایمان (ایمان بالمشاهدہ) یعنی دیکھ کر ایمان لانے کے ساتھ مر بوط ہے۔ اُن کا ایمان انسانوں کی طرح ایمان بالغیب نہیں ہے۔ پیدائشی طور سے معصوم مخلوق اور انسانوں کی طرح سے مجاہدوں سے نہ گذرنے والی مخلوق محبوب الہی تو ہو گی کہ ایسی با کمال مخلوق بھی قدرت کا ایک کر شہ ہے لیکن جنت جیسی عظیم نعمت کا مستحق صرف آدم اور اس کی اولاد ہی ہے اور اسی کے بدالے اللہ نے مومنوں کا مال و جان خریدا ہے۔ فرشتوں کونہ حوروں کی ضرورت ہے اور نہ ہی وہ اپنی پیدائشی بناؤٹ کی وجہ سے اُن سے کسی قسم کا لطف حاصل کر سکتے ہیں اس طرح کا انعام پانے کے لیے اللہ نے جن و انس کو پیدا فرمایا جن کا ایمان (ایمان بالغیب) کے ساتھ مشروط ہے۔

(۲) دوسرے نمبر پر جس مخلوق کو اللہ نے وجود بخشاؤ وہ جن شیا طین ہیں اور ان سے بھی اللہ کی عبادت مطلوب ہے یہ ایک پوشیدہ مخلوق ہے جن کو اللہ نے آگ سے

پیدا کیا۔ اس مخلوق میں شر کا پہلو غالب ہے۔ بڑی سرعت سے کسی کام کو انجام دینے والے ہیں گویا ایک طرح سے بڑی طاقتور مخلوق بھی ہے۔ ان کو بھی اللہ نے اپنی معرفت کے لیے پیدا فرمایا تھا۔ ان کا معلم ابلیس تھا اور وہ بہت داؤ پیچ جانتا تھا حتیٰ کہ فرشتوں کے ساتھ بھی اس کا میل ملا پ ہوا اور اپنے علمی کمال کی وجہ سے وہ اُن کے سامنے توحید بیان کرتا تھا اس لحاظ سے اُسے فرشتوں میں بھی بڑا مرتبہ حاصل تھا۔ اس مخلوق کو بھی اللہ نے ارادے کی آزادی عطا کی تھی لیکن ایک فیصلہ کرن وقت آنے پر اللہ نے ثابت کر دیا کہ صرف علم سے ہی معرفت کا اعلیٰ مقام حاصل نہیں کیا جاسکتا ہے بلکہ اس کے ساتھ عاجزی اور انکسای کا ہونا بھی ضروری ہے جس کی اللہ کے دربار میں بہت ہی قدر کی جاتی ہے کیوں کہ معلوم حقائق سے پتا چلتا ہے کہ ابلیس کے پاس بہت علم تھا لیکن عجز و انکسار نہیں تھا۔ لہذا اگر کسی مخلوق کو اللہ عجز و انکسار سے نوازے گا تو باوجود گناہ سرزد ہونے کے وہ دوبارہ نوازے جانے کی مستحق بن سکتی ہے جیسا معااملہ اللہ نے نسیان ہونے کے باوجود آدم کے ساتھ کیا جب اس نے عاجزی کے ساتھ نالہ وزاری کی اور ندامت کے آنسو سے اپنی غلطی کو دھلوا کیا اور اللہ ان سے دوبارہ راضی ہوا۔ ابلیس نے غلطی کے بعد رجوع نہیں کیا اور تکبر سے کام لیا لہذا اس قسم کی مخلوق کو بھی اللہ نے خلافت ارضی سے نہیں نوازا۔ بلکہ جنات کی ایک اور قسم زمین پر پیدا فرمائی۔ جو آگ اور ہوا کے مادے سے پیدا کی گئی۔ انہوں نے بھی زمین پر بہت فساد پھیلایا، یہاں تک کہ اللہ نے ان کی سرکوبی کے لیے فرشتوں کو بھیجا انہوں نے ان کو زمین کے ویران مقامات کی طرف بھاگا دیا۔ مگر کئی جنات کے متعلق قرآن تصدیق کرتا ہے کہ انہوں نے پیغمبروں کی دعوت پر لبیک کہا۔

(۳) تیسری مخلوق کے ذیل میں انسان آتا ہے۔ انسان میں ایک طرف سے اللہ نے خیر کا مادہ رکھا اور دوسری طرف سے شر کا۔ گویا انسان خیر و شر کا مجموعہ ہے، لیکن اسی کے ساتھ اور ایک قوت سے بھی نوازا جس کو قوتِ ارادی {Will} اور صفات میں سے جس کے ساتھ آزادی کے ماحول میں اپنے ارادے کو جوڑے گا تو ظاہر کے اعتبار سے خالصتاً وہی شکل وجود میں آئے گی۔ شیاطین جن میں شر ہی شر تھا۔ اور وہ جہنم کی آگ سے ہی پیدا ہوئے تھے زمینی جنات میں شر کا مادہ زیادہ تھا لہذا ان کی اکثریت قوتِ ارادی کے باوجود شر پر مکمل غلبہ نہ پاسکے۔ فرشتوں کے اندر خیر کلی کا پیدا اُشتی مادہ ہونے کی وجہ سے اُن سے بُرا ایسوں کا تصور ہی نہیں کیا جاسکتا ہے۔ لہذا ان کو کسی مجاہدے کے ساتھ واسطہ ہی نہیں پڑتا۔ انسان چونکہ ایک مشتعل گھیراؤ میں ہے ایک طرف اس کے اندر خیر کا مساوی اور فطری مادہ، دوسری طرف شر کا مساوی مادہ، تیسری طرف سے ارادے کی آزادی اور اس کے ساتھ مجہدوں سے گذرنے کا امتحان جو قوتِ ارادی کے تعاون کے بغیر ناممکن ہے۔ تو اس قسم کی صورت حال کے اندر اگر یہ خیر کا راستہ مجہدوں کی تلخیوں کے ساتھ طے کرنے میں کامیاب ہوتا ہے تو یہی جنت کا مستحق اول ٹھہرے گا اور اسی طرح جنات کی جتنی بھی تعداد معرفت رب حاصل کر پائے گی تو انہیں بھی جنت میں داخل کیا جائے گا جو منصوبہ خداوندی کے عین مطابق ہے اور قرین عقل بھی لیکن انسان جیسی مخلوق رب العالمین کے پاس اشرف المخلوقات ٹھہری یہی خلافتِ ارضی سے

نوازی گئی جس کے متعلق کسی نے کہا ہے ۔

فرشتوں سے بڑھ کر ہے انسان ہونا ۔ مگر اس میں لگتی ہے محنت زیادہ

سوچ اور عمل دو طرح کے ہوتے ہیں:

کوئی کام انجام دینے کے لیے انسان کے پاس دو طرح کی قوتیں ہیں اور ایک فکری قوت ہے اور دوسری جسمانی قوت ہے۔ فکری قوت کا محور دماغ ہے اور جسمانی قوت کا محور جسم ہے۔ دماغ افکار کا ایک خزانہ ہوتا ہے اور افکار دماغ سے ہی جنم لیتے ہیں اور جسم سے اعمال سرزد ہوتے ہیں۔ فکر کی مثال ایسی ہے جیسے ایک گاڑی کے ڈرائیور کی اور جسم کی مثال اس گاڑی کے کل پرزوں کی طرح ہے۔ دماغ ایک کنٹرولنگ اتھارٹی ہے اور جسم دماغ کے زیر کنٹرول ہے۔

انسانی دماغ کے لیے جو سب سے بڑا جواب طلب سوال ہے وہ یہ ہے کہ اس سے کسی طرح معلوم ہو جائے کہ اس کا رگاہ حیات کا مقصد کیا ہے اور اس کو کس لیے وجود بخشا گیا ہے۔ اس کا نہات کو اگر کوہ ہمالیہ سے تشبیہ دی جائے تو انسان اس کے مقابلے میں ایک زرے کی حیثیت بھی نہیں رکھتا ہے۔ پھر بھی یہ دیکھتا ہے کہ اس کے لیے اس کا نہات کو مسخر کیا گیا ہے۔ یہ پہاڑوں کو چیز سکتا ہے۔ دریاؤں کا رُخ موڑ سکتا ہے۔ ریل کو اپنی خواہش کے مطابق چلا سکتا ہے۔ ہوا کی جہاز کو اپنے قابو میں لا کر اڑا سکتا ہے۔ شیر اور ہاتھی جیسے جانوروں کو اپنی حکمت عملی کے ذریعے اپنے قابو میں رکھ سکتا ہے۔ اور اس قسم کی تمام باتوں کا مشاہدہ کرنے کے بعد خود بہ خود اس کے اندر ایک احساس برتری پیدا ہوتا ہے کہ یہ ساری چیزیں میرے ہی

لیے وضع کی گئیں ہیں اور اس بات پر دنیا کے تمام سمجھدار متفق ہیں لیکن پھر جب اس سوال کی باری آتی ہے کہ بذات خود انسان کی پیدائش کا کیا مقصد ہے تو یہاں پر لوگوں کے نظریات میں اختلاف پیدا ہوتا ہے وہ پوری کائنات کو ایک مشتمل دائرے میں کام کرتا ہوا پاتا ہے اور اسے یہ بھی تسلیم ہے کہ اس نظام پر اس کا کوئی ذاتی کثڑوں بھی نہیں ہے۔ لیکن کنٹرول نہ ہونے کے باوجود یہ سارا نظام اس ڈھنگ سے چل رہا ہے جیسے اس سب نظام کو اسی کے لیے وضع کیا گیا ہے۔ اور یہ سارا نظام اس بات کی گواہی دے رہا ہے کہ اس کے پیچھے ایک لا مثال عقل کا م کر رہی ہے۔ کیوں کہ ایسا بندھائیک نظام کروڑوں اربوں سال بغیر کسی کامل عقل کے قائم و دائم نہیں رہ سکتا ہے۔ پھر بھی بہت سارے انسان جاہلیت عارفانہ سے کام لے کر کہتے ہیں کہ یہ سارا نظام ایک فطری عمل ہے اور فطری سے ان کے نزدیک مراد یہ ہوتا ہے کہ یہ سارا نظام خود بے خود چل رہا ہے اور کوئی قابو میں رکھنے والا ہاتھ اس ساری کارروائی کے پیچھے کا فرمانہیں ہے اس کے بر عکس دنیا کے اندر ہی ہزاروں اور لاکھوں کی تعداد میں ایسے بندے بھی جنم لیتے رہے جو اس کا رگاہ حیات کے متعلق لوگوں کو یہ فہمائش کرتے رہے کہ یہ سارا نظام بے مقصد وضع نہیں کیا گیا ہے بلکہ اس کو ایک خاص مقصد کے تحت وجود بخشا گیا ہے اور اس کا رگاہ حیات سے کچھ اور ہی مقصود ہے اور وہ ہے انسانی عقل و سوچ کا امتحان اور اس امتحان کے بعد اس کو اس عارضی حیات سے چھٹکارا دینے کے بعد ایک وسیع اور پائیدار دنیا میں پہنچا دینا جہاں راحت و آرام بھی ہے اور نافرمانیوں کی پاداش میں سختیاں اور عذاب بھی ہے۔ اس سلسلے میں انسان کو جو بڑی مشکل پیش آتی ہے وہ ہے اس کا زندگی بعد موت

کے ہونے پر اس کا مشکل میں پڑنا لہذا وہ یہ سوچنے لگتا ہے کہ اُذًا کُناً تُرابًاَءِ اِنَّا لَفِيْ خَلْقٍ جَدِيدٍ ہ۔ کہ جب ہم مرنے کے بعد مٹی ہو جائیں گے تو پھر یہ کیسے ممکن ہے کہ ہم دوبارہ زندہ کئے جائیں گے تو ان کو دو طرح کا جواب دیا جاتا ہے ایک یہ کہ جب تم پہلی بار اس دنیا میں آئے تو جس طرح یہ ممکن ہوا اسی طرح دوبارہ پیدا کیا جانا بھی ممکن ہے اور اسی کے ساتھ یہ بھی بتایا جاتا ہے کہ ء اَنْتُمْ اَشَدُّ خَلْقًاَ اَمِ السَّمَاءُ بَنَهَا۔ ترجمہ:- کیا تم کو پیدا کرنا مشکل ہے یا آسمان کو۔ تو اس قسم کے عقلی دلائل کے باوجود دنیا کی ریت یہ رہی ہے کہ اکثر لوگوں نے ان ٹھوس دلائل سے بھی کوئی سبق حاصل نہیں کیا اور وہ سابقہ جاہلانہ جواب پر ہی مُصر رہے۔ اللہ فرماتا ہے کہ اس قسم کی نافرمان قوم کے لیے کائنات کا کوڑا خانہ یعنی جہنم ہے۔ اسی کے متعلق علامہ اقبالؒ نے فرمایا ہے کہ

ستیزہ کا رہا ہے ازل سے تا امروز
چراغِ مصطفوی سے شرارِ بُلہی

ظاہر ہے جو مقصودیت اور معنویت کو تسلیم کرتے ہیں تو ان کے اندر جواب دہی کا جذبہ خود بخود پیدا ہوتا ہے۔ اور جو مقصودیت اور معنویت کو ٹھکرا کر خود غرضی اور جہالت سے کام لیتے ہیں وہ جواب دہی کے خوف سے بھی بے نیاز ہو جاتے ہیں پھر ان کے اور حیوانوں کے درمیان صرف شکل و صورت کا اختلاف ہی رہتا ہے۔ اور نفس حیوانیت میں وہ ان کے ہو بہو بن جاتے ہیں۔

نہ ہر آدمی زادہ از دذ بہ است
کہ دذ ز آدمی زادہ بد بہ است

(ترجمہ) ہر انسان درندوں سے بہتر نہیں ہوتا ہے بلکہ درندے بُرے آدمی سے زیادہ بہتر ہوتے ہیں۔ اس کی تصدیق قرآن بھی کرتا ہے۔ اولئے ک کالانعام بل ہم اصل۔ سورہ اعراف (ترجمہ) ایسے لوگ چوپائے ہیں بلکہ ان سے بھی زیادہ بدتر۔ جب اللہ کے ان پیغمبروں نے اس قسم کے دلائل لوگوں کے سامنے پیش کئے تو دنیا کے لوگ دھھوں میں تقسیم ہو گئے۔ کچھ لوگوں نے ان کی باتوں کو تسلیم کیا اور کچھ لوگوں نے انکار کیا اور انکار پر ہی بس نہیں کیا بلکہ ان کے خلاف شرارتیں کرنے لگے اور بہت سوں کوشید بھی کیا۔ یہ منکرو ہی لوگ تھے جو دنیا کے اندر بغیر لگام کے اونٹ کی طرح زندگی گزارنا چاہتے تھے اور جن کو جواب دہی کا کوئی خوف نہیں تھا۔ اور ان کا فقط نظر صرف یہ تھا۔

بابہ عیش کوش کے عالم دوبارہ نیست مطلب یہ کہ عیش کرو کہ دوبارہ کوئی پوچھتا چھ نہیں ہوگی۔ جب اس دنیا کے اندر ان کی شرارتیں حد سے زیادہ بڑھ گئیں تو جیسے کسی ملک کا بادشاہ باغیوں کو آگاہ کرنے کے لیے اپنی فوج کے ذریعے فلیگ مارچ یعنی فوجی قوت کا مظاہر کرتے ہیں تاکہ وہ ہوش کے ناخن سنپھالیں اور بادشاہ یا حکومت کے قانون کے تابع رہ کر زندگی گزاریں ورنہ انہیں کچل دیا جائے گا۔ اسی طرح وقتاً فوقتاً آسمانی یا زمینی عذاب کا مظاہر بھی اللہ نے بندوں کے سامنے کیا اور حZF و سخ کی جھلکیاں بھی اپنے بندوں کو مشاہدہ کرائیں، تاکہ وہ پھر راہ راست پر گامزن ہو جائیں۔

اہم مخلوقات خدا کی تفصیل

اللہ نے چار طرح کی بڑی اہم مخلوقات پیدا فرمائی ہیں:
۱۔ فرشتے ۲۔ شیاطین ۳۔ جن ۴۔ انسان

فرشتوں کی حقیقت:

فرشتہ ایک فارسی لفظ ہے۔ بنیادی طور پر یہ لفظ فرشتہ نہیں تھا بلکہ فرستہ تھا اور مصدر اس لفظ کا فارسی زبان میں ”فرستادن“ ہے یعنی بھیجننا۔ اور فرشتہ کا معنی بنتا ہے بھیجا ہوا، خدا کا قاصد، نورانی۔ جیسا کہ لغات کشوری میں اس کے یہی معنی بیان کئے گئے ہیں۔ اسی مخلوق کو عربی زبان میں ملائکہ یعنی فرشتے کہتے ہیں۔ عربی زبان میں اس لفظ کے ماحذِ اشتقاق میں علماء کے مختلف اقوال ہیں۔ امام رازیؒ نے سورہ والبُحْر کی تفسیر میں لکھا ہے کہ ملائکہ مَلِیکی کی جمع ہے۔ ملیک کے معنی ہے شہنشاہ۔ اور یا نسب مفید قرب و تخصیص ہے یعنی ملکی کے معنی ہوئے شاہی صیاقلہ۔ حالت جمع میں یا نسبت تاء سے بدلتی جیسے صیاقلی کی جمع مقرب۔ حالت جمع میں یا نسبت تاء سے بدلتی جیسے صیاقلی کی جمع صیاقلہ آتی ہے علامہ راغب اصفہانی نے بعض محققین کا قول نقل کیا ہے کہ مَلَائِکَہ عام ہے اور مَلَکُ خاص۔ ملائکہ کا اطلاق تمام فرشتوں پر ہوتا ہے لیکن مَلَکُ صرف اس فرشتے کو کہیں گے جسے اللہ تعالیٰ نے کچھ سیاسی انتظامی اختیار عطا فرمائے ہوں۔ فرشتے اللہ تعالیٰ کی ایک نورانی معصوم اور سب سے زیادہ طاقت ور مخلوق ہیں۔ جن کا کام صرف اللہ تعالیٰ کی فرمانبرداری اور تعیین حکم کرنا ہے۔

ان میں نافرمانی اور سرکشی کا مادہ و دیعث نہیں کیا گیا۔ قرآن کریم اور احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ ان کی مختلف فسمیں ہیں اور ہر قسم کے ذمے مخصوص فرائض۔ چنانچہ کچھ حمالاں عرشِ الہی ہیں بعض رکوع یا سجود یا قیام و قعود ہی میں مصروف ہیں۔ بعض منظمان جنت اور بعض کارکنانِ دوزخ ہیں۔ کچھ کتابانِ اعمال ہیں اور کچھ انسان کے محافظ و نگران۔

الغرض خداوند جلیل کی عظیم الشان سلطنت کے غیبی کا رکن ہیں اور اس کے بے حد فرمابن بردار خادم، ان کے وجود کو تسلیم کرنا دراصل خداوند قدوس بیکراں کی غیبی قوتوں پر ایمان لانا ہے۔ اسی لیے ایمان بالملائکہ اسلام کے بنیادی عقائد میں شامل کیا گیا ہے۔ نیز اکثر مشرک قوموں نے ان کو خدا کی خدائی میں شریک گرданا ہے اور ان کی خیالی صورتیں بنا کر ان کی پرستش کیا کرتے تھے۔ ملائکہ کی اصل حقیقت قرآن کریم کی روشنی میں جانے اور ماننے کے بعد شرک کا یہ غبار بھی توحید کے راستے سے صاف ہو جاتا ہے۔ (دیکھو قمیں القرآن صفحہ ۵۲۸-۵۲۹)

شیاطین جن

ان کا سردار ابلیس ہے۔ ابلیس جہنم کی آگ سے پیدا گیا ہے بالکل ناری مخلوق ہے اور اس کے ساتھ بھی ایک بڑی جماعت ہے۔ ابلیس سے پہلے جہنم کی آگ سے ایک شیر اور ایک بھیڑ یا جہنم پیدا کیا گیا جن سے اللہ نے ابلیس کو پیدا کیا۔ اس نے جہنم کے ہر طبقے میں کافی ریاضت کی پھر زمین پر پہنچا زمین پر بھی خوب عبادت کی

ترقبی کرتے کرتے آسمانوں کی طرف چڑھا اور ہر آسمان پر عبادت کی جو لاکھوں
برسواں پر محیط ہے آسمانوں پر اس کا میل ملاپ فرشتوں سے ہوا اس کے علم پر فرشتے
بھی حیران تھے اور وہ اس کی مجلس وعظ میں شرکت کرتے تھے لیکن کل شئی
یرجع الی اصلہ کی حقیقت کے تحت اس کی ییناری خصلت اس پر آخر کار غالب
آئی اور اللہ کے حکم کو توڑ کر آدم کے سامنے سجدہ نہیں کیا۔

جن

ایک مخلوق جو انسانوں کی نگاہ سے پوشیدہ رہتی ہے، جن کے معنی ڈھانپنا
اور پوشیدہ کرنا ہیں۔ لہذا اس مادہ سے جو لفظ آتے ہیں سب میں پوشیدگی کے معنی
پائے جاتے ہیں۔ چنانچہ جنین اُس بچہ کو کہتے ہیں جو ماں کے پیٹ میں ہوا اور قبر کو
بھی کہتے ہیں۔ جنہے گھنے باغ کو کہتے ہیں جو زمین کو ڈھانپ لے۔ جُنُون اور
جنہے اس بیماری کہتے ہیں جو عقل کو پوشیدہ کر دے وغیرہ۔

جن کا استعمال کبھی انس کے مقابلہ پر ہوتا ہے اس صورت میں اس کے
مراد ہر روحانی مخلوق ہوتی ہے۔ خواہ وہ فرشتے ہوں یا شیطان ہوں یا جن۔ اسی بنا
پر ابو صالح نے کہا کہ تمام فرشتے جن ہیں اور کبھی اس سے مراد وہ مخصوص روحانی
مخلوق ہوتی ہے جو آگ سے پیدا کی گئی ہے اور عرفِ عام میں جن کہلاتی ہے۔
علماء نے روحانی مخلوق کی تین قسمیں کی ہیں:-

(۱) وہ جو نیک ہی نیک ہیں اور وہ فرشتے ہیں۔

(۲) وہ جو بد ہی بد ہیں وہ شیطان ہیں۔

(۳) وہ جن میں نیک بھی ہیں اور بد بھی وہ جن ہیں چنانچہ سورہ جن کی تفصیل سے اس کی تائید ہوتی ہے۔ (مفردات پر تغیر) (دیکھو قاموس القرآن صفحہ ۱۸۱، ۱۸۲)

یہاں پر ایک بات قابل ذکر ہے کہ فرشتوں کے مقابل جنوں کا مادہ ناری یا ہوائی ہے۔ اس لیے علو و تکبر ان کی طینت میں داخل ہے (دیکھو تفسیر حقانی جلد پنجم صفحہ ۹۹) ناری ہونے کی وجہ سے ان میں علو و تکبر ہے جنات کی جو قسم زمین پر پیدا کی گئی ان کا مادہ آگ اور ہوا ہے اور ان میں شر زیادہ اور خیر کم ہے۔ زمین کے یہ جن بھی ایمان بالغیب کے مکلف ہیں اور یہ بھی ایک طاقت و مخلوق ہے۔ جنات کے برعکس زمین پر پیدا کئے گئے انسان کا مادہ خاکی ہے۔

انسان

انسان آدمی کو کہتے ہیں اور اس کی جمع آنائی ہے انسان کا مخذلنس ہے چونکہ انسانی زندگی بغیر انس و محبت گذرنی ممکن نہیں اور انسان مدنی الطبع واقع ہوا ہے اس لیے آدمی کو انسان کہا گیا (دیکھو قاموس القرآن صفحہ ۶۷) اسی لیے کسی شاعرنے کہا ہے کہ ۔

در دل کے واسطے پیدا کیا انسان کو
ورنہ طاعت کے لیے کچھ کم نہ تھیں گرہ بیاں
گرہ و بی اعلیٰ درجہ کے فرشتے کو کہتے ہیں۔ اور اس قسم کے فرشتے ہمیشہ اللہ کی یاد میں

لگے رہتے ہیں۔ اور یہ مخلوق انسان سے پہلے موجود تھی لیکن انسان کو درد دل دے کر پیدا کیا گیا اور درد دل رکھنے والے اللہ کے سب سے زیادہ محبوب بنتے ہیں۔

آدم

ابوالبشر آدمؑ کا نام نامی۔ آپ سب سے پہلے انسان تھے جن سے دنیا آباد ہوئی اور جن کے سر پر خلافت الہی کا تاج رکھا گیا۔ دنیا کے سب انسان آپ ہی کی اولاد ہیں۔ اس لیے آدمی کہلاتے ہیں آپ کا زمانہ بعض اہل تاریخ کے اندازہ کے مطابق آج سے دس ہزار سال قبل ہے۔ امام جلال الدین سیوطیؓ (الاتقان) میں لکھتے ہیں کہ لفظ آدم کے عربی اور عجمی ہونے میں اختلاف ہے۔ جو ایقی نے لکھا ہے کہ انبیاء کرام کے نام بجز آدم، صالح، شعیب اور محمد (علیہم الصلوٰۃ وسلام) کے سب عجمی ہیں۔ عربی ہونے کی صورت میں بعض نے اسے اُذمَّة (گندم گونی) سے مشتق مانا ہے۔ کیوں کہ آدم گندم گون تھے اور بعض نے ادیم الارض (سطح زمین) سے۔ کیوں کہ اسی سے ان کا پتلا بنایا گیا جو لوگ اس سے عربی نہیں تسلیم کرتے، ان میں سے بعض اسے سریانی کا لفظ قرار دیتے ہیں۔ اور بعض عبرانی زبان کا۔

ابن خثیمہ کہتے ہیں کہ آدمؑ کی عمر ۹۶۰ سال ہوئی۔ اور امام نوویؓ نے تہذیب میں لکھا ہے کہ ان کی عمر ایک ہزار سال ہوئی (الاتقان فی علوم القرآن)

صفحہ ۱۳۸: بحوالہ قاموس القرآن صفحہ ۲)

قضايا و قدر کسے کہتے ہیں؟

قضا خدا کے اُس حکم کو کہتے ہیں جو مخلوقات کے حق میں دفعۃ واقع ہو جائے۔ یہ اللہ کا ایک ایسا فرمان ہوتا ہے جس کے لیے اللہ کو کسی سبب کی ضرورت نہیں اور سبب اس چیز کو کہتے ہیں جو دوسری چیز کے حاصل ہونے کا ذریعہ بنے مطلب یہ کہ اللہ کا ایسا فعل جس کے وجود میں آنے کے لیے اللہ کو کسی سہارے، چیز یا وسیلے کی حاجت نہیں بلکہ اُس کے وجود میں لانے کے لیے صرف اس کا حکم کافی ہے ادا اراد لله شيئاً قال له كن فيكون۔ مطلب یہ کہ اللہ جب کسی چیز کے وجود میں لانے کا ارادہ کرتا ہے تو وہ صرف اتنا ہی کہتا ہے کہ فلاں چیز ہو جائے تو وہ چیز فوراً وجود میں آتی ہے۔ اسی طرح قدر کا مطلب ہے کسی چیز کا پیشگی اندازہ کرنا اور اندازہ بھی وہ جو انتہائی درجہ کا صحیح اور درست ہو۔ مخلوق کا کسی چیز کے متعلق اندازہ کبھی غلط بھی ثابت ہو سکتا ہے لیکن اللہ جو علیم و حبیر ہے اُس کا اندازہ مخلوق کے متعلق کبھی غلط ثابت نہیں ہو سکتا ہے لہذا قضا و قدر کا مطلب ہے (Divine decree) خدا کا حاکمانہ فیصلہ جو اس کے علم کے مطابق عدل و انصاف پر منی ہوتا ہے، جس میں کسی رد و بدل کی ضرورت نہیں ہوتی ہے اور نہ گنجائش۔ یہاں پر یہ شبہ ہو سکتا ہے کہ پھر دعا کرنے کا حکم کیوں فرمایا جواب اس کا یہ ہے کہ یہ بھی اس کے پیشگی اندازے میں لکھا ہوتا ہے کہ ایسی صورت حال میں اگر بندہ دعا و گریبی کرے گا تو یہ قضاٹل سکتی ہے اس لیے لا یرد القضا الا بالدعا یعنی قضا کو نہیں ٹالتی ہے بجز دعا کے کوئی بھی چیز اور اس چیز کی قضا کو ٹالنے کی قدرت اللہ سے کسی سے نہیں

چھین لی ہے حافظ شیرازی کا شعر ہے۔
 در کوئے نیک نامی مارا گذرند ادن
 گر تو نمی پسندی تغیر گن قضا را
 (ترجمہ) نیک نامی کے کوچہ میں انہوں نے ہمیں گزرنے کا موقع نہ دیا۔ اگر تو پسند
 نہیں کرتا ہے تقدیر کو بدل دے۔

دنیا کے اندر جو خیر و شر ہے اس سب کا خالق یعنی پیدا کرنے والا اللہ ہے۔
 خیر کے متعلق تو کسی ذہن میں اشکال پیدا ہونے کا احتمال نہیں البتہ شر کے متعلق کم
 علمی کی وجہ سے اشکال پیدا ہونے کا احتمال ہے تو اس کا جواب مولانا رومیؒ نے اپنی
 مشہور عالم کتاب مثنوی میں دیا ہے۔

زشتی خط زشتی نقاش نیست
 بلکہ ازوے زشت را نہ مو دنیست
 قوت نقاش باشد آنکہ او
 ہم تو اندر زشت کر دن ہم علوٰ

(ترجمہ و تشریح) خط کا بھڈا اپن نقاش کی بُرائی نہیں ہے، بلکہ اس کی جانب سے
 بھڈے پن کی نمائش ہے یہ تو نقاش کی مہارت ہو گی کہ وہ بھیانک بھی بن سکتا ہے
 اور اچھا بھی۔ اس کی شرح میں مولانا قاضی سجاد حسین صاحب لکھتے ہیں کہ کفر بُری
 چیز ہے اس پر رضامندی کفر ہے لیکن قضاۓ کفر اور خلق کفر اللہ کے اعتبار سے صفت
 کمال ہے۔ اس پر راضی ہونا کفر نہیں ہے بلکہ عین ایمان ہے جیسا کہ ایک خوش
 نویں ایک بھڈی تحریر پر بھی قادر ہوا یا ایک مصور بھیانک تصویر کے بنانے پر بھی

قادر ہو تو وہ بحمدہ تحریر اور بھیانک تصویر یہی چیز ہے، لیکن اسکا لکھنا اور بنانا خوش نویں اور مصور کا کمال ہے۔

اللہ کے لامثال کاتب اور مصور ہونے کی فہمائش مولانا رومی اس طرح فرماتے ہیں کہ ۔

جیم گوش دعین چشم دمیم فم چوں بوڈ بے کا بتے اے متم
 (ترجمہ) کان کا جیم، آنکھ کی عین منہ کا میم، اے تمہت زدہ! کاتب کے بغیر کیسے ہوگا۔
 شرح میں قاضی صاحب لکھتے ہیں کان کے دائرے کو جیم سے اور آنکھ کے دائرے کو عین سے اور منہ کی گولائی کو میم کے سر سے تعبیر کیا ہے۔

ایسی باریک باتوں کو سمجھنے کے لیے مولانا رومی ایک نصیحت کرتے ہیں کہ ۔

وای آس مر غے کہ ناروئیدہ پر

بر پر داؤ ج و افتدر خطر

عقل باشد مرد را بال و پرے

چوں ندارد عقل، عقل رہبرے

یا مُظفر یا مظفر جوی باش

یا نظرور، یا نظرور جوی باش

ترجمہ شعر نمبر (۱) اس پرند پر افسوس ہے جو بغیر پر نکلے بلندی پر پرواز کرے اور خطرے میں پڑ جائے۔

ترجمہ نمبر (۲) آدمی کے لیے عقل، بال و پر ہوتی ہے۔ اگر عقل نہ رکھے، تو رہبر کی

عقل (تلاش کرنی چاہیے)

ترجمہ نمبر (۳) یا کامیاب، یا کامیاب کا جویا بن۔ یا صاحب نظر، یا صاحب نظر کا جستجو کرنے والا بن۔

قاضی صاحب تشریع میں لکھتے ہیں خطرناک راستہ تجربہ کار کی تدبیر سے طے کیا جاسکتا ہے۔ جس پرند کے پرنہ ہوں اگر وہ بلند پروازی اختیار کرے گا خطرے میں پڑ جائیگا۔ انسان کے بال و پر انسان کی عقل ہے اگر اس کی عقل کامل نہ ہو تو کسی رہبر کی عقل کو رہنمایا بنے۔ یا انسان خود مکمل ہو ورنہ کسی مکمل کی تلاش کرے۔ خود صاحب نظر ہو ورنہ کسی صاحب نظر کو تلاش کرے۔

اگر ایک ماہر انجینئر جو تعمیرات یا مشینوں کا کام جانے والا ہو ایک قید خانہ یا پھانسی کا پھندا بنائے تو اس سے اسکی ذات معیوب تصور نہیں کی جائے گی۔ ہو سکتا ہے کہ وہ اپنی ذات کے اعتبار سے ایک درد دل رکھنے والا شخص، انسان دوست اور ہمدرد و غمگسار ہو اور ایک سنگین فstem کا قید خانہ تعمیر کرنا یا پھانسی کا پھندا تشکیل دنیا اُسکی کمال کار گیری کے اظہار کے لیے ہو۔ اس کا یہ مطلب نہیں کہ یہ انجینئر خواخواہ لوگوں کو پھانسی کے پھنڈے میں لٹکتے ہوئے دیکھنا چاہتا ہے بلکہ اگر اس کے پاس اس قسم کی کار گیری نہیں ہوگی تو یہ اس کا ایک نقص تصور کیا جائے گا۔

تصوف کیا ہے؟

مولانا رومی کا شعر ہے ۔

مَا التَّصُوفُ قَالَ وَجْدَانُ الْفَرَخُ

فِي الْفَوَادِ عِنْدَ أَتْيَانِ التَّرَاحِ

ترجمہ:- تصوف کیا ہے، کہا خوشی محسوس کرنا، دل میں رنج آنے کے وقت۔

اس شعر کی تشریح میں قاضی صاحب فرماتے ہیں کہ تصوف کی حقیقت یہی ہے کہ انسان اس بات کا عادی ہو جائے ”ہرچہ از دوست نی رسد نیکوست“، یعنی جو بھی خوشی یا غم کا معاملہ اللہ کی طرف سے پیش آئے وہ سرا سرخیر ہے۔ کیوں کہ ہمارے خیر و شر کی حقیقت ہم سے زیادہ بہتر ہمارا خدا ہی جانتا ہے۔

درجات خیر و شر کی تفصیل

(۱) فرشتے نور سے پیدا کئے گئے۔ ان میں اللہ نے خیر ہی خیر کھی ہے۔

(۲) جنات کی وہ قسم جن میں شر ہی شر ہے اس میں ابلیس اور اس کے تابع شیاطین شامل ہیں۔ یہ خالصتاً آگ سے پیدا کئے گئے ہیں۔

(۳) جنات کی وہ قسم جن میں خیر زیادہ ہے اور شر کم ہے۔ ان کو بھی ارادے کی آزادی حاصل ہے اور وہ بھی عبادت و معرفت کے مکلف ہیں۔ اور اسی طرح ایمان و اعمال کے بھی مکلف ہیں جیسے حضور ﷺ کے زمانے میں جنوں نے وادی نخلہ میں قرآن سن کر ایمان لا لیا تھا۔ اور وہ فوراً ہی دین کے داعی بن کر اپنی قوم کو دعوت دینے

لگے۔ دیکھو سورہ احتفاف میں ان کا قصہ۔ اس قسم کے جن جہنم سے خلاصی پانے کے مستحق ہو سکتے ہیں۔ کیوں کہ انہوں نے اپنے ارادے کا صحیح استعمال کیا۔

(۴) جنات کی وہ قسم جن میں شر زیادہ ہے اور خیر کم۔ اس قسم کے جنات نے آدم سے پہلے اس زمین پر بہت بڑا فساد قائم کیا تھا۔ ان کی سرکوبی کے لیے آسمان سے فرشتے بھیج گئے جنہوں نے ان کو آبادیوں سے بھگا کر ویرانوں کی طرف دھکیل دیا۔ ایسے جنات عذاب الٰہی کے مستحق ہیں۔ ان کا مادہ تفسیر حقانی کے مطابق ناری یا ہوائی ہے اس لیے علوٰ و تکبر ان کی طینت میں داخل ہے۔ (دیکھو تفسیر حقانی جلد پنجم صفحہ ۹۹)

(۵) انسان جس میں خیر و شر کا مادہ مساوی طور پایا جاتا ہے لیکن اپنے ارادے کو صحیح انداز سے استعمال کرنے کی وجہ سے یہ مومن، غوث، قطب، ابدال اور ولی بن سکتا ہے۔ اس کا مادہ خاکی ہونے کی وجہ سے اس میں عجز و انکسار فوراً پیدا ہوتا ہے۔ جس کی اللہ کے پاس بڑی قدر ہے۔ علامہ اقبال کا شعر ہے۔

مٹا دے اپنی ہستی کو اگر کچھ مرتبہ چاہے

کہ دانہ خاک میں مل کر گل و گلزار ہوتا ہے

اللہ کو بندوں کی عبديت سے بڑا نہ ہے۔ انسان کا مأخذ بھی اُنس ہے۔ اور اُنس محبت اور پیار کو کہتے ہیں اور انسانی معاشرہ پیار و محبت کے بغیر قائم نہیں رہ سکتا ہے اس لیے بھی اس کا نام انسان ہے۔ درد دل اس کی صفت ہے۔ اللہ کی خصوصی دین اور درد دل کی وجہ سے اس نے فرشتوں پر سبقت لے لی۔ ہاں جو لوگ اپنے ارادے کا غلط استعمال کرتے ہیں اور حرص وہا کا شکار ہوتے ہیں وہ جہنم کا ایندھن بننے کے مستحق بن جاتے ہیں۔ بقول

اقبال بندگی نہ صرف درد دل ہے بلکہ درد جگر ہے
ولیکن بندگی استغفار اللہ
بید در دسر نہیں درد جگر ہے
(اقبال)

مقداد تخلیق کائنات قرآن کی روشنی میں

نمودنے کے طور پر ہم نے قرآن مجید سے 81 مقالات سے اس عنوان کے تحت آیتیں پیش کی ہیں جو ہر عقل مند آدمی کے لیے چشم کشا ہیں اگر مزید غور فکر کر کے تلاش کیا جائے تو دیگر کئی آیتوں کو بھی پیش کیا جاسکتا ہے۔ ان تمام آیتوں کا خلاصہ یہ ہے کہ انسان جس منظم کائنات کو اپنے ارد گرد پاتا ہے وہ سب ایک انسان کے لیے معاون حیات کائنات ہے۔ انسان وجود کو خارج کر کے ان سب اشیاء کی اور کوئی مناسب معنویت معلوم نہیں ہوتی ہے۔

لہذا قبل غور باتیں یہی ہے کہ وہ انسان جس کے لیے اس قدر وسیع کائنات سمجھائی گئی ہے اس کی پیدائش کا مقصد خالق کے نزدیک کتنا عظیم سے عظیم تر ہو سکتا ہے۔ اسی حقیقت کو سمجھنے کے لیے درج ذیل آیات اور اُن کا ترجمہ پیش کیا جاتا ہے تاکہ ایک انسان جنتی معاشرے کا ایک فرد بننے میں کامیاب ہو جائے۔ جو معاشرہ خالق کائنات اپنے فضل و کرم سے بسانا چاہتا ہے اور اسی طرح اُس کے جملائی صفات کا اظہار بھی ہو جائے جس کے تحت وہ اسلامی نظام حیات کی خلافت کرنے والوں کو اُن کی بے جا اور خود غرضانہ حرکات کی روش پر گرفت کرے یہ لوگ اپنی بے ایمانی اور بد اعمالی کی وجہ سے اس عارضی دنیا کو ایک لوٹ مارکی جگہ بنانا چاہتے ہیں اور غلط نظریات کے تحت بندگان خدا کو گمراہ کرتے ہیں اور اپنے حقیقتی مالک کو ناراض کرتے ہیں اسی حقیقت کو سمجھنے کے لیے مولانا رومی اپنی مشہور عالم کتاب مثنوی شریف میں اللہ کی طرف سے حکایاتی بیان فرماتے ہیں

بہرا اظہار است این خلق جہاں تا نہ ماند رُنخ حکمتہا نہاں

ترجمہ:- مولا نا اللہ کی طرف سے خبردار کرتے ہیں کہ اے لوگو میں نے اسی لیے اس دنیا کو پیدا کیا تاکہ میرے جمالی اور جلالی صفات کا اظہار ہو جائے اور حکمت کے خزانے پوشیدہ نہ رہیں۔ خدا نے پاک ہمیں یہ حقیقت سمجھنے کی توفیق نصیب فرمائے۔ زیرِ نظر آیاتِ پینت قلمبند کرنے کا مقصد یہی ہے کہ یہ کائنات معاون حیات عالم ہونے کے ساتھ ساتھ انسان کے لیے ایک آزمائش گاہ ہے کہ کون انسان ایک آزاد ماحول میں اس عارضی کارگاہِ حیات میں اللہ کی نشانیوں پر غور و فکر کر کے اس کے حقیقی خالق و مالک کو پہنچانے کی کوشش کرتا ہے۔ اور ضبط نفس کے ساتھ اپنے آپ کو ایک آزاد ماحول میں خدا کے احکام کا پابند بناتا ہے اور اس طرح اُس کی رضا مندی حاصل کرتا ہے اور ایسا کر کے اپنے آپ کو جنت کا ایک کامیاب امیدوار بنانے میں کامیاب ہو جاتا ہے۔ اور کون نافرمانی کر کے اپنے آپ کو جہنم کا حق دار بنانا ہے۔ دراصل یہی ایمان بالغیب ایک انسان سے اس دنیا میں مقصود ہے جس کے لیے اللہ نے اس پوری کائنات کو اپنی عظیم الشان نشانیوں سے سجا یا ہے تاکہ ایک انسان اپنے رب کو پہنچانے کے سلسلے میں کوئی حیلہ یا بہانہ پیش نہ کر سکے۔ اسی لیے مولا نارویؒ دوسری جگہ اللہ کی طرف سے حکایاتیہ فرماتے ہیں کہ

یومنون بالغیب مے با یدمرا تابہ ستم روزن فانی سرما

ترجمہ:- اس دنیا میں مجھے یعنی اللہ کو بندوں کا ایمان بالغیب مطلوب ہے جس کے لیے دنیا نے فانی کی تمام کھڑکیوں کو بظاہر بند رکھا گیا ہے۔ (تاکہ مطلوب چیز کا امتحان ہو سکے) کہ کون اللہ کو دیکھے بغیر اُس سے اُسی طرح ڈرتا ہے جیسے اُس کے سامنے اُس کو

آیات کا ترجمہ

(حضرت مفتی تقی عثمانی صاحب کے آسان ترجمہ قرآن سے لیا گیا ہے)

(1) يَا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَسْتَقُونَ (21) الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ فِرَاشًا وَالسَّمَاءَ بَنَاءً وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الشَّمَرَاتِ رِزْقًا لَّكُمْ فَلَا تَجْعَلُوا

إِلَّهٌ أَنَّدَادًا وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ سورہ بقرہ (22)

(ترجمہ) اے لوگو! اپنے اس پروردگار کی عبادت کرو جس نے تمہیں اور ان لوگوں کو پیدا کیا جوتا سے پہلے گزرے ہیں، تاکہ تم متقی بن جاؤ (وہ پروردگار) جس نے تمہارے لئے زمین کو بچھونا بنایا، اور آسمان کو چھپت اور آسمان سے پانی برسایا، پھر اس کے ذریعے تمہارے رزق کے طور پر پھل نکالے، اللہ اللہ کے ساتھ شریک نہ ٹھہراو، جب کہ تم (یہ سب باتیں) جانتے ہو۔

(تشریح) ان آیات میں سب سے پہلے اس نعمت کا ذکر ہے جو انسان کی ذات سے تعلق رکھتی ہے۔ اس کے بعد ان نعمتوں کا تذکرہ ہے جو انسان کے گرد و پیش سے تعلق رکھتی ہیں۔۔۔ پہلی آیت میں یہ بتایا کہ اللہ ہی وہ ہے جو نابود سے بود کرتا ہے اور ماں کی پیٹ کے اندر ایک ایسے خوبصورت انسان کو وجود بخشتا ہے کہ فرشتے بھی ایک پاک و صاف انسان کی پا کی پر رشک کرتے ہیں۔ دوسری آیت میں دیگر چار نعمتوں کا تذکرہ فرمایا جن کا خلاصہ یہ ہے کہ زمین کو فرش بنایا، آسمان کو ایک خوبصورت چھپت کی طرح ہمارے اوپر قائم فرمایا، آسمان کی طرف سے پانی برسایا اور پھر پانی کے ذریعے سے پھلوں کو پیدا فرمایا ان چار کاموں میں انسان کا کوئی

دخل در آمد نہیں ہے۔ کوئی جاہل آدمی بھی یہ نہیں کہہ سکتا ہے کہ یہ کام اللہ کے بغیر کوئی اور بھی کر سکتا ہے۔ یہ سب امور اس بات کی گواہی دے رہے ہیں کہ اللہ نے یہ سارا نظام ایک تو اس لیے قائم فرمایا ہے کہ وہ بنی نوع انسان کو زندہ رہنے کے لیے اور زندگی گذارنے کے لیے ضروری اسباب فراہم فرمائے اور پھر اللہ کی یہ لا مثال کار گیری دیکھ کر اسکی عظمت کا اعتراف کرنے کے ساتھ ساتھ اسکی زیادہ سے زیادہ معرفت حاصل کرے کیوں کہ **لَيَعْبُدُونَ كَامِلَ طَلَبٍ هُنَّا لَيَعْرُفُونَ بِيَانٍ فَرِمَيَا** گیا ہے۔

(2) **هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ**

فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ سورہ بقرہ (29)

(ترجمہ) وہی ہے جس نے زمین میں جو کچھ ہے تمہارے لئے پیدا کیا پھر وہ آسمان کی طرف متوجہ ہوا، چنانچہ ان کو سات آسمانوں کی شکل میں ٹھیک ٹھیک بنادیا، اور وہ ہر چیز کا پورا علم رکھنے والا ہے۔

(تشریح) اس آیت میں ایک اہم مضمون بیان فرمایا گیا ہے، کہ زمین پر جنتی چیزیں پیدا کی گئی ہیں یہ سب بالواسطہ یا بلا واسطہ حضرت انسان کے فائدے کے لیے ہی پیدا کی گئی ہیں۔ اگر انسان کو اس زمین پر آباد نہ کیا جاتا، تو یہ سب چیزیں عملًا بیکار تھیں۔ ان سب چیزوں کا عین انسانی ضرورتوں کے مطابق ہونا اس بات کی طرف ایک واضح اشارہ ہے کہ انسان اس پر غور و فکر کرے کہ اس کو کسی عظیم تر مقصد کے تحت پیدا کیا گیا ہے اور اس عظیم تر مقصد کی نشاندہی بھی وہی ہستی کر سکتی ہے، جس نے زمین و آسمان کے اس نظام کو قائم فرمایا چنانچہ تاریخ عالم گواہ ہے کہ تاریخ کے مختلف ادوار میں دنیا کے مختلف حصوں میں انسانوں میں سے ہی اُس عظیم ہستی

نے ایسے برگزیدہ بندے پیدا فرمائے، جنہوں نے نہایت ہی دردمندانہ انداز سے انسانوں کو سمجھایا کہ ان کی زندگی کا مقصد کیا ہے۔ زمین کے اوپر کے نظام کی طرف اشارہ فرمائ کر گویا یہ بتایا جا رہا ہے کہ تمہاری ساری ضرورتیں صرف زمین سے ہی پوری نہیں ہو سکتی تھیں، بلکہ اس کے لیے ضروری تھا کہ آسمان اور دیگر ستارے اور سیاروں کو بھی وجود بخشا جاتا سو ہم نے یہ بھی کیا اور اس طرح زمین و آسمان کی یہ سب چیزیں مل کر انسان کی عملی بودو باش کو ممکن بنادیتی ہیں۔ یہ سارا منظم نظام یونہی از خود نہیں چل رہا ہے، بلکہ ایک عظیم و بصیر خدا کی مگر انی میں محض اس کے حکم کے تحت چل رہا ہے، جس سے ہر آن ڈر اور عبرت پکڑنے کی ضرورت ہے۔

(3) إِنَّ اللَّهَ فَالِقُ الْحَبْ وَالنَّوْى يُخْرِجُ الْحَىٰ مِنَ الْمَيِّتِ وَمُخْرِجُ الْمَيِّتِ مِنَ الْحَىٰ ذَلِكُمُ اللَّهُ فَإِنَّى تُؤْفَكُونَ (95) فَالِقُ الْإِصْبَاحِ وَجَعَلَ اللَّيْلَ سَكَناً وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ حُسْبَاناً ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ (96) وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْثُجُومَ لِتَهْتَدُوا بِهَا فِي ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ قَدْ فَصَلَنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ (97) وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ مِّنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ فَمُسْتَقْرٌ وَمُسْتَوْدِعٌ قَدْ فَصَلَنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَفْقَهُونَ (98) وَهُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ جَنَّا بِهِ نَبَاتٍ كُلُّ شَيْءٍ فَأَخْرَجَ جَنَّا مِنْهُ خَضِرًا ثُخِرَجَ مِنْهُ حَبَّا مُتَرَاكِبًا وَمِنَ النَّخْلِ مِنْ طَلْعِهَا قِنْوَانٌ دَانِيَةٌ وَجَنَّاتٍ مِنْ أَعْنَابٍ وَالرُّيْتُونَ وَالرُّمَانَ مُشْتَبِهًا

وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ انْظُرُوا إِلَى ثَمَرَةٍ إِذَا أَثْمَرَ وَيَنْعِهٍ إِنَّ فِي ذَلِكُمْ لَآيَاتٍ

لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ سورہ انعام (99)

(ترجمہ) بیشک اللہ ہی دانے اور گھٹھلی کو پھاڑنے والا ہے۔ وہ جاندار چیزوں کو بے جان چیزوں سے نکاللاتا ہے، اور وہی بے جان چیزوں کو جاندار چیزوں سے نکالنے والا ہے۔ لوگو! وہ ہے اللہ! پھر کوئی تمہیں بہ کہ کس اوندھی طرف لئے جا رہا ہے۔ وہی ہے جس کے حکم سے صحیح کو پوچھتی ہے، اور اسی نے رات کو سکون کا وقت بنایا ہے، اور سورج اور چاند کو ایک حساب کا پابند! یہ سب کچھ اُس ذات کی منصوبہ بندی ہے جس کا اقتدار بھی کامل ہے، علم بھی کامل اور اسی نے تمہارے لئے ستارے بنائے ہیں تاکہ تم ان کے ذریعے خشنی اور سمندر کی تاریکیوں میں راستے معلوم کر سکو۔ ہم نے ساری نشانیاں ایک ایک کر کے کھول دی ہیں، (مگر) ان لوگوں کے لئے جو علم سے کام لیں۔ وہی ہے جس نے تم سب کو ایک جان سے پیدا کیا، پھر ہر شخص کا ایک مستقر ہے، اور ایک امانت رکھنے کی جگہ۔ ہم نے ساری نشانیاں ایک ایک کر کے کھول دی ہیں، (مگر) ان لوگوں کے لئے جو سمجھ سے کام لیں۔ اور اللہ وہی ہے جس نے تمہارے لئے آسمان سے پانی بر سایا۔ پھر ہم نے اس کے ذریعے ہر قسم کی کوئی پلیں اُگائیں۔ ان (کونپلوں) سے ہم نے سبزیاں پیدا کیں جن سے ہم تمہہ دانے نکالتے ہیں، اور کھجور کے گاہوں سے چھلوں کے وہ گچھے نکلتے ہیں جو (پھل کے بوجھ سے) جھکے جاتے ہیں اور ہم نے انگوروں کے باغ اُگائے، اور زیتون اور انار! جو ایک دوسرے سے ملتے جلتے بھی ہیں اور ایک دوسرے سے مختلف بھی۔ جب یہ درخت پھل دیتے ہیں تو ان کے چھلوں اور

ان کے پکنے کی کیفیت کو غور سے دیکھو۔ لوگو! ان سب چیزوں میں بڑی نشانیاں ہیں، (مگر) ان لوگوں کے لئے جو ایمان لائیں۔

(تشریح) یہ صرف اللہ کی ذات ہے۔ جو اپنی قدرت سے وہ سارا کام انجام دیتا ہے، جس سے ایک طرف ایک ایسا، ہی درخت وجود میں آتا ہے اور دوسری طرف ایسے ہی پھل ان درختوں سے پیدا ہوتے ہیں، جو شکل و صورت میں کیساں ہوتے ہیں۔ ایک مشین بنانے کے لیے بے شمار پرزوں کی ضرورت ہوتی ہے، جو مختلف کارخانوں میں تیار ہوتے ہیں، پھر ہم یہ بھی مشاہدہ کرتے ہیں، کہ کوئی مشین اپنی ہی جیسی کسی دوسری مشین کو جنم نہیں دیتی ہے۔۔۔ یہ صرف وہی ذات عالی ہے، جو انسان میں سے انسان کو جنم دیتی ہے، جانوروں سے جانوروں کو جنم دیتی ہے۔ اندے میں سے چوزے کو جنم دیتی ہے اور مرغی سے اندے کو نکال دیتی ہے۔ مرغی جاندار اور اندے بے جان، پھر اسی بے حس و حرکت اندے کو چوزے کی شکل میں ظاہر فرماتا ہے۔ چاند سورج سے روشنی کے علاوہ انسانوں کو ایک پائیدار لکینڈر عطا فرمایا۔ کھلے سمندروں اور وسیع ریگستانوں میں تاروں کے بندھے ٹکے نظام کے ذریعے انسان اپنے منزل مقصود تک پہنچنے میں کامیاب ہوتا ہے۔ سوکھی اور بے جان مٹی پر بادلوں کے ذریعے بارش برسا کر سرسبزی عطا کرتا ہے۔ لیکن ان بادلوں کو ایک جگہ سے اٹھا کر اور پھر دور دراز مقامات تک پہنچا کر بارش برسانے میں انسانی فکر و عمل کا کوئی خل نہیں اور پھر ایک ہی مٹی سے مختلف قسم کے میوے پیدا فرماتا اپنی بے شمار نعمتوں سے نوازتا ہے۔ بظاہر اگر کہیں کہیں ایک سبب کے پیچھے دوسرا سبب دکھائی دیتا ہے، لیکن یہ تمام اسباب آخر پر ایک ہی مسبب الاسباب پر ختم ہو جاتے ہیں جو چاہے ان اسباب کے ذریعے چیزوں کو

ظاہر فرمائے یا محض اپنے امر کرن سے عدم سے بغیر کسی سبب کے ہر شے کو وجود بخشے کیوں کہ وہی تمام طاقتوں کا تنہا مالک ہے۔

(4) وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَ جَنَّاتٍ مَعْرُوفَاتٍ وَغَيْرَ مَعْرُوفَاتٍ وَالنَّخْلَ
وَالزَّرْعَ مُخْتَلِفًا أُكْلُهُ وَالزَّيْتُونَ وَالرُّمَانَ مُتَشَابِهً وَغَيْرُ مُتَشَابِهٖ كُلُّهُ
مِنْ ثَمَرٍ إِذَا أَثْمَرَ وَآتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ وَلَا تُسْرِفُوا إِنَّهُ لَا يُحِبُّ
الْمُسْرِفِينَ (141) وَمِنَ الْأَنْعَامِ حَمُولَةً وَفَرْشاً كُلُّهُ مِمَّا رَزَقَنَمُ
اللَّهُ وَلَا تَتَبَعُوا خُطُواتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَذْوٌ مُبِينٌ سورہ انعام

(142)

(ترجمہ) ترجمہ:- اللہ وہ جس نے باغات پیدا کئے جن میں سے کچھ (پیل دار ہیں جو) سہاروں سے اوپر چڑھائے جاتے ہیں، اور کچھ سہاروں کے بغیر بلند ہوتے ہیں، اور نخلستان اور کھیتیاں، جن کے ذاتے الگ الگ ہیں، اور زیتون اور انار، جو ایک دوسرے سے ملتے جلتے بھی ہیں، اور ایک دوسرے سے مختلف بھی۔ جب یہ درخت پھل دیں تو ان کے پھلوں کو کھانے میں استعمال کرو، اور جب ان کی کٹائی کا دن آئے تو اللہ کا حق ادا کرو، اور فضول خرچی نہ کرو۔ یاد کھوو فضول خرچ لوگوں کو پسند نہیں کرتا۔ اور چوپا یوں میں سے اللہ نے وہ جانور بھی پیدا کئے ہیں جو بوجھ اٹھاتے ہیں، اور وہ بھی جوز میں سے لگے ہوئے ہوتے ہیں اللہ نے جو رزق تمہیں دیا ہے اس میں سے کھاؤ، اور شیطان کے نقش قدم پر نہ چلو۔ یقین جانو، وہ تمہارے لیے ایک گھلادشمن ہے۔

(شرح) اللہ کی اس زمین پر مختلف قسم کے پھل پیدا ہوتے ہیں جو عین انسانی

ضرورتوں کے مطابق ہیں اور انسان ہی حقیقی طور سے ان نعمتوں سے مستفید ہو سکتا ہے۔ اگرچہ حیوانات بھی بہت سارے چیزوں کو کھا سکتے ہیں اور ہضم کر سکتے ہیں، لیکن یہ تمام نعمتیں بشمول حیوانات کے اپنے انجام کے اعتبار سے انسان ہی کے لیے وضع کی گئی ہیں۔ حیوانات پل کر یا تو انسان کی بار برداری کے لیے کام آتے ہیں یا اُسکی سواری کے کام آتے ہیں۔ گویا زمین سے اُگنے والی تمام نعمتوں کا انسان یا تو براہ راست فائدہ اٹھاتا ہے یا با الواسطہ۔ اب اللہ کی یہ بھی ہدایت ہے کہ ان نعمتوں کو شکر گزاری کے ساتھ (فضول خرچی سے بچتے ہوئے) استعمال کرو۔ اس کے علاوہ اُن نادار اور مفلس بندوں کو بھی اپنی ضرورتوں کو پورا کرنے کے ساتھ ساتھ ان نعمتوں میں شریک بناؤ جن کو کسی خاص مصلحت سے اللہ نے ان نعمتوں سے نہیں نوازا ہے۔

(5) هُوَ الَّذِي جَعَلَ الشَّمْسَ ضِيَاءً وَالْقَمَرَ نُورًا وَقَدْرَهُ مَنَازِلَ
لِتَعْلَمُوا عَدَدَ السَّنِينَ وَالْحِسَابَ مَا خَلَقَ اللَّهُ ذَلِكَ إِلَّا بِالْحَقْقِ
يُفَصِّلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ (5) (سورہ یونس)

(ترجمہ) اور اللہ وہی ہے جس نے سورج کو سر اپا روشی بنایا، اور چاند کو سر اپا نور، اور اس کے (سفر) کے لیے منزلیں مقرر کر دیں، تاکہ تم برسوں کی گنتی اور (مہینوں) کا حساب معلوم کر سکو۔ اللہ نے یہ سب کچھ بغیر کسی صحیح مقصد کے پیدا نہیں کر دیا۔ وہ یہ نشایاں ان لوگوں کے لیے کھول کھول کر بیان کرتا ہے جو سمجھ رکھتے ہیں۔

(6) هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ لِتَسْكُنُوا فِيهِ وَالنَّهَارَ مُبْصِرًا إِنَّ فِي
ذَلِكَ لِآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَسْمَعُونَ (67) (سورہ یونس)

(ترجمہ) اللہ وہ ہے جس نے تمہارے لیے رات بنائی، تاکہ تم اس میں سکون حاصل کرو، اور دن کو ایسا بنایا جو تمہیں دیکھنے کی صلاحیت دے اس میں یقیناً ان لوگوں کے لیے نشانیاں ہیں جو غور سے سنتے ہوں۔

(7) وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ لِيَلُوَّكُمْ أَيْكُمْ أَحْسَنُ عَمَلاً وَلَئِنْ قُلْتَ إِنَّكُمْ مَبْعُوثُونَ مِنْ بَعْدِ الْمَوْتِ لَيَقُولَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ هَذَا إِلَّا سُحْرٌ مُّبِينٌ (7) (سورہ

ہود)

(ترجمہ) اور وہی ہے جس نے تمام آسمانوں اور زمین کو چھ دن میں پیدا کیا۔ جب کہ اس کا عرش پانی پر تھا۔ تاکہ تمہیں آزمائے کہ عمل کے اعتبار سے تم میں کون زیادہ اچھا ہے۔ اور اگر تم (لوگوں سے) یہ کہو کہ تمہیں مرنے کے بعد دوبارہ زندہ کیا جائے گا تو جن لوگوں نے کفر اپنالیا ہے، وہ یہ کہیں گے کہ یہ کھلے جادو کے سوا کچھ نہیں ہے۔

(8) اللَّهُ الَّذِي رَفَعَ السَّمَاوَاتِ بِغَيْرِ عَمَدٍ تَرَوْنَهَا ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ وَسَخَرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلُّ يَجْرِي لَأَجْلٍ مُسَمَّى يُدَبِّرُ الْأَمْرَ يُفَصِّلُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ بِلِقاءِ رَبِّكُمْ تُوقِنُونَ (2) وَهُوَ الَّذِي مَدَ الْأَرْضَ وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَ وَأَنْهَارًا وَمِنْ كُلِّ الشَّمَرَاتِ جَعَلَ فِيهَا زُوْجَيْنِ اثْنَيْنِ يُغْشِي اللَّيْلَ النَّهَارَ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ (3) وَفِي الْأَرْضِ قِطْعٌ مُتَجَاوِرٌ وَجَنَّاتٌ مِنْ أَغْنَابٍ وَزَرْعٌ وَنَخْيَلٌ صِنْوَانٌ وَغَيْرُ صِنْوَانٍ يُسْقَى بِمَاءٍ وَاحِدٍ وَنَفَضَلُ بَعْضُهَا عَلَى بَعْضٍ

فِي الْأَكْلِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقُومٍ يَعْقِلُونَ (4) (سورہ رعد)

(ترجمہ) اللہ وہ ہے جس نے ایسے ستونوں کے بغیر آسمانوں کو بلند کیا جو تمہیں نظر آ سکیں، پھر اس نے عرش پر استواء فرمایا، اور سورج اور چاند کو کام پر لگا دیا۔ ہر چیز ایک معین معاشرت کے لیے روای دواں ہے۔ وہی تمام کاموں کی تدبیر کرتا ہے، وہی ان نشانیوں کو چھوٹ کھوٹ کر بیان کرتا ہے، تاکہ تم اس بات کا یقین کر لو کہ (ایک دن) تمہیں اپنے پروردگار سے جامنا ہے۔ اور وہی ذات ہے جس نے یہ زمین پھیلائی، اس میں پہاڑ اور دریا بنائے اور اس میں ہر قسم کے چھوٹوں کے دودو جوڑے پیدا کئے۔ وہ دن کورات کی چادر اڑھادیتا ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ ان ساری باتوں میں ان لوگوں کے لیے نشانیاں ہیں جو غور و فکر کریں۔ اور زمین میں مختلف قطعے ہیں جو پاس پاس واقع ہوئے ہیں اور انگور کے باغ اور بھجور کے درخت ہیں جن میں سے کچھ دھرے تتنے والے ہیں، اور کچھ اکھرے تتنے والے۔ سب ایک ہی پانی سے سیراب ہوتے ہیں، اور ہم ان میں سے کسی کو ذائقہ میں دوسرا پروفیشن دے دیتے ہیں۔ یقیناً ان سب باتوں میں ان لوگوں کے لیے نشانیاں ہیں جو عقل سے کام لیں۔

(9) اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الشَّمَرَاتِ رِزْقًا لَّكُمْ وَسَخَّرَ لَكُمُ الْفُلْكَ لِتَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِأَمْرِهِ وَسَخَّرَ لَكُمُ الْأَنْهَارَ (32) وَسَخَّرَ لَكُمُ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ دَأَبَيْنَ وَسَخَّرَ لَكُمُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ (33) وَأَتَأْكُمْ مِنْ كُلِّ مَا سَأَلْتُمُوهُ وَإِنْ تَعْدُوا نِعْمَتَ اللَّهِ لَا تُحْصُو هَا إِنَّ الْإِنْسَانَ لَظَلُومٌ كَفَّارٌ (34)

(سورہ ابراہیم)

(ترجمہ) اللہ وہ ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا، اور آسمان سے پانی بر سایا، پھر اس کے ذریعے تمہارے رزق کے لیے پھل اگائے، اور کشتیوں کو تمہارے لیے رام کر دیا، تاکہ وہ اُس کے حکم سے سمندر میں چلیں اور دریاؤں کو بھی تمہاری خدمت پر لگا دیا۔ اور تمہاری خاطر سوچ اور چاند کو اس طرح کام پر لگا کیا کہ وہ مسلسل سفر میں ہیں، اور تمہاری خاطرات اور دن کو بھی کام پر لگا کیا۔ اور تم نے جو کچھ ماں گا، اُس نے اس میں سے (جو تمہارے لیے مناسب تھا) تمہیں دیا اور اگر تم اللہ کی نعمتوں کو شمار کرنے لگو تو شمار (بھی) نہیں کر سکتے۔ حقیقت یہ ہے کہ انسان بہت بے انصاف، بڑا ناشکرا ہے۔

(10) وَلَقَدْ جَعَلْنَا فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا وَزَيَّنَاهَا لِلنَّاظِرِينَ (16)
وَحَفِظْنَاهَا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ رَّجِيمٍ (17) إِلَّا مَنْ اسْتَرَقَ السَّمْعَ فَاتَّبَعَهُ
شَهَابٌ مُّبِينٌ (18) وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَالْقَيْنَا فِيهَا رَوَاسِيًّا وَأَبْنَاتُّا فِيهَا
مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَوْرُونِ (19) وَجَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعَايِشَ وَمَنْ لَسْتُمْ لَهُ
بِرَازِقِينَ (20) وَإِنْ مَنْ شَئْتُمْ إِلَّا عِنْدَنَا خَزَائِنُهُ وَمَا نُنَزِّلُهُ إِلَّا بِقَدْرِ
مَعْلُومٍ (21) وَأَرْسَلْنَا الرِّيَاحَ لَوَاقِحَ فَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً
فَأَسْقَيْنَا كُمُودًا وَمَا أَنْتُمْ لَهُ بِخَازِنِينَ (22) سورہ الحجر

(ترجمہ) اور تم نے آسمان میں بہت سے برج بنائے ہیں، اور اس کو دیکھنے والوں کے لیے سجاوٹ عطا کی ہے۔ اور اسے ہر مردوں شیطان سے محفوظ رکھا ہے۔ البتہ جو کوئی چوری سے کچھ سننے کی کوشش کرے تو ایک روشن شعلہ اس کا پیچھا کرتا ہے۔ اور زمین کو تم نے پھیلا دیا ہے، اور اس کو جمانے کے لیے اس میں پہاڑ رکھ دئے

ہیں، اور اس میں ہر قسم کی چیزیں توازن کے ساتھ اگائی ہیں۔ اور اس میں تمہارے لیے بھی روزی کے سامان پیدا کئے ہیں، اور ان (مخلوقات) کے لیے بھی جنہیں تم رزق نہیں دیتے۔ اور کوئی (ضرورت کی) چیز ایسی نہیں ہے جس کے ہمارے پاس خزانے موجود نہ ہوں، مگر ہم اس کو ایک معین مقدار میں اُتارتے ہیں۔ اور وہ ہوا یہیں جو بادلوں کو پانی سے بھردیتی ہیں، ہم نے کچھ بھی ہیں، پھر آسامان سے پانی ہم نے اُتارا ہے، پھر اس سے تمہیں سیراب ہم نے کیا ہے اور تمہارے بس میں یہ نہیں ہے کہ تم اس کو ذخیرہ کر کے رکھ سکو۔

(11) خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ تَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ (3)
 خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ نُطْفَةٍ فَإِذَا هُوَ خَصِيمٌ مُّبِينٌ (4) وَالْأَنْعَامَ خَلَقَهَا لَكُمْ
 فِيهَا دِفَءٌ وَمَنَافِعٌ وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ (5) وَلَكُمْ فِيهَا جَمَالٌ حِينَ
 تُرِيَّحُونَ وَحِينَ تَسْرَحُونَ (6) وَتَحْمِلُ أَنْقَالَكُمْ إِلَى بَلَدِ لَمْ تَكُونُوا
 بِالْغَيْرِ إِلَّا بِشَقِّ الْأَنْفُسِ إِنَّ رَبَّكُمْ لَرَؤُوفٌ رَّحِيمٌ (7) وَالْخَيْلَ وَالْبِغَالَ
 وَالْحَمِيرَ لِتَرْكُبُوهَا وَرِزْيَنَةٌ وَيَخْلُقُ مَا لَا تَعْلَمُونَ (8) وَعَلَى اللَّهِ قَصْدُ
 السَّبِيلِ وَمِنْهَا جَاءَتْ وَلَوْ شَاءَ لَهَدَى كُمْ أَجْمَعِينَ (9) هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ
 مِنَ السَّمَاءِ مَاءً لَكُمْ مِنْهُ شَرَابٌ وَمِنْهُ شَجَرٌ فِيهِ تُسْيِمُونَ (10) يُنْبِثُ
 لَكُمْ بِهِ الزَّرْعَ وَالرَّيْتُونَ وَالنَّخِيلَ وَالْأَعْنَابَ وَمِنْ كُلِّ الشَّمَراتِ إِنَّ
 فِي ذَلِكَ لَا يَةً لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ (11) وَسَخَّرَ لَكُمُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ
 وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ وَالْجُومُ مُسَخَّرَاتٍ بِأَمْرِهِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَا يَاتِ

لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ (12) وَمَا ذَرَأَ الْكُمْ فِي الْأَرْضِ مُخْتَلِفًا أَلَّوْ أَنَّ فِي
 ذَلِكَ لَا يَةً لِّقَوْمٍ يَدْكُرُونَ (13) وَهُوَ الَّذِي سَخَّرَ الْبَحْرَ لِتَأْكُلُوا مِنْهُ
 لَحْمًا طَرِيًّا وَتَسْتَخْرِجُوا مِنْهُ حِلْيَةً تَلْبَسُونَهَا وَتَرَى الْفُلْكَ مَوَالِحَ
 فِيهِ وَلِتَبَغُوا مِنْ فَصْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ (14) وَأَلَقَى فِي الْأَرْضِ
 رَوَاسِيًّا أَنْ تَمِيدَ بِكُمْ وَأَنْهَارًا وَسُبُلاً لَّعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ (15) وَعَلَامَاتٍ
 وَبِالنَّجْمِ هُمْ يَهْتَدُونَ (16) أَفَمَنْ يَخْلُقُ كَمَنْ لَا يَخْلُقَ فَلَا
 تَدَكُّرُونَ (17) وَإِنْ تَعْدُوا نِعْمَةَ اللَّهِ لَا تُخْصُوهَا إِنَّ اللَّهَ لَغَفُورٌ
رَّحِيمٌ (18) (سورہ النحل)

(ترجمہ) اُس نے آسمانوں اور زمین کو برق مقصد سے پیدا کیا ہے۔ جو شرک یہ
 لوگ کرتے ہیں، وہ اس سے بالا و برتر ہے۔ اُس نے انسان کو نطفے سے پیدا کیا
 پھر دیکھتے ہی دیکھتے وہ کھلم کھلا جھکڑے پر آمادہ ہو گیا۔ اور چوپائے اُسی نے پیدا
 کئے جن میں تمہارے لیے سردی سے بچاؤ کا سامان ہے، اور اس کے علاوہ بھی
 بہت سے فائدے ہیں، اور ان ہی میں سے تم کھاتے بھی ہو۔ اور جب تم انہیں
 شام کے وقت گھر واپس لاتے ہو اور جن انہیں صحیح کوچرانے لے جاتے ہو تو ان
 میں تمہارے لیے ایک خوشنا منظر بھی ہے۔ اور یہ تمہارے بوجھ لا دکرا یہے شہر تک
 جاتے ہیں جہاں تم جان جو کھوں میں ڈالے بغیر انہیں پہنچ سکتے تھے۔ حقیقت یہ ہے
 کہ تمہارا پرو ر دگار بہت شفیق، بڑا مہربان ہے۔ اور گھوڑے، خچر اور گدھے اسی نے
 پیدا کئے ہیں تاکہ تم اُن پرسواری کرو، اور وہ زینت کا سامان بنیں۔ اور وہ بہت سی

ایسی چیزیں پیدا کرتا ہے جن کا تمہیں علم بھی نہیں ہے۔ اور سیدھا راستہ دکھانے کی ذمہ داری اللہ نے لی ہے، اور بہت سے راستے ٹیڑھے ہیں، اور اگر وہ چاہتا تو تم سب کو سیدھے راستے پر پہنچا بھی دیتا۔ وہی ہے جس نے آسمان سے پانی بر سایا جس سے تمہیں پینے کی چیزیں حاصل ہوتی ہیں، اور اسی سے وہ درخت اُگتے ہیں جن میں تم مویشیوں کو چراتے ہو۔ اسی سے اللہ تمہارے لیے کھیتیاں، زیتون، کھجور کے درخت، انگور اور ہر قسم کے پھل اُگاتا ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ ان سب باتوں میں اُن لوگوں کے لیے بڑی نشانی ہے جو سوچتے سمجھتے ہوں۔ اور اس نے دن اور رات کو اور سورج اور چاند کو تمہاری خدمت پر لگا رکھا ہے، اور ستارے بھی اُس کے حکم سے کام پر لگے ہوئے ہیں۔ یقیناً ان باتوں میں اُن لوگوں کے لیے بڑی نشانیاں ہیں جو عقل سے کام لیں۔ اسی طرح وہ ساری رنگ کی چیزیں جو اس نے تمہاری خاطر زمین میں پھیلا رکھی ہیں۔ وہ بھی اسکے حکم سے کام پر لگی ہوئی ہیں۔ بے شک ان سب میں اُن لوگوں کے لیے نشانی ہے جو سبق حاصل کریں۔ اور وہی ہے جس نے سمندر کو کام پر لگایا، تاکہ تم اس سے تازہ گوشت کھاؤ۔ اور اس سے وہ زیورات نکالو جو تم پہنتے ہو۔ اور تم دیکھتے ہو کہ اُس میں کشتیاں پانی کو چیرتی ہوئی چلتی ہیں، تاکہ تم اللہ کا فضل تلاش کرو، اور تاکہ شکر گزار بنو۔ اور اس نے زمین میں پہاڑوں کے لنگر ڈال دیئے ہیں تاکہ وہ تم کو لے کر ڈگمگائے نہیں، اور دریا اور راستے بنائے ہیں، تاکہ تم منزل مقصود تک پہنچ سکو۔ اور (راستوں کی پہچان کے لیے) بہت سی علمتیں بنائی ہیں۔ اور ستاروں سے بھی لوگ راستہ معلوم کرتے ہیں۔ اب بتاؤ کہ جو ذات (یہ ساری چیزیں) پیدا کرتی ہے، کیا وہ ان کے برابر ہو سکتی ہے جو کچھ پیدا نہیں کرتے؟ کیا

پھر بھی تم کوئی سبق نہیں لیتے؟ اور اگر تم اللہ کی نعمتوں کو گنے لگو، تو انہیں شمار نہیں کر سکتے۔ حقیقت یہ ہے کہ اللہ بہت بخشنے والا، بڑا مہربان ہے۔

(12) وَاللَّهُ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْيَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَا يَةً لِّقَوْمٍ يَسْمَعُونَ (65) وَإِنَّ لَكُمْ فِي الْأَنْعَامِ لِعِبْرَةً نُسْقِيْكُمْ مَمَّا فِي بُطُونِهِ مِنْ بَيْنِ فَرْثٍ وَدَمٍ لَبَنًا حَالِصًا سَائِغًا لِلشَّارِبِينَ (66) وَمِنْ ثَمَرَاتِ النَّخِيلِ وَالْأَعْنَابِ تَتَحَذَّلُونَ مِنْهُ سَكِرًا وَرِزْقًا حَسَنًا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَا يَةً لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ (67) وَأَوْحَى رَبُّكَ إِلَى النَّحْلِ أَنِ اتَّخِذِي مِنَ الْجِبَالِ بَيْوتًا وَمِنَ الشَّجَرِ وَمِمَّا يَعْرِشُونَ (68) ثُمَّ كُلِّي مِنْ كُلِّ الشَّمَرَاتِ فَاسْلُكِي سُبْلَ رَبِّكِ ذُلْلًا يَخْرُجُ مِنْ بُطُونِهَا شَرَابٌ مُّخْلِفٌ الْوَانَةُ فِيهِ شِفَاءٌ لِلنَّاسِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَا يَةً لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ (69) وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ ثُمَّ يَتَوَفَّ أَكُمْ وَمِنْكُمْ مَنْ يُرَدُّ إِلَى أَرْذَلِ الْعُمُرِ لِكُمْ لَا يَعْلَمُ بَعْدَ عِلْمٍ شَيْئًا إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ قَدِيرٌ (70) وَاللَّهُ فَضَّلَ بَعْضَكُمْ عَلَى بَعْضٍ فِي الرِّزْقِ فَمَا الَّذِينَ فُضِّلُوا بِرَآدِيِّ رِزْقِهِمْ عَلَى مَا مَلَكُتْ أَيْمَانُهُمْ فَهُمْ فِيهِ سَوَاءٌ أَفَبِنِعْمَةِ اللَّهِ يَجْحَدُونَ (71) وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِنْ أَنفُسِكُمْ أَرْوَاجًا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنْ أَرْوَاجِكُمْ بَنِينَ وَحَفَدَةً وَرَأْقَكُمْ مِنَ الطَّيَّابَاتِ أَفَبِالْبَاطِلِ يُؤْمِنُونَ وَبَنِعْمَتِ اللَّهِ هُمْ يَكْفُرُونَ (72) وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَمْلِكُ لَهُمْ رِزْقًا مَنْ

السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ شَيْئًا وَلَا يَسْتَطِيعُونَ (73) (سورہ النحل)

(ترجمہ) اور اللہ نے آسمان سے پانی بر سایا اور زمین کے مردہ ہو جانے کے بعد اُس میں جان ڈال دی۔ یقیناً اس میں ان لوگوں کے لیے نشانی ہے جو بات سنتے ہیں۔ اور بے شک تمہارے لیے مویشیوں میں بھی سوچنے سمجھنے کا بڑا سامان ہے۔ اُن کے پیٹ میں جو گوبرا اور خون ہے، اس کے نقچ میں سے ہم تمہیں ایسا صاف سترہ ادویہ پینے کو دیتے ہیں جو پینے والوں کے لیے خوشگوار ہوتا ہے۔ اور بھجور کے پھلوں اور انگوروں سے بھی (ہم تمہیں ایک مشروب عطا کرتے ہیں) جس سے تم شراب بھی بناتے ہو، اور پا کیزہ رزق بھی۔ بیشک اس میں بھی اُن لوگوں کے لیے نشانی ہے جو عقل سے کام لیتے ہیں۔ اور تمہارے پروڈگار نے شہد کی مکھی کے دل میں یہ بات ڈال دی کہ: ”تو پہاڑوں میں، اور درختوں میں اور لوگ جو چھتریاں اٹھاتے ہیں، ان میں اپنے گھر بنا۔ پھر ہر قسم کے پھلوں سے اپنی خوراک حاصل کر، پھر ان راستوں پر چل جو تیرے رب نے تیرے لیے آسان بنادیئے ہیں۔“ (اس طرح) اس مکھی کے پیٹ میں سے مختلف رنگوں والا مشروب نکلتا ہے جس میں لوگوں کے لیے شفا ہے۔ یقیناً ان سب باقوں میں اُن لوگوں کے لیے نشانی ہے جو سوچتے سمجھتے ہوں۔ اور اللہ نے تمہیں پیدا کیا ہے، پھر وہ تمہاری روح قبض کرتا ہے۔ اور تم میں سے کوئی ایسا ہوتا ہے جو عمر کے سب سے ناکارہ حصے تک پہنچا دیا جاتا ہے، جس میں پہنچ کر وہ سب کچھ جاننے کے بعد بھی کچھ نہیں جانتا۔ بے شک اللہ بڑے علم والا، بڑی قدرت والا ہے۔ اور اللہ نے تم میں سے کچھ لوگوں کو رزق کے معاملے میں دوسروں پر برتری دے رکھی ہے۔ اب جن لوگوں کو برتری دی گئی ہے، وہ اپنا رزق اپنے غلاموں کو اس طرح نہیں لوٹا دیتے کہ وہ سب برابر ہو جائیں۔ تو کیا یہ لوگ اللہ کی نعمت کا انکار کرتے ہیں؟ اور اللہ نے تم ہی میں سے

تمہارے لئے بیویاں بنائی ہیں، اور تمہاری بیویوں سے تمہارے لیے بیٹے اور پوتے پیدا کئے ہیں، اور تمہیں اچھی اچھی چیزوں میں سے رزق فراہم کیا ہے۔ کیا پھر بھی یہ لوگ بے نیاد بالقوں پر ایمان لاتے اور اللہ کی نعمتوں کی ناشکری کرتے ہیں؟ اور یہ اللہ کو چھوڑ کر ان چیزوں کی عبادت کرتے ہیں جو ان کو آسمانوں اور زمین میں سے کسی طرح کا رزق دینے کا نہ کوئی اختیار رکھتی ہے، نہ رکھ سکتی ہے۔

(13) وَاللَّهُ أَخْرَجَكُمْ مِنْ بُطُونِ أُمَّهَاتِكُمْ لَا تَعْلَمُونَ شَيْئًا وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئَدَةَ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ (78) أَلْمُ يَرُوا إِلَى الطَّيْرِ مُسَخَّرَاتٍ فِي جَوَّ السَّمَاءِ مَا يُمْسِكُهُنَّ إِلَّا اللَّهُ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ (79) وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُم مِنْ بَيْوَتِكُمْ سَكَناً وَجَعَلَ لَكُم مِنْ جُلُودِ الْأَنْعَامِ بُيُوتًا تَسْتَخْفُونَهَا يَوْمَ ظَغْنِكُمْ وَيَوْمَ إِقَامَتِكُمْ وَمِنْ أَصْوَافِهَا وَأَوْبَارِهَا وَأَشْعَارِهَا أَثَاثًا وَمَتَاعًا إِلَى حِينٍ (80) وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُم مِمَّا خَلَقَ ظِلَالًا وَجَعَلَ لَكُم مِنَ الْجِبَالِ أَكْنَانًا وَجَعَلَ لَكُم سَرَابِيلَ تَقِيُّكُمُ الْحَرَّ وَسَرَابِيلَ تَقِيُّكُمْ بَاسْكُمْ كَذَلِكَ يُتْمِمُ نِعْمَتَهُ عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ تُسْلِمُونَ (81) فَإِنْ تَوَلُّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلَاغُ الْمُبِينُ (82) يَعْرِفُونَ نِعْمَتَ اللَّهِ ثُمَّ يُنْكِرُونَهَا وَأَكْثَرُهُمُ الْكَافِرُونَ (83) سورہ النحل

(ترجمہ) اور اللہ نے تم کو تمہارے ماں کے بیٹے سے اس حالت میں نکالا کہ تم کچھ

نہیں جانتے تھے، اور تمہارے لیے کان، آنکھیں اور دل پیدا کئے، تاکہ تم شکر ادا کرو۔ کیا انہوں نے پرندوں کو نہیں دیکھا کہ وہ آسمان کی فضا میں اللہ کے حکم کے پابند ہیں؟ انہیں اللہ کے سوا کوئی اور تھامے ہوئے نہیں ہے۔ یقیناً اس میں ان لوگوں کے لیے بڑی نشانیاں ہیں جو ایمان رکھتے ہوں۔ اور اس نے تمہارے لیے تمہارے گھروں کو سکون کی جگہ بنایا، اور تمہارے لیے مویشوں کی کھالوں سے ایسے گھر بنائے جو تمہیں سفر پر روانہ ہوتے وقت اور کسی جگہ ٹھہر تے وقت ہلکے چلکے محسوس ہوتے ہیں۔ اور ان کے اون، ان کے رُویں اور ان کے بالوں سے گھر یا سامان اور ایسی چیزیں پیدا کیں جو ایک مدت تک تمہیں فائدہ پہنچاتی ہیں۔ اور اللہ ہی نے اپنی پیدا کی ہوئی چیزوں سے تمہارے لیے سائے پیدا کئے، اور پہاڑوں میں تمہارے لئے پناہ گاہیں بنائیں اور تمہارے لئے ایسے لباس پیدا کئے جو تمہیں گرمی سے بچاتے ہیں، اور ایسے لباس جو تمہاری جنگ میں تمہیں محفوظ رکھتے ہیں۔ اس طرح وہ اپنی نعمتوں کو تم پر مکمل کرتا ہے تاکہ تم فرمان بردار بنو۔ پھر بھی اگر یہ (کافر) منہ موڑے رہیں تو (اے پیغمبر!) تمہاری ذمہ داری صرف اتنی ہے کہ واضح طریقے پر پیغام پہنچادو۔ یہ لوگ اللہ کی نعمتوں کو پہچانتے ہیں، پھر بھی ان کا انکار کرتے ہیں، اور ان میں سے اکثر لوگ ناشکرے ہیں۔

(14) وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ آيَتَيْنِ فَمَحَوْنَا آيَةَ اللَّيْلِ وَجَعَلْنَا آيَةَ النَّهَارِ مُبْصِرَةً لِتَبْتَغُوا فَضْلًا مِّنْ رَبِّكُمْ وَلِتَعْلَمُوا عَدَدَ السَّنِينَ وَالْحِسَابَ وَكُلَّ شَيْءٍ فَصَلَنَاهُ تَفْصِيلًا (12) سورہ بنی اسرائیل

(ترجمہ) اور ہم نے رات اور دن کو دو نشانیوں کے طور پر پیدا کیا ہے۔ پھر رات کی نشانی کو تو اندر یہی بنادیا، اور دن کی نشانی کو روشن کر دیا، تاکہ تم اپنے رب کا فضل

تلاش کر سکو، اور تا کہ تمہیں سالوں کی گنتی اور (مہینوں کا) حساب معلوم ہو سکے۔ اور ہم نے ہر چیز کو الگ الگ واضح کر دیا ہے۔

(15) وَلَقَدْ كَرَمْنَا بَنِي آدَمَ وَهَمَلَنَا هُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَرَزَقْنَا هُمْ مِنَ
الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلْنَا هُمْ عَلَى كَثِيرٍ مِّمْنُ خَلَقْنَا تَفْضِيلًا (70) سورہ بنی

اسرائیل

(ترجمہ) اور حقیقت یہ ہے کہ ہم نے آدم کی اولاد کو عزت بخشی ہے، اور انہیں خشکی اور سمندر دونوں میں سواریاں مہیا کی ہیں، اور ان کو اپنی بہت سی مخلوقات پر فضیلت عطا کی ہے۔

(16) أَوْلَمْ يَرَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ كَانَتا رَتْقاً
فَفَتَقْنَا هُمَا وَجَعَلْنَا مِنَ الْمَاءِ كُلَّ شَيْءٍ حَسِيًّا أَفَلَا يُؤْمِنُونَ (30)
وَجَعَلْنَا فِي الْأَرْضِ رَوَاسِيًّا أَنْ تَمِيدَ بِهِمْ وَجَعَلْنَا فِيهَا فِجَاجًا سُبُلًا
لَعَلَّهُمْ يَهْتَدُونَ (31) وَجَعَلْنَا السَّمَاءَ سَقْفًا مَحْفُوظًا وَهُمْ عَنْ آيَاتِهَا
مَعْرِضُونَ (32) وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ وَالشَّمْسَ وَالقَمَرَ

كُلُّ فِي فَلَكٍ يَسْبُحُونَ (33) سورہ الانبیاء

(ترجمہ) جن لوگوں نے کفر اپنالیا ہے، کیا انہیں یہ معلوم نہیں ہے کہ سارے آسمان اور زمین بند تھے، پھر ہم نے انہیں کھول دیا، اور پانی سے ہر جاندار چیز پیدا کی ہے؟ کیا پھر بھی یہ ایمان نہیں لائیں گے؟ اور ہم نے زمین میں جسے ہوئے پہاڑ پیدا کئے ہیں، تاکہ وہ انہیں لے کر ملنے نہ پائے، اور اس میں ہم نے چوڑے چوڑے

راتے بنائے ہیں، تاکہ وہ منزل تک پہنچ سکیں، اور ہم نے آسمان کو ایک محفوظ حپت بنادیا ہے، اور یہ لوگ ہیں کہ اُس کی نشانیوں سے منہ موڑے ہوئے ہیں۔ اور وہی (اللہ) ہے جس نے رات اور دن اور سورج اور چاند پیدا کئے۔ سب کسی نہ کسی مدار میں تیر رہے ہیں۔

(17) ذَلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ يُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُولِجُ النَّهَارَ فِي الظَّلَلِ
وَأَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ بَصِيرٌ (61) سورہ الحج
(ترجمہ) یہ اس لیے کہ اللہ (کی قدرت اتنی بڑی ہے کہ وہ) رات کو دن میں داخل کر دیتا اور دن کو رات میں داخل کر دیتا ہے۔ اور اس لیے کہ اللہ ہربات سنتا اور ہر چیز دیکھتا ہے۔

(18) أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَتُصْبِحُ الْأَرْضُ مُخْضَرَةً
إِنَّ اللَّهَ لَطِيفٌ خَبِيرٌ (63) سورہ الحج

ترجمہ:- کیا تم نہیں دیکھا کہ اللہ نے آسمان سے پانی اُتارا، جس سے زمین سر سبز ہو جاتی ہے؟ حقیقت یہ ہے کہ اللہ بڑا ہمہ بان، ہربات سے باخبر ہے۔

(19) وَلَقَدْ خَلَقْنَا إِلِّيَّا اِنْسَانًا مِنْ سُلَالَةٍ مِنْ طِينٍ (12) ثُمَّ جَعَلْنَاهُ نُطْفَةً فِي
قَرَارٍ مَكِينٍ (13) ثُمَّ خَلَقْنَا النُّطْفَةَ عَلَقَةً فَخَلَقْنَا الْعَلَقَةَ مُضْغَةً فَخَلَقْنَا
الْمُضْغَةَ عِظَامًا فَكَسَوْنَا الْعِظامَ لَحْمًا ثُمَّ اَنْشَأْنَاهُ خَلْقًا آخرَ فَتَبَارَكَ
اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ (14) ثُمَّ إِنَّكُمْ بَعْدَ ذَلِكَ لَمَيْتُونَ (15) ثُمَّ
إِنَّكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تُبَعَثُونَ (16) وَلَقَدْ خَلَقْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعَ طَرَائِقَ وَمَا

كُنَّا عَنِ الْخَلْقِ غَافِلِينَ (17) وَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً بِقَدْرٍ فَأَسْكَنَاهُ فِي الْأَرْضِ وَإِنَّا عَلَى ذَهَابِ بِهِ لَقَادِرُونَ (18) فَانْشَأْنَا لَكُمْ بِهِ جَنَّاتٍ مِّنْ نَّحِيلٍ وَأَعْنَابٍ لَكُمْ فِيهَا فَوَّاكِهَةَ كَثِيرَةً وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ (19) وَشَجَرَةَ تَخْرُجُ مِنْ طُورِ سَيْنَاءَ تَبْعُثُ بِالدُّهْنِ وَصَبْغٍ لِلَّذِكْلِينَ (20) وَإِنَّ لَكُمْ فِي الْأَنْعَامِ لِعِبْرَةً نُسْقِيْكُمْ مَمَّا فِي بُطُونِهَا وَلَكُمْ فِيهَا مَنَافِعٌ كَثِيرَةٌ وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ (21) وَعَلَيْهَا وَعَلَى الْفُلُكِ تُحْمَلُونَ (22)

سورہ المومون

(ترجمہ) اور ہم نے انسان کو مٹی کی ست سے پیدا کیا، پھر ہم نے اُسے ٹپکی ہوئی بوند کی شکل میں ایک محفوظ جگہ پر رکھا، پھر ہم نے اس بوند کو جنم ہوئے خون کی شکل دے دی، پھر اس جنم ہوئے خون کو ایک لوٹھڑا بنا دیا، پھر اس لوٹھڑے کو ہڈیوں میں تبدیل کر دیا، پھر ہڈیوں کو گوشت کا لباس پہنایا، پھر اسے ایسی اٹھان دی کہ وہ ایک دوسری ہی مخلوق بن کر کھڑا ہو گیا۔ غرض بڑی شان ہے اللہ کی جو سارے کارگروں سے بڑھ کر کارگیر ہے۔ پھر اس سب کے بعد تمہیں یقیناً موت آنے والی ہے۔ پھر قیامت کے دن تمہیں یقیناً دوبارہ زندہ کیا جائے گا۔ اور ہم نے تمہارے اوپر سات تمہرے بر تھہ راستے پیدا کئے ہیں، اور ہم مخلوق سے غافل نہیں ہیں۔ اور ہم نے آسمان سے ٹھیک اندازے کے مطابق پانی اتارا، پھر اسے زمین میں ٹھہر دیا، اور یقین رکھو ہم اُسے غائب کر دینے پر بھی قادر ہیں۔ پھر ہم نے اس سے تمہارے لیے کھجوروں اور انگوروں کے باغات پیدا کئے جن سے تمہیں بہت سے میوے حاصل ہوتے ہیں، اور انہی میں سے تم کھاتے ہو۔ اور وہ درخت بھی پیدا کیا جو طور سینا سے نکلتا

ہے، جو اپنے ساتھ تیل لے کر اور کھانے والوں کے لیے سالن لے کر آگتا ہے۔ اور حقیقت یہ ہے کہ تمہارے لیے مویشیوں میں بڑی نصیحت کا سامان ہے۔ جو (دودھ) ان کے پیٹ میں ہے، اس سے ہم تمہیں سیراب کرتے ہیں، اور ان میں تمہارے لیے بہت سے فوائد ہیں، اور ان ہی سے تم غذا بھی حاصل کرتے ہو۔ اور ان ہی پر اور کشتیوں پر تمہیں سوار بھی کیا جاتا ہے۔

(20) أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يُزْجِي سَحَابًا ثُمَّ يُؤَلِّفُ بَيْهُمْ يَجْعَلُهُ رُكَاماً فَتَرَى الْوَدْقَ يَخْرُجُ مِنْ خَلَالِهِ وَيُنَزَّلُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ جِبَالٍ فِيهَا مِنْ بَرَدٍ فَيُصِيبُ بِهِ مَنْ يَشَاءُ وَيَصْرِفُهُ عَنْ مَنْ يَشَاءُ يُكَادُ سَأَبَرْقِي يَدْهُبُ بِالْأَبْصَارِ (43) يُقْلِبُ اللَّهُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةً لَا وَلِيُّ الْأَبْصَارِ (44) وَاللَّهُ خَلَقَ كُلَّ دَابَّةٍ مِنْ مَاءٍ فِيمُنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَى بَطْنِهِ وَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَى رِجْلَيْنِ وَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَى أَرْبَعٍ يَخْلُقُ اللَّهُ مَا يَشَاءُ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ (45) سورہ النور
 (ترجمہ) کیا تم نے دیکھا نہیں کہ اللہ بادلوں کو ہنکاتا ہے، پھر ان کو ایک دوسرے سے جوڑ دیتا ہے پھر انہیں تہہ بر تہہ گھٹا میں تبدیل کر دیتا ہے، پھر تم دیکھتے ہو کہ بارش اس کے درمیان سے برس رہی ہے۔ اور آسمان میں (بادلوں کی شکل میں) جو پہاڑ کے پہاڑ ہوتے ہیں، اللہ ان سے اولے برساتا ہے، پھر جس کے لیے چاہتا ہے، ان کو مصیبت بنادیتا ہے، اور جس سے چاہتا ہے، ان کا رُخ پھیر دیتا ہے۔ ایسا لگتا ہے کہ اس کی بجائی کی چمک آنکھوں کی بینائی اُچک لے جائے گی۔ وہی اللہ رات اور دن کا الٹ پھیر کرتا ہے۔ یقیناً ان سب باتوں میں ان لوگوں کے لیے

نصیحت کا سامان ہے جن کے پاس دیکھنے والی آنکھیں ہیں اور اللہ نے زمین پر چلنے والے ہرجاندار کو پانی سے پیدا کیا ہے پھر ان میں سے کچھ وہ ہیں جو اپنے پیٹ کے بل چلتے ہیں، کچھ وہ ہیں جو دو پاؤں پر چلتے ہیں، اور کچھ وہ ہیں جو چار (پاؤں) پر چلتے ہیں اللہ جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے یقیناً اللہ ہربات پر قدرت رکھتا ہے۔

(21) أَلَمْ تَرِ إِلَى رَبِّكَ كَيْفَ مَدَ الظُّلَلَ وَلَوْ شاءَ لَجَعَلَهُ سَاكِنًا ثُمَّ جَعَلْنَا الشَّمْسَ عَلَيْهِ ذِلْلًا (45) ثُمَّ قَبْضَنَاهُ إِلَيْنَا فَبِضَّا يَسِيرًا (46)
 وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ اللَّيلَ لِيَاسًا وَالنُّومَ سُبَاتًا وَجَعَلَ النَّهَارَ نُشُورًا
 (47) وَهُوَ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّياحَ بُشْرًا بَيْنَ يَدَيِ رَحْمَتِهِ وَأَنْزَلَنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً طَهُورًا (48) لِنُخْيِي بِهِ بَلْدَةً مَيِّتًا وَنُسْقِيَهُ مِمَّا حَلَقْنَا أَنْعَاماً وَأَنَاسِيَّ كَثِيرًا (49) وَلَقَدْ صَرَفْنَا بَيْنَهُمْ لِيَذَكَّرُوا فَأَكْثَرُ

النَّاسِ إِلَّا كُفُورًا (50) سورہ الفرقان

(ترجمہ) کیا تم نے اپنے پروردگار (کی قدرت) کو نہیں دیکھا کہ وہ کس طرح سائے کو پھیلاتا ہے؟ اور اگر وہ چاہتا تو اسے ایک جگہ ٹھہرایتا۔ پھر ہم نے سورج کو اُس کے لیے ایک رہنمابنا دیا ہے۔ پھر ہم اسے تھوڑا تھوڑا کر کے اپنی طرف سمیٹ لیتے ہیں۔ اور وہی ہے جس نے تمہارے لیے رات کو لباس بنایا، اور نیند کو سراپا سکون، اور دن کو دوبارہ اٹھ کھڑے ہونے کا ذریعہ بنادیا۔ اور وہی ہے جس نے اپنی رحمت (یعنی بارش) سے پہلے ہوا میں بھیجیں جو (بارش کی) خوش خبری لے کر آتی ہیں، اور ہم نے ہی آسمان سے پاکیزہ پانی اُٹھا رہا ہے، تاکہ ہم اُس کے ذریعے مردہ زمین کو زندگی بخشیں، اور اپنی مخلوق میں سے بہت سے مویشیوں اور

انسانوں کو اس سے سیراب کریں۔ اور ہم نے لوگوں کے فائدے کے لیے اس (پانی) کی الٹ پھیر کر رکھی ہے، تاکہ وہ سبق حاصل کریں۔ لیکن اکثر لوگ ناشکری کے سوا ہر بات سے انکاری ہیں۔

(22) وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ خِلْفَةً لِمَنْ أَرَادَ أَن يَذَّكَّرَ أَوْ أَرَادَ

شُکُورًا (62) سورہ الفرقان

(ترجمہ) اور وہی ہے جس نے رات اور دن کو ایسا بنایا کہ وہ ایک دوسرے کے پیچھے چل آتے ہیں (مگر یہ ساری باتیں) اُس شخص کے لیے (کارآمد ہیں) جو نصیحت حاصل کرنے کا ارادہ رکھتا ہو یا شکر بجالا ناچاہتا ہو۔

(23) أَوْلَمْ يَرَوَا إِلَى الْأَرْضِ كُمْ أَنْبَتَنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ كَرِيمٍ (7)

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَايَةً وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ (8) سورہ الشعراء
ترجمہ: اور کیا انہوں نے زمین کو نہیں دیکھا کہ ہم نے اس میں ہر نفیس قسم کی کتنی چیزیں اگائی ہیں؟ یقیناً ان سب چیزوں میں عبرت کا بڑا سامان ہے، پھر بھی ان میں سے اکثر لوگ ایمان نہیں لاتے۔

(24) أَمَّنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَأَنْزَلَ لَكُمْ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً
فَأَنْبَتْنَا بِهِ حَدَائِقَ ذَاتَ بَهْجَةٍ مَا كَانَ لَكُمْ أَنْ تُنْبِتُوا شَجَرَهَا إِلَهٌ مَعَ
اللَّهِ بَلْ هُمْ قَوْمٌ يَعْدِلُونَ (60) أَمَّنْ جَعَلَ الْأَرْضَ قَرَارًا وَجَعَلَ خِلَالَهَا
أَنْهَارًا وَجَعَلَ لَهَا رَوَاسِيَ وَجَعَلَ بَيْنَ الْبُحُورَيْنِ حَاجِزاً إِلَهٌ مَعَ اللَّهِ بَلْ

أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ (61) سورہ النمل

(ترجمہ) بھلا وہ کون ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا، اور تمہارے لیے آسمان سے پانی اٹا را؟ پھر ہم نے اس پانی سے بارونق باغ اُگائے، تمہارے بس میں نہیں تھا کہ تم اُن کے درختوں کو اُگا سکتے۔ کیا (پھر بھی تم کہتے ہو کہ) اللہ کے ساتھ کوئی اور خدا ہے؟ نہیں! بلکہ ان لوگوں نے راستے سے منہ موڑ رکھا ہے۔ بھلا وہ کون ہے جس نے زمین کو قرار کی جگہ بنایا، اور اس کے نیچے نیچے میں دریا پیدا کئے، اور اس (کو ٹھہرانے) کے لیے (پہاڑوں کی) میخیں گاڑ دیں، اور دوسمندروں کے درمیان ایک آڑ رکھ دی؟ کیا (پھر بھی تم کہتے ہو کہ) اللہ کے ساتھ کوئی اور خدا ہے؟ نہیں! بلکہ ان میں سے اکثر لوگ حقیقت سے ناواقف ہیں۔

(25) الْمُ يَرَوْا أَنَا جَعَلْنَا اللَّيْلَ لِيُسْكُنُوا فِيهِ وَالنَّهَارَ مُبْصِرًا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ (86) سورہ النمل
 ترجمہ:- کیا انہوں نے دیکھا نہیں کہ ہم نے رات اس لیے بنائی ہے کہ وہ اس میں سکون حاصل کریں، اور دن اس طرح بنایا ہے کہ اُس میں چیزیں دکھائی دیں؟ یقیناً اس میں ان لوگوں کے لیے بڑی نشانیاں ہیں جو ایمان لاتے ہیں۔

(26) وَلَئِن سَأَلْتَهُم مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَسَخَرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لِيَقُولُنَّ اللَّهُ فَإِنَّمَا يُؤْفَكُونَ (61) سورہ العنكبوت
 (ترجمہ) اور اگر تم ان سے پوچھو کو: ”کون ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا، اور سورج اور چاند کو کام پر لگایا؟“ تو وہ ضرور یہ کہیں گے کہ: ”اللہ!“ پھر آخر یہ لوگ کہاں سے اوندھے چل پڑتے ہیں۔

(27) وَلَئِن سَأَلْتَهُم مَنْ نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَحْيَا بِهِ الْأَرْضَ مِنْ بَعْدِ

مَوْتَهَا لَيَقُولُنَّ اللَّهُ قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ (63) سورہ العکبوت

(ترجمہ) اور اگر تم ان سے پوچھو کوہ: ”کہ کون ہے جس نے آسمان سے پانی برسایا، پھر اس کے ذریعے زمین کے مردہ ہونے کے بعد اسے زندگی بخشی؟ تو وہ ضرور یہ کہیں گے کہ: ”اللہ!“ کہو: ”الحمد للہ!“ لیکن ان میں سے اکثر لوگ عقل سے کام نہیں لیتے۔

(28) يُخْرِجُ الْحَىٰ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَىٰ وَيُحِيِّ
الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتَهَا وَكَذَلِكَ تُخْرِجُونَ (19) وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ خَلَقَكُمْ
مِّنْ تُرَابٍ ثُمَّ إِذَا أَنْتُمْ بَشَرٌ تَنْشِرُونَ (20) وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ خَلَقَ لَكُمْ
مِّنْ أَنفُسِكُمْ أَرْوَاحًا لَّتُسْكُنُوا إِلَيْهَا وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَوَدَّةً وَرَحْمَةً إِنَّ فِي
ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقُومٍ يَتَفَكَّرُونَ (21) وَمِنْ آيَاتِهِ خَلْقُ السَّمَاوَاتِ
وَالْأَرْضِ وَالْخِلَافَ الْسِّنَنِ كُمْ وَالْوَانِكُمْ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ
لِّلْعَالَمِينَ (22) وَمِنْ آيَاتِهِ مَنَامُكُمْ بِاللَّيلِ وَالنَّهَارِ وَابْتِغَاؤُكُمْ مِّنْ
فَضْلِهِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقُومٍ يَسْمَعُونَ (23) وَمِنْ آيَاتِهِ يُرِيُّكُمْ
الْبَرْقَ خَوْفًا وَطَمَعاً وَيَنَزِّلُ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَيُحِيِّ بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ
مَوْتَهَا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقُومٍ يَعْقِلُونَ (24) وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ تَقُومَ
السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ بِأَمْرِهِ ثُمَّ إِذَا دَعَاكُمْ دَعْوَةً مِّنَ الْأَرْضِ إِذَا أَنْتُمْ

تَخْرُجُونَ (25) وَلَهُ مَن فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ كُلُّ لَهُ قَانِتُونَ
(26) وَهُوَ الَّذِي يَدْلِي بِالْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ وَهُوَ أَهْوَنُ عَلَيْهِ وَلَهُ الْمَثُلُ
الْأَعْلَى فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ (27)

(سورہ الروم)

(ترجمہ) وہ جاندار کو بے جان سے نکال لاتا ہے، اور بے جان کو جاندار سے نکال لیتا ہے، اور وہ زمین کو اس کے مردہ ہو جانے کے بعد زندگی بخشتا ہے۔ اور اسی طرح تم کو (قبروں سے) نکال لیا جائے گا۔ اور اس کی (قدرت کی) ایک نشانی یہ ہے۔ کہ اس نے تم کو مٹی سے پیدا کیا، پھر تم دیکھتے ہی دیکھتے انسان بن کر (زمین میں) پھیلے پڑے ہو۔ اور اس کی ایک نشانی یہ ہے کہ اس نے تمہارے لیے تم ہی میں سے بیویاں پیدا کیں تاکہ تم ان کے پاس جا کر سکون حاصل کرو اور تمہارے درمیان محبت اور رحمت کے جذبات رکھ دیئے۔ یقیناً اس میں ان لوگوں کے لیے بڑی نشانیاں ہیں جو غور و فکر سے کام لیتے ہیں۔ اور اس کی نشانیوں کا ایک حصہ آسمانوں اور زمین کی پیدائش اور تمہاری زبانوں اور رنگوں کا اختلاف بھی ہے۔ یقیناً اس میں دلنش مندوں کے لیے بڑی نشانیاں ہیں۔ اور اس کی نشانیوں کا ایک حصہ تمہارا رات اور دن کے وقت سونا اور اللہ کا فضل تلاش کرنا ہے۔ یقیناً اس میں ان لوگوں کے لیے بڑی نشانیاں ہیں جو بات سنتے ہوں۔ اور اس کی ایک نشانی یہ ہے کہ وہ تمہیں بھلی کی چکر دیکھاتا ہے جس سے ڈر بھی لگتا ہے، اور امید بھی ہوتی ہے، اور آسمان سے پانی برساتا ہے، جس کے ذریعے وہ زمین کو اس کے مردہ ہو جانے کے بعد زندگی بخشتا ہے۔ یقیناً اس میں ان لوگوں کے لیے بڑی نشانیاں

ہیں جو عقل سے کام لیتے ہیں اور اُس کی ایک نشانی یہ ہے کہ آسمان اور زمین اُس کے حکم سے قائم ہیں۔ پھر جب وہ ایک پکار دے کر تمہیں زمین سے بلائے گا تو تم فوراً نکل پڑو گے۔ اور آسمانوں اور زمین میں جو بھی ہیں سب اسی کی ملکیت ہیں سب اُسی کے حکم کے تابع ہیں۔ اور وہی ہے جو مخلوق کی ابتداء کرتا ہے، پھر اسے دوبارہ پیدا کرے گا، اور یہ کام اُس کے لیے زیادہ آسان ہے اور اُسی کی سب سے اوپری شان ہے، آسمانوں میں بھی اور زمین میں بھی، اور وہی ہے جو اقتدار والا بھی ہے، حکمت والا بھی۔

(29) اللَّهُ الَّذِي يُرْسِلُ الرِّبَّاحَ فَسُيُّرُ سَحَابًا فَيُبُسْطُهُ فِي السَّمَاءِ
كَيْفَ يَشَاءُ وَيَجْعَلُهُ كَسَفًا فَتَرَى الْوَدْقَ يَخْرُجُ مِنْ خَلَالِهِ فَإِذَا
أَصَابَ بِهِ مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ إِذَا هُمْ يَسْتَبْشِرُونَ (48) سورہ روم
(ترجمہ) اللہ ہی وہ ہے جو ہوا میں بھیجا ہے، چنانچہ وہ بادل کو اٹھاتی ہیں، پھر وہ اُس (بادل) کو جس طرح چاہتا ہے، آسمان میں پھیلا دیتا ہے۔ اور اسے کئی تھوں (والی گھٹا) میں تبدیل کر دیتا ہے۔ تب تم دیکھتے ہو کہ اُس کے درمیان سے بارش برس رہی ہے۔ چنانچہ جب وہ اپنے بندوں میں سے جن کو چاہتا ہے، وہ بارش پہنچاتا ہے تو وہ اچانک خوشی منانے لگتے ہیں۔

(30) خَلَقَ السَّمَاوَاتِ بِغَيْرِ عَمَدٍ تَرَوْنَهَا وَالْقَى فِي الْأَرْضِ رَوَاسِيٌّ
أَنْ تَمِيدَ بِكُمْ وَبَئِثَ فِيهَا مِنْ كُلِّ ذَابِيٍّ وَأَنْزَلَنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَنْبَتَنَا
فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ كَرِيمٍ (10) هَذَا خَلْقُ اللَّهِ فَأَرُونِي مَاذَا خَلَقَ الَّذِينَ
مِنْ دُونِهِ بَلِ الظَّالِمُونَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ (11) سورہ لقمان

ترجمہ:- اس نے آسمانوں کو ایسے ستونوں کے بغیر پیدا کیا جو تمہیں نظر آ سکیں، اور زمین میں پہاڑوں کے لنگر ڈال دئے ہیں، تاکہ وہ تمہیں لے کر ڈگائے نہیں، اور اُس میں ہر قسم کے جانور پھیلا دئے ہیں۔ اور ہم نے آسمان سے پانی برسایا، پھر اُس (زمین) میں ہر قابل قدر قسم کی نباتات اگائیں۔ یہ ہے اللہ کی تخلیق! اب ذرا مجھے دکھاؤ کہ اللہ کے سوا کسی نے کیا پیدا کیا؟ بات دراصل یہ ہے کہ یہ ظالم لوگ کھلی گمراہی میں مبتلا ہیں۔

(31) أَوَلَمْ يَرَوْا إِنَّا نَسْوَقُ الْمَاءَ إِلَى الْأَرْضِ الْجُرُزِ فَنُخْرِجُ بِهِ زَرْعًا تَأْكُلُ مِنْهُ أَنْعَامُهُمْ وَأَنْفُسُهُمْ أَفَلَا يُبَيِّسُرُونَ (27) سورہ السجده
ترجمہ:- اور کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ ہم پانی کو کھیچ کر خشک زمین کی طرف لے جاتے ہیں، پھر اس سے وہ کھیتی نکالتے ہیں جس سے اُن کے چوپائے بھی کھاتے ہیں، اور وہ خود بھی تو کیا انہیں کچھ بھائی نہیں دیتا؟

(32) وَاللَّهُ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّيَاحَ فَسَيِّرُ سَحَابًا فَسُقْنَاهُ إِلَى بَلَدٍ مَيِّتٍ فَأَخْيَيْنَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا كَذَلِكَ النُّشُورُ (9) سورہ الفاطر
(ترجمہ) اور اللہ ہی ہے جو ہوا میں بھیجا ہے، پھر وہ بادلوں کو اٹھاتی ہیں، پھر ہم انہیں ہنکا کر ایک ایسے شہر کی طرف لے جاتے ہیں جو (قط) سے مردہ ہو چکا ہوتا ہے، پھر ہم اُس (باڑش) کے ذریعے مردہ زمین کوئی زندگی عطا کرتے ہیں۔ بس اسی طرح انسانوں کی دوسرا زندگی ہو گی۔

(33) وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ مِنْ نُطْفَةٍ ثُمَّ جَعَلَكُمْ أَرْوَاجًا وَمَا

تَحْمِلُ مِنْ أُثْرٍ وَلَا تَضْعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ وَمَا يُعْمَرُ مِنْ مُعَمَّرٍ وَلَا يُنَفَّصُ مِنْ
عُمَرٍ إِلَّا فِي كِتَابٍ إِنَّ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ (11) وَمَا يَسْتَوِي
الْبَحْرَانِ هَذَا عَذْبٌ فُرَاثٌ سَائِغٌ شَرَابٌ وَهَذَا مِلْحٌ أَجَاجٌ وَمِنْ كُلِّ
تَأْكُلُونَ لَحْمًا طَرِيًّا وَتَسْتَخْرِجُونَ حِلْيَةً تَلْبِسُونَهَا وَتَرَى الْفُلْكَ فِيهِ
مَا وَاخِرٌ لِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ وَلَعِلَّكُمْ تَشْكُرُونَ (12) يُولُجُ اللَّيلَ فِي
النَّهَارِ وَيُولُجُ النَّهَارَ فِي اللَّيلِ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلُّ يَجْرِي
لِأَجْلِ مُسَمًّى ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ

مَا يَمْلِكُونَ مِنْ قِطْمِيرٍ (13) سورہ الفاطر

(ترجمہ) اور اللہ نے تمہیں مٹی سے پیدا کیا، پھر نطفے سے، پھر تمہیں جوڑے
جوڑے بنادیا۔ اور کسی مادہ کو جو کوئی حمل ہوتا ہے، اور جو کچھ وہ جنتی ہے، وہ سب اللہ
کے علم سے ہوتا ہے۔ اور کسی عمر رسیدہ کو جتنی عمر دی جاتی ہے، اور اس کی عمر میں جو
کوئی کمی ہوتی ہے، وہ سب ایک کتاب میں درج ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ یہ سب
کچھ اللہ کے لیے بہت آسان ہے۔ اور دودریا برابر نہیں ہوتے۔ ایک ایسا میٹھا ہے
کہ اس سے پیاس بجھتی ہے، جو پینے میں خوشگوار ہے، اور دوسرا کڑوانمکین۔ اور ہر
ایک سے تم (محصلیوں کا) تازہ گوشت کھاتے ہو، اور وہ زیور نکالتے ہو جو تمہارے
پہنچنے کے کام آتا ہے۔ اور تم کشیوں کو دیکھتے ہو کہ وہ اس (دریا) میں پانی کو پھاڑتی
ہوئی چلتی ہیں، تا کہ تم اللہ کا فضل تلاش کرو، اور تا کہ شکر گزار بنو۔ وہ رات کو دن
میں داخل کر دیتا ہے، اور دن کو رات میں داخل کر دیتا ہے، اور اس نے سورج اور
چاند کو کام پر لگا دیا ہے۔ (ان میں سے) ہر ایک کسی مقررہ معیادتک کے لیے رواں

دوال ہے۔ یہ ہے اللہ جو تمہارا پور دگار ہے، ساری بادشاہی اُسی کی ہے۔ اور اسے چھوڑ کر جن (جھوٹے خداوں) کو تم پکارتے ہو، وہ کھجور کی گھٹلی کے چھپلے کے برابر بھی کوئی اختیار نہیں رکھتے۔

(34) الْمُتَرَأَّنَ اللَّهُ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاوَاتِ مَاءً فَأَخْرَجَنَا بِهِ ثَمَرَاتٍ مُخْتَلِفَةً الْوَانَهَا وَمِنَ الْجِبَالِ جُذَدٌ بِيُضْ وَحُمْرٌ مُخْتَلِفَتُ الْوَانَهَا وَغَرَابِيبُ سُودٍ (27) وَمِنَ النَّاسِ وَالدَّوَابِ وَالْأَنْعَامِ مُخْتَلِفَتُ الْوَانَهَا كَذَلِكَ إِنَّمَا يَخْشَى اللَّهُ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ غَفُورٌ (28)

سورہ الفاطر

(ترجمہ) کیا تم نے نہیں دیکھا کہ اللہ نے آسمان سے پانی اُتارا، پھر ہم نے اُس کے ذریعے رنگ برنگ کے پھل اُگائے؟ پھر اُن میں بھی ایسے لکڑے ہیں جو رنگ برنگ کے سفید اور سرخ ہیں، اور کالے (سیاہ) بھی۔ اور انسانوں اور جانوروں اور چوپایوں میں بھی ایسے ہیں جن کے رنگ مختلف ہیں۔ اللہ سے ڈرتے وہی ہیں جو علم رکھنے والے ہیں۔ یقیناً اللہ صاحب اقتدار بھی ہے، بہت بخششے والا بھی

(35) إِنَّ اللَّهَ يُمْسِكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ أَنْ تَنْزُولَا وَلَئِنْ زَالَتَا إِنْ أَمْسَكَهُمَا مِنْ أَحَدٍ مِنْ بَعْدِهِ إِنَّهُ كَانَ حَلِيمًا غَفُورًا (41)

سورہ الفاطر

(ترجمہ) حقیقت یہ ہے کہ اللہ نے آسمانوں اور زمین کو تحام رکھا ہے کہ وہ اپنی جگہ سے ملیں نہیں۔ اور اگر وہ مل جائیں تو اُس کے سوا کوئی نہیں ہے جو انہیں تحام سکے یقیناً اللہ بڑا بردبار، بہت بخششے والا ہے۔

(36) وَآيَةُ لَهُمُ الْأَرْضُ الْمُتَّهِّدَةُ أَحْيَيْنَاهَا وَأَخْرَجْنَا مِنْهَا حَبًّا فَمِنْهُ يَاٌكُلُونَ
 هُوَ جَعَلَنَا فِيهَا جَنَّاتٍ مِنْ نَخِيلٍ وَأَغْنَابٍ وَفَجَرْنَا فِيهَا مِنْ الْعَيْنِونَ
 (34) لِيَاٌكُلُوا مِنْ ثَمَرِهِ وَمَا عَمِلْنَاهُ أَيْدِيهِمْ أَفَلَا يَشْكُرُونَ (35)

(سورہ یاسین)

(ترجمہ) اور ان کے لیے ایک نشانی وہ زمین ہے جو مردہ پڑی ہوئی تھی۔ ہم نے اُسے زندگی عطا کی، اور اُس سے غلہ نکالا، جس کی خوراک یہ کھاتے ہیں۔ اور ہم نے اُس زمین میں کھجوروں اور انگوروں کے باغ پیدا کئے، اور ایسا انتظام کیا کہ اُس میں سے پانی کے چشمے پھوٹ نکلے۔ تاکہ یہ اس کی پیداوار میں سے کھائیں حالانکہ اس کو ان کے ہاتھوں نہیں بنایا تھا، کیا پھر بھی یہ شکر ادا نہیں کریں گے؟

(37) وَآيَةُ لَهُمُ اللَّيْلُ نَسْلَخُ مِنْهُ النَّهَارَ فَإِذَا هُمْ مُظْلِمُونَ (37)

(38) وَالشَّمْسُ تَجْرِي لِمُسْتَقْرٍ لَهَا ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ (38)

(39) وَالْقَمَرَ قَدْرُنَاهُ مَنَازِلَ حَتَّىٰ عَادَ كَالْعُرْجُونِ الْقَدِيمِ (39) ا الشَّمْسُ

يَنْبَغِي لَهَا أَنْ تُدْرِكَ الْقَمَرُ وَلَا اللَّيْلُ سَابِقُ الْهَارِ وَكُلُّ فِي فَلَكٍ

(40) وَآيَةُ لَهُمْ أَنَا حَمَلْنَا ذُرْيَتَهُمْ فِي الْفُلْكِ الْمَسْحُونِ

(41) وَخَلَقْنَا لَهُمْ مِنْ مُثْلِهِ مَا يَرَكُبُونَ (42) سوری یسن

(ترجمہ) اور ان کے لیے ایک نشانی رات ہے۔ ہم اُس پر سے دن کا چھلانگا اُتار لیتے ہیں تو وہ یک اندھیرے میں رہ جاتے ہیں۔ اور سورج اپنے ٹھکانے کی طرف چلا جا رہا ہے۔ یہ سب اس ذات کا مقرر کیا ہوا نظام ہے جس کا اقتدار بھی کامل ہے، جس

کا علم بھی کامل۔ اور چاند ہے کہ ہم نے اُس کی منزلیں ناپ تول کر مقرر کر دی ہیں، یہاں تک کہ وہ جب (ان منزلوں کے دورے سے) لوٹ کر آتا ہے تو کھجور کی پرانی ٹہنی کی طرح (پتلا) ہو کر رہ جاتا ہے۔ نہ تو سورج کی یہ مجال ہے کہ وہ چاند کو جا پکڑے، اور نہ رات دن سے آگے نکل سکتی ہے۔ اور یہ سب اپنے اپنے مدار میں تیر رہے ہیں۔ اور ان کے لیے ایک اور نشانی یہ ہے کہ ہم نے ان کی اولاد کو بھری ہوئی کشتی میں سوار کیا، اور ہم نے ان کے لیے اُسی جیسی اور چیزیں بھی پیدا کیں جن پر یہ سواری کرتے ہیں۔

(38) أَوْلَمْ يَرَوْا أَنَا حَلَقْنَا لَهُمْ مِمَّا عَمِلْتُ أَيْدِينَا أَنْعَامًا فَهُمْ لَهَا مَالِكُونَ (71) وَذَلِلْنَا هَا لَهُمْ فِيمْنَهَا رَكُوبُهُمْ وَمِنْهَا يَأْكُلُونَ (72)
وَلَهُمْ فِيهَا مَنَافِعٌ وَمَشَارِبٌ أَفَلَا يَشْكُرُونَ (73) سورہ یاسین
(ترجمہ) اور کیا انہوں نے یہ نہیں دیکھا کہ ہم نے اپنے ہاتھوں کی بنائی ہوئی چیزوں میں سے اُن کے لیے مویشی پیدا کئے، اور یہ اُن کے مالک بنے ہوئے ہیں۔ اور ہم نے ان مویشوں کو اُن کے قابو میں دے دیا ہے، چنانچہ ان میں سے کچھ وہ ہیں جو ان کی سواری بنے ہوئے ہیں اور کچھ وہ ہیں جنہیں یہ کھاتے ہیں۔ نیز اُن کو ان مویشوں سے اور بھی فوائد حاصل ہوتے ہیں، اور پہنچنے کی چیزیں ملتی ہیں۔ کیا پھر بھی یہ شکر نہیں بجالائیں گے؟

(39) إِنَّا زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِزِينَةِ الْكَوَاكِبِ (6) وَحَفَظَّا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ مَارِدٍ (7) لَا يَسْمَعُونَ إِلَى الْمَلِإِ الْأَغْلَى وَيَقْدَفُونَ مِنْ كُلِّ
جانبِ (8) الصفت

(ترجمہ) پیشک ہم نے نزدیک والے آسمان کو ستاروں کی شکل میں ایک سجاوٹ عطا کی ہے، اور ہر شریر (شیطان) سے حفاظت کا ذریعہ بنایا ہے۔ وہ اوپر کے جہان کی باقی نہیں سن سکتے، اور ہر طرف سے ان پر مار پڑتی ہے۔

(40) الْمُتَرَأَنَّ اللَّهُ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَسَلَكَهُ يَنَابِيعَ فِي الْأَرْضِ ثُمَّ يُخْرِجُ بِهِ زَرْعًا مُخْتَلِفًا الْوَانَةُ ثُمَّ يَهْبِطُ فَتَرَاهُ مُصْفَرًا ثُمَّ يَجْعَلُهُ

خَطَامًا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرًا لِأُولَئِكَ الْأَلْبَابِ (21) الزمر

(ترجمہ) کیا تم نے نہیں دیکھا کہ اللہ نے آسمان سے پانی اُتارا، پھر اسے زمین کے سوتوں میں پر ودیا؟ پھر وہ اس پانی سے ایسی کھیتیاں وجود میں لاتا ہے جن کے رنگ مختلف ہیں، پھر وہ کھیتیاں سوکھ جاتی ہیں تو تم انہیں دیکھتے ہو کہ پہلی پڑائی ہیں، پھر وہ انہیں چورا چورا کر دیتا ہے۔ یقیناً ان باتوں میں ان لوگوں کے لیے بڑا سبق ہے جو عقل رکھتے ہیں۔

(41) الَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ قَرَارًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً وَصَوَرَ كُمْ

فَأَخْسَنَ صُورَكُمْ وَرَزَقَكُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ فَتَبَارَكَ

اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ (64) سورہ مومن

(ترجمہ) اللہ ہی تو ہے جس نے تمہارے لیے زمین کو قرار کی جگہ بنایا، اور آسمان کو ایک گنبد، اور تمہاری صورت گری کی، اور تمہاری صورتوں کو اچھا بنایا، اور پا کیزہ چیزوں میں سے تمہیں رزق عطا کیا۔ وہ ہے اللہ جو تمہارا پروردگار ہے غرض بڑی برکت والا ہے اللہ سارے جہانوں کا پروردگار!۔

(42) هُوَ الَّذِي خَلَقَكُم مِّنْ تُرَابٍ ثُمَّ مِنْ نُطْفَةٍ ثُمَّ يُخْرِجُكُمْ طَفْلًا ثُمَّ لِتَبْلُغُوا أَشْدَادَكُمْ ثُمَّ لِتَكُونُوا شُيُوخًا وَمِنْكُمْ مَنْ يُتَوَفَّى مِنْ قَبْلُ وَلَبَلَّغُوا أَجَالًا مُّسَمَّى وَلَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ (67) هُوَ الَّذِي يُخْيِي وَيُمْسِي فَإِذَا قَضَى أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ (68)

سورہ مومن

(ترجمہ) وہی ہے جس نے تمہیں مٹی سے پیدا کیا، پھر نطفے سے، پھر مجھے ہوئے خون سے، پھر وہ تمہیں بچ کی شکل میں باہر لاتا ہے، پھر وہ تمہاری پروش کرتا ہے تا کہ تم اپنی بھر پور طاقت کو پہنچ جاؤ، اور پھر بوڑھے ہو جاؤ۔ اور تم میں سے کچھ وہ بھی ہیں جو اس سے پہلے ہی وفات پاجاتے ہیں۔ اور تاکہ تم ایک مقرر معیاد تک پہنچو، اور تاکہ تم عقل سے کام لو۔ وہی ہے جوز ندگی دیتا اور موت دیتا ہے اور جب وہ کسی کام کا فیصلہ کر لیتا ہے تو اس سے صرف اتنا کہتا ہے کہ: ”ہو جا“، بس وہ ہو جاتی ہے۔

(43) اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَنَعَامَ لِتُرْكَبُوا مِنْهَا وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ (79)
وَلَكُمْ فِيهَا مَنَافِعُ وَلِتَبْلُغُوا عَلَيْهَا حَاجَةً فِي صُدُورِكُمْ وَعَلَيْهَا وَعَلَى
الْفُلْكِ تُحَمَّلُونَ (80) سورہ مومن

(ترجمہ) اللہ وہ ہے جس نے تمہارے لیے مویشی پیدا کئے، تاکہ ان میں سے کچھ پر تم سواری کرو، اور انہی میں سے وہ بھی ہیں جنہیں تم کھاتے ہو۔ اور تمہارے لیے ان میں بہت سے فائدے ہیں، اور ان کا مقصد یہ بھی ہے کہ تمہارے دلوں میں (کہیں جانے کی) جو حاجت ہو اس تک پہنچ سکو۔ اور تمہیں ان جانوروں پر اور کشتیوں پر اٹھا کر لے جایا جاتا ہے۔

(44) قُلْ أَنِّيْكُمْ لَتَكْفُرُوْنَ بِاللَّذِيْ خَلَقَ الْأَرْضَ فِيْ يَوْمَيْنِ وَتَجْعَلُوْنَ لَهُ أَنْدَاداً ذِلْكَ رَبُّ الْعَالَمِيْنَ (9) وَجَعَلَ فِيْهَا رَوَاسِيَّ مِنْ فَوْقِهَا وَبَارَكَ فِيْهَا وَقَدَرَ فِيْهَا أَقْوَاتَهَا فِيْ أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءَ لِلْسَّائِلِيْنَ (10) ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ وَهِيَ دُخَانٌ فَقَالَ لَهَا وَلِلأَرْضِ إِنْتِيَا طُوعًا أَوْ كَرْهًا فَالَّتَّا أَتَيْنَا طَائِعِيْنَ (11) فَقَضَاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ فِيْ يَوْمَيْنِ وَأَوْحَى فِيْ كُلِّ سَمَاءٍ أَمْرَهَا وَزَيَّنَا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيْحَ وَحِفَاظًا ذِلْكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزُ الْعَلِيُّم (12) سورہ حم السجدہ

(ترجمہ) کہہ دو کہ: ”کیا تم واقعی اُس ذات کے ساتھ کفر کا معاملہ کرتے ہو جس نے زمین کو دو دن میں پیدا کیا اور اُس کے ساتھ دوسروں کو شریک ٹھہراتے ہو؟ وہ ذات تو سارے جہانوں کی پروش کرنے والی ہے۔ اور اُس نے زمین میں جنم ہوئے پہاڑ پیدا کئے جو اُس کے اوپر ابھرے ہوئے ہیں، اور اُس میں برکت ڈال دی، اور اُس میں توازن کے ساتھ اُس کی غذا میں پیدا کیں۔ سب کچھ چار دن میں تمام سوال کرنے والوں کے لیے برابر!۔ پھر وہ آسمان کی طرف متوجہ ہوا، جب کہ وہ اُس وقت دھویں کی شکل میں تھا، اور اُس سے اور زمین سے کہا: ”چلے آئے، چاہے خوشی سے یا زبردستی“ دونوں نے کہا: ”ہم خوشی خوشی آتے ہیں“، چنانچہ اُس نے دو دن میں اپنے فیصلے کے تحت اُن کے سات آسمان بنادیئے اور ہر آسمان میں اُس کے مناسب حکم بھیج دیا۔ اور ہم نے اس قریب والے آسمان کو چراغوں سے سجاایا، اور اسے خوب محفوظ کر دیا۔ یہ اُس ذات کی پنی تکلی منصوبہ بندی ہے جس کا اقتدار بھی کامل ہے، جس کا علم بھی مکمل۔

(45) وَمِنْ آيَاتِهِ اللَّيلُ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ وَاسْجُدُوا لِللهِ الَّذِي خَلَقَهُنَّ إِنْ كُنْتُمْ إِيمَانًا تَعْبُدُونَ (37) فَإِنْ أَسْتَكْبِرُوا فَاللَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيلِ وَالنَّهَارِ وَهُمُ لَا يَسْأَمُونَ) (38) س. (وَمِنْ آيَاتِهِ أَنَّكَ تَرَى الْأَرْضَ خَاسِعَةً فَإِذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْهَا الْمَاءَ اهْتَزَّتْ وَرَبَثَ إِنَّ الَّذِي أَحْيَاهَا لَمْ يُحْيِي الْمَوْتَى إِنَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ (39) سورہ حم السجده

(ترجمہ) اور اسی کی نشانیوں میں سے ہیں یہ رات اور دن اور سورج اور چاند۔ نہ سورج کو سجدہ کرونا چاند کو اور سجدہ اُس اللہ کو کرو جس نے انہیں پیدا کیا ہے، اگر واقعی تھیں اسی کی عبادت کرنی ہے۔ پھر بھی اگر یہ (کافر) تکبر سے کام لیں، تو (کرتے رہیں) کیوں کہ جو (فرشتے) تمہارے رب کے پاس ہیں وہ دن رات اس کی تسبیح کرتے ہیں اور وہ اکتا تھیں ہیں۔ اور اس کی نشانیوں میں سے یہ بھی ہے کہ تم زمین کو دیکھتے ہو کہ وہ مرجھائی پڑی ہے۔ پھر جو نبی ہم نے اُس پر پانی اُتارا، وہ حرکت میں آگئی۔ اور اس میں بڑھوتری پیدا ہو گئی۔ حقیقت یہ ہے کہ جس نے اُس زمین کو زندہ کیا وہی مردوں کو بھی زندہ کرنے والا ہے۔ یقیناً وہ ہر چیز پر قادر ہے۔

(46) وَلَوْ بَسَطَ اللَّهُ الرِّزْقَ لِعِبَادِهِ لَبَغَوا فِي الْأَرْضِ وَلَكِنْ يُنَزَّلُ بِقَدْرِ مَا يَشَاءُ إِنَّهُ بِعِبَادِهِ خَبِيرٌ بَصِيرٌ (27) وَهُوَ الَّذِي يُنَزِّلُ الْعَيْتَ مِنْ بَعْدِ مَا قَنْطَوْا وَيَنْشُرُ رَحْمَتَهُ وَهُوَ الْوَلِيُّ الْحَمِيدُ (28) سورہ الشوری

(ترجمہ) اور اگر اللہ اپنے تمام بندوں کے لیے رزق کو کھلے طور پر پھیلا دیتا تو وہ

زمین میں سرکشی کرنے لگتے، مگر وہ ایک خاص اندازے سے جتنا چاہتا ہے (رزق) اُتارتا ہے۔ یقیناً وہ اپنے بندوں سے پوری طرح باخبر، اُن پر نظر رکھنے والا ہے۔ اور وہی ہے جو لوگوں کے نامید ہونے کے بعد بارش بر ساتا اور اپنی رحمت پھیلا دیتا ہے، اور وہی ہے جو (سب کا) قابل تعریف رکھو والا ہے۔

(47) وَمِنْ آيَاتِهِ خَلْقُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْتَ فِيهِمَا مِنْ ذَائِبٍ

وَهُوَ عَلَى جَمْعِهِمْ إِذَا يَشَاءُ قُدِيرٌ (29) سورہ الشوری (ترجمہ) اور اس کی نشانیوں میں سے ہے آسمانوں اور زمین کی پیدائش، اور وہ جاندار جو اس نے ان دونوں میں پھیلا رکھے ہیں۔ اور جب وہ چاہے، ان کو جمع کرنے پر پوری قدرت رکھتا ہے۔

(48) وَمِنْ آيَاتِهِ الْجَوَارِ فِي الْبَحْرِ كَالْأَغْلَامِ (32) إِنْ يَشَاءُ يُسْكِنِ الرِّيحَ فَيَظْلَلُنَّ رَوَاكِدَ عَلَى ظَهْرِهِ إِنْ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لُكْلُ صَبَارٍ شُكُورٍ (33) سورہ الشوری

(ترجمہ) اور اس کی نشانیوں میں سے ہیں سمندر میں یہ پہاڑوں جیسے جہاز! اگر وہ چاہے تو ہوا کوٹھرا دے، جس سے یہ سمندر کی پشت پر کھڑے کے کھڑے رہ جائیں۔ یقیناً اس میں ہر اس شخص کے لیے بڑی نشانیاں ہیں جو صبر کا بھی خوگر ہو، شکر کا بھی۔

(49) وَلَئِنْ سَأَلْتُهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ خَلَقَهُنَّ الْعَزِيزُ الْعَلِيُّمُ (9) الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا وَجَعَلَ لَكُمْ فِيهَا سُبُلًا لَعَلَّكُمْ تَهتَدُونَ (10) وَالَّذِي نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً بِقَدْرٍ فَإِنَّشَرُنَا بِهِ بَلْدَةً مَيْتَانًا كَذَلِكَ تُخْرَجُونَ (11) وَالَّذِي خَلَقَ الْأَزْوَاجَ

كُلَّهَا وَجَعَلَ لَكُم مِّنَ الْفُلْكَ وَالْأَنْعَامَ مَا تَرَكُونَ (12) لِتَسْتَوُوا
عَلَى ظُهُورِهِ ثُمَّ تَذْكُرُوا نِعْمَةَ رَبِّكُمْ إِذَا اسْتَوَيْتُمْ عَلَيْهِ وَتَقُولُوا
سُبْحَانَ رَبِّنَا سَمْعَرَ لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ (13) وَإِنَّا إِلَى رَبِّنَا
لَمْ نُنَقِّلْ بُوْنَ (14) (سورہ الزخرف)

(ترجمہ) اور اگر تم ان (مشکوں) سے پوچھو کہ سارے آسمان اور زمین کس نے پیدا کئے ہیں، تو وہ ضرور یہی کہیں گے کہ: ”آنہیں اُس ذات نے پیدا کیا ہے جو اقتدار کی بھی مالک ہے، علم کی بھی مالک۔“ یہ ذات ہے جس نے تمہارے لیے زمین کو پکھونا بنایا، اور اُس میں تمہارے لیے راستے بنائے، تاکہ تم منزل تک پہنچ سکو۔ اور جس نے آسمان سے ایک خاص اندازے سے پانی اُتارا، پھر ہم نے اُس کے ذریعے ایک مردہ علاقے کوئی زندگی دے دی۔ اسی طرح تمہیں (قبروں سے) نکال کرئی زندگی دی جائے گی۔ اور جس نے ہر طرح کے جوڑے پیدا کئے، اور تمہارے لئے وہ کشتیاں اور چوپائے بنائے جن پر تم سواری کرتے ہو، تاکہ تم اُن کی پشت پر چڑھو، پھر جب اُن پر چڑھ کر بیٹھ جاؤ تو اپنے پور دگار کی نعمت کو یاد کرو، اور یہ کہو کہ: ”پاک ہے وہ ذات جس نے اس سواری کو ہمارے بس میں دے دیا، ورنہ ہم میں یہ طاقت نہیں تھی کہ اس کو قابو میں لا سکتے۔ اور بیشک ہم اپنے پور دگار کی طرف لوٹ کر جانے والے ہیں۔

(50) وَقَالُوا لَوْلَا نُزِّلَ هَذَا الْقُرْآنُ عَلَى رَجُلٍ مِّنَ الْقَرِيَّتِينَ عَظِيمٌ
(31) أَهُمْ يَقْسِمُونَ رَحْمَةَ رَبِّكَ نَحْنُ قَسْمُنَا بَيْنَهُمْ مَعِيشَتَهُمْ فِي
الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَرَفَعْنَا بَعْضَهُمْ فَوْقَ بَعْضٍ دَرَجَاتٍ لِتَتَخَذَ بَعْضُهُمْ

بَعْضًا سُخْرِيًّا وَرَحْمَتُ رَبِّكَ خَيْرٌ مِّمَّا يَجْمَعُونَ (32) وَلَوْلَا أَنْ
يَكُونَ النَّاسُ أُمَّةٌ وَاحِدَةٌ لَجَعَلْنَا لِمَنْ يَكْفُرُ بِالرَّحْمَنِ لِبُيُوتِهِمْ سُقْفًا
مِّنْ فَضَّةٍ وَمَعَارِجٍ عَلَيْهَا يَظْهَرُونَ (33) وَلِبُيُوتِهِمْ أَبُوابًا وَسُرُورًا عَلَيْهَا
يَتَكَوُونَ (34) وَزُخْرُفًا وَإِنْ كُلُّ ذَلِكَ لَمَّا مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا

وَالآخِرَةُ عِنْدَ رَبِّكَ لِلْمُتَّقِينَ (35)

سورہ الزخرف

(ترجمہ) اور کہنے لگے کہ: ”یہ قرآن دوستیوں میں سے کسی بڑے آدمی پر کیوں
نازل نہیں کیا گیا؟“، بھلا کیا یہ لوگ ہیں جو تمہارے پروردگار کی رحمت تقسیم کریں
گے؟، دنیوی زندگی میں ان کی روزی کے ذرائع بھی ہم نے ہی ان کے درمیان
تقسیم کر رکھے ہیں، اور ہم نے ہی ان میں سے ایک کو دوسرے پر درجات میں
فوقيت دی ہے، تاکہ وہ ایک دوسرے سے کام لے سکیں۔ اور تمہارے پروردگار کی
رحمت تو اس (دولت) سے کہیں بہتر چیز ہے جو یہ جمع کر رہے ہیں۔ اور اگر یہ
اندیشہ نہ ہوتا کہ تمام انسان ایک ہی طریقے کے (یعنی کافر) ہو جائیں گے تو جو
لوگ خدائے رحمان کے منکر ہیں، ہم ان کے لیے ان کے گھروں کی چھتیں بھی
چاندی کی بنادیتے، اور وہ سیڑھیاں بھی جن پر وہ چڑھتے ہیں۔ اور ان کے گھروں
کے دروازے بھی، اور وہ تخت بھی جن پر وہ تکیہ لگا کر بیٹھے ہیں۔ بلکہ انہیں سونا بنا
دیتے۔ اور حقیقت یہ ہے کہ یہ سب کچھ بھی نہیں، صرف دنیوی زندگی کا سامان
ہے۔ اور آخرت تمہارے پروردگار کے نزدیک پرہیزگاروں کے لیے ہے۔

(51) وَمَا خَلَقْنَا السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا يَئِنَّهُمَا لَا يَعْبِرُونَ (38) مَا

خَلَقْنَا هُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَكِنَّ أَكْفَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ (39) سورہ الدخان

(ترجمہ) اور ہم نے آسمانوں اور زمین اور ان کے درمیان کی چیزیں بے فائدہ کھیل کرنے کے لیے پیدا نہیں کر دی ہیں۔ ہم نے انہیں برق مقصد ہی کے لیے پیدا کیا ہے۔ لیکن ان میں سے اکثر لوگ سمجھتے نہیں ہیں ہیں ۔

(52) إِنَّ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ لَآيَاتٍ لِلّهُمُّنِينَ (3) وَفِي خَلْقِكُمْ
وَمَا يَبْيَثُ مِنْ ذَابِبٍ آيَاتٌ لِقَوْمٍ يُوقَنُونَ (4) وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ
وَمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ رِزْقٍ فَأَخْيَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا
وَتَصْرِيفِ الرِّياحِ آيَاتٌ لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ (5) تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ نَتَلُوهَا
عَلَيْكَ بِالْحَقِّ فَبِأَيِّ حَدِيثٍ بَعْدَ اللَّهِ وَآيَاتِهِ يُؤْمِنُونَ (6) سورہ الجاثیہ

(ترجمہ) حقیقت یہ ہے کہ آسمانوں اور زمین میں مانے والوں کے لیے، بہت سی نشانیاں ہیں۔ اور خود تمہاری پیدائش میں، اور ان جانوروں میں جو اُس نے (زمیں میں) پھیلارکے ہیں، ان لوگوں کے لیے بڑی نشانیاں ہیں جو یقین کریں۔ نیز رات ارودن کے آنے جانے میں، اور اللہ نے آسمان سے رزق کا جو ذریعہ اُتارا، پھر اُس سے زمین کو اُس کے مردہ ہو جانے کے بعد نئی زندگی دی، اُس میں اور ہواویں کی گردش میں ان لوگوں کے لیے بڑی نشانیاں ہیں جو عقل سے کام لیں۔ یہ اللہ کی آیتیں ہیں جو ہم تمہیں ٹھیک ٹھیک پڑھ کر سنارہ ہے ہیں۔ اب اللہ اور اس کی آیتوں کے بعد کوئی بات ہے جس پر یہ لوگ ایمان لائیں گے؟

(53) إِلَهُ الَّذِي سَخَّرَ لَكُمُ الْبَحْرَ لِتَجْرِيَ الْفُلْكُ فِيهِ بِأَمْرِهِ
وَلِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ (12) وَسَخَّرَ لَكُمْ مَا فِي
السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مِنْهُ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ

يَعْفَكُرُونَ (13) (سورہ الجاثیہ)

(ترجمہ) اللہ وہ ہے جس نے سمندر کو تمہارے کام میں لگا دیا ہے، تاکہ اُس کے حکم سے اُس میں کشتیاں چلیں، اور تاکہ تم اُس کا فضل تلاش کرو، اور تاکہ تم شکردا کرو۔ اور آسمان اور زمین میں جو کچھ ہے، اُس سب کو اُس نے اپنی طرف سے تمہارے کام میں لگا رکھا ہے۔ یقیناً اس میں ان لوگوں کیلئے بڑی نشانیاں ہیں جو غور و فکر سے کام لیں۔

(54) وَلَلَّهِ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ يَوْمَ مِنِيدٍ**يَخْسِرُ الْمُبْطَلُونَ سورہ الجاثیہ**

(ترجمہ) اور آسمانوں اور زمین کی سلطنت اللہ ہی کی ہے، اور جس دن قیامت آکھڑی ہوگی، اُس دن جو لوگ باطل پر ہیں، وہ سخت نقصان آٹھا میں گے۔

(55) مَا خَلَقْنَا السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ وَأَجْلٌ مُسَمٌّ وَالَّذِينَ كَفَرُوا عَمَّا أَنذِرُوا مُعْرِضُونَ (3) قُلْ أَرَأَيْتُمْ مَا تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ أَرُونَى مَاذَا خَلَقُوا مِنَ الْأَرْضِ أَمْ لَهُمْ شُرُكٌ فِي السَّمَاوَاتِ إِنْتُو نَحْنُ بِكِتَابٍ مِنْ قَبْلِ هَذَا أَوْ أَثَارَةً مِنْ عِلْمٍ إِنْ كُنْتُمْ**صَادِقِينَ (4) سورہ الاحقاف**

ترجمہ:- ہم نے آسمانوں اور زمین کو کسی برق مقصود کے بغیر اور کسی متعین میعاد کے بغیر پیدا نہیں کر دیا ہے۔ اور جن لوگوں نے کفر اپنا لیا ہے، وہ اُس چیز سے منه موڑے ہوئے ہیں جس سے انہیں خبردار کیا گیا ہے۔ تم ان سے کہو کہ: ”کیا تم نے ان چیزوں پر کبھی غور کیا ہے جن کو تم اللہ کے سوابکارتے ہو؟ مجھے دکھاو تو سہی کہ

انہوں نے زمین کی کون سی چیز پیدا کی ہے؟ یا آسمانوں (کی تخلیق) میں اُن کا کوئی حصہ ہے؟ میرے پاس کوئی ایسی کتاب لا جو اس قرآن سے پہلے کی ہو، یا پھر کوئی روایت جس کی بنیاد علم پر ہو، اگر تم واقعی سچے ہو۔

(56) يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِّنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَى وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِيلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَنْفَاكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلَيْمٌ خَبِيرٌ

(13) سورہ الحجرات

ترجمہ:- اے لوگو! حقیقت یہ ہے کہ ہم نے تم سب کو ایک مرد اور ایک عورت سے پیدا کیا ہے، اور تمہیں مختلف قوموں اور خاندانوں میں اس لیے تقسیم کیا ہے تاکہ تم ایک دوسری پہنچان کر سکو۔ درحقیقت اللہ کے نزد یہ تم میں سب سے زیادہ عزت والا وہ ہے جو تم میں سب سے زیادہ متین ہو۔ یقین رکھو کہ اللہ سب کچھ جانے والا، ہر چیز سے باخبر ہے۔

(57) أَفَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى السَّمَاءِ فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيَاهَا وَزَيَّنَاهَا وَمَا لَهَا مِنْ فُرُوجٍ (6) وَالْأَرْضَ مَدَدَنَاهَا وَالْقِيَّـا فِيهَا رَوَاسِيَ وَأَنْبَتَنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ بَهِيجٌ (7) تَبَصَّرَهُ وَذُكْرَـی لِكُلِّ عَبْدٍ مُّنِيبٍ (8) وَنَزَّلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً مُّبَارَكًا فَأَنْبَتَنَا بِهِ جَنَّاتٍ وَحَبَّ الْحَصِيدِ (9) وَالنَّخْلَ بَاسِقَاتٍ لَهَا طَلْعٌ نَّصِيدُ (10) رِزْقًا لِلْعِبَادِ وَأَحْيَـنَا بِهِ بَلْدَةً مَّيْتَـا

(11) سورہ ق

(ترجمہ) بھلا کیا انہوں نے اپنے اپر آسمان کو نہیں دیکھا کہ ہم نے اُسے کیسے بنایا

ہے؟ اور ہم نے اُسے خوبصورتی بخشی ہے، اور اُس میں کسی قسم کے رخ نہیں ہیں۔ اور زمین ہے کہ ہم نے اُسے پھیلا دیا ہے، اور اُس میں پہاڑوں کے لئے ڈال دیئے ہیں، اور اُس میں ہر طرح کی خوشما چیزیں اگائی ہیں۔ تاکہ وہ اللہ سے کو لوگانے والے ہر بندے کے لیے بصیرت اور نصیحت کا سامان ہو۔ اور ہم نے آسمان سے برکتوں والا پانی اُتارا، پھر اُس کے ذریعے باغات اور وہ انج کے دانے اگائے جن کی کٹائی ہوتی ہے، اور کھجور کے اونچے اونچے درخت جن میں تہہ بر تہہ خوشنے ہوتے ہیں تاکہ ہم بندوں کو رِزق عطا کریں، اور (اس طرح) ہم نے اُس پانی سے ایک مردہ پڑے ہوئے شہر کو زندگی دے دی۔ بس اسی طرح (انسانوں کا قبروں سے) نکلنابھی ہوگا۔

(58) وَالسَّمَاءَ بَنَيْنَاهَا بِأَيْدٍ وَإِنَا لَمُوسِعُونَ (47) وَالْأَرْضَ فَرَشَنَا هَا فَبِنْعُمَ الْمَاهِدُونَ (48) وَمِنْ كُلٌّ شَيْءٍ خَلَقْنَا زُوْجَيْنِ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ (49) زاریات

(ترجمہ) اور آسمان کو ہم نے قوت سے بنایا ہے، اور ہم یقیناً وسعت پیدا کرنے والے ہیں۔ اور زمین کو ہم نے فرش بنایا ہے، چنانچہ ہم کیا خوب بچانے والے ہیں اور ہر چیز کے ہم نے جوڑے پیدا کئے ہیں، تاکہ تم نصیحت حاصل کرو۔

(59) أَمْ خُلِقُوا مِنْ غَيْرِ شَيْءٍ أَمْ هُمُ الْخَالِقُونَ (35) أَمْ خَلَقُوا السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ بَلْ لَا يُوْقِنُونَ (36) سورہ الطور

ترجمہ:- کیا یہ لوگ بغیر کسی کے آپ سے آپ پیدا ہو گئے ہیں؟ یا یہ خود (اپنے) خالق ہیں؟ یا کیا آسمان اور زمین انہوں نے پیدا کئے ہیں؟ نہیں! بلکہ اصل بات یہ ہے کہ یہ یقین نہیں رکھتے۔

(60) وَلِلّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ لِيَجُزِيَ الَّذِينَ أَسَاؤُوا

بِمَا عَمِلُوا وَيَجُزِيَ الَّذِينَ أَخْسَنُوا بِالْحُسْنَى (31) سورہ النجم
(ترجمہ) اور آسمانوں میں جو کچھ ہے، وہ بھی اور زمین میں جو کچھ ہے، وہ بھی اللہ ہی کا ہے۔ نتیجہ یہ ہے کہ جنہوں نے بُرے کام کئے ہیں، وہ ان کو ان کے عمل کا بھی بدلہ دے گا، اور جنہوں نے نیک کام کئے ہیں ان کو بہترین بدلہ عطا کرے گا۔

(61) وَأَنَّهُ خَلَقَ الرِّزْقَ لِجِئِنَ الَّذِكَرِ وَالْأُنْثَى (45) مِنْ نُطْفَةٍ إِذَا تُمْنَى

(46) وَأَنَّ عَلَيْهِ النِّسَاءُ الْأُخْرَى (47) سورہ السجم
ترجمہ:- اور یہ کہ اسی نے نہ اور مادہ کے دو جوڑے پیدا کئے ہیں۔ (وہ بھی صرف) ایک بوند سے جب وہ پٹکائی جاتی ہے۔ اور یہ کہ دوسرا زندگی دینے کا بھی اسی نے ذمہ لیا ہے۔

(62) إِنَّا كُلَّ شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ بِقَدْرٍ (49) وَمَا أَمْرُنَا إِلَّا وَاحِدَةٌ كَلْمَحٍ

بِالْبَصَرِ (50) سورہ القمر

ترجمہ:- ہم نے ہر چیز کو ناپ توں کے ساتھ پیدا کیا ہے۔ اور ہمارا حکم اس ایک ہی مرتبہ آنکھ جھپکنے کی طرح (پورا) ہو جاتا ہے۔

(63) الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ بِحُسْبَانٍ (5) وَالنَّجْمُ وَالشَّجَرُ يَسْجُدَانِ (6)

وَالسَّمَاءُ رَفِعَهَا وَوَضَعَ الْمِيزَانَ (7) سورہ رحمن

ترجمہ:- سورج اور چاند ایک حساب میں جکڑے ہوئے ہیں۔ اور بیلیں اور درخت سب اس کے آگے سجدہ کرتے ہیں۔

(64) وَالْأَرْضَ وَضَعَهَا لِلَّانَامِ (10) فِيهَا فَاكِهَةٌ وَالنَّخْلُ ذَاثُ الْأَكْمَامِ (11) وَالْحَبْ ذُو الْعَصْفِ وَالرَّيْحَانُ (12) سورہ رحمان ترجمہ:- اور زمین کو اُسی نے ساری مخلوقات کے لیے بنایا ہے۔ اُسی میں میوے اور کھجور کے گاہوں والے درخت بھی ہیں۔ اور بھو سے والا غلہ اور خوشبو دار پھول بھی۔

(65) مَرَجَ الْبَحْرَيْنِ يَلْتَقِيَانِ (19) يَئِنَّهُمَا بَرْزَخٌ لَا يَبْغِيَانِ (20)
فِيَّ أَلَاءٌ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ (21) يَخْرُجُ مِنْهُمَا اللُّؤْلُؤُ وَالْمُرْجَانُ
(22) فِيَّ أَلَاءٌ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ (23) وَلَهُ الْجَوَارِ الْمُنْشَآتُ فِي
الْبَحْرِ كَالْأَعْلَامِ (24) سورہ رحمان

ترجمہ:- اسی نے دوسمندروں کو اس طرح چلایا کہ وہ دونوں آپس میں مل جاتے ہیں۔ (پھر بھی) ان کے درمیان ایک آڑ ہوتی ہے کہ وہ دونوں اپنی حد سے بڑھتے نہیں۔ اب بتاؤ کہ تم دونوں اپنے پروردگار کی کون کوئی نعمتوں کو جھلاوے کے؟ ان دونوں سمندروں سے موتی اور مونگا نکلتا ہے۔ اب بتاؤ کہ تم دونوں اپنے پروردگار کی کون کوئی نعمتوں کو جھلاوے گے اور اُسی کے قبضے میں وہ جہاز ہیں جو پہاڑوں کی طرح اونچے کھڑے ہیں۔

(66) أَفَرَأَيْتُمُ الْمَاءَ الَّذِي تَشَرَّبُونَ (68) إِنَّتُمْ أَنْزَلْتُمُوهُ مِنَ الْمُزْنِ
أَمْ نَحْنُ الْمُنْزِلُونَ (69) لَوْ نَشَاءُ جَعَلْنَاهُ أَجَاجًاً فَلَوْلَا تَشْكُرُونَ
(70) أَفَرَأَيْتُمُ النَّارَ الَّتِي تُورُونَ (71) إِنَّتُمْ أَنْشَأْتُمْ شَجَرَتَهَا أَمْ نَحْنُ

الْمُنْشَوْنَ (72) نَحْنُ جَعَلْنَاهَا تَدْكِرَةً وَمَتَاعًا لِّلْمُقْوِينَ (73)

فَسَبِّحْ بِاسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ (74) سورہ واقعہ

ترجمہ:- اچھا یہ بتاؤ کہ یہ پانی جو تم پیتے ہو کیا اُسے بادولوں سے تم نے اُتارا ہے، یا اُتارنے والے ہم ہیں؟ اگر ہم چاہیں تو اُسے کڑوا بنا کر رکھ دیں، پھر تم کیوں شکر ادا نہیں کرتے؟ اچھا یہ بتاؤ کہ یہ آگ جو تم سلاگاتے ہو، کیا اُس کا درخت تم نے پیدا کیا ہے، یا پیدا کرنے والے ہم ہیں؟ ہم نے ہی اُس کو نصحت کا سامان اور حصاری مسافروں کے لیے فائدے کی چیز بنایا ہے۔ لہذا (اے پنیبر!) تم اپنے عظیم پروردگار کا نام لے کر اُس کی تشیح کرو۔

(67) هُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ يَعْلَمُ مَا يَلْجُ فِي الْأَرْضِ وَمَا يَخْرُجُ مِنْهَا وَمَا يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا يَعْرُجُ فِيهَا وَهُوَ مَعَكُمْ أَيْنَ مَا كُنْتُمْ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ (4) أَلَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَإِلَى اللَّهِ تُرْجَعُ الْأُمُورُ (5) يُولَجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُولَجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَهُوَ عَلِيمٌ

بِذَاتِ الصُّدُورِ (6) سورہ الحدید

ترجمہ:- وہی ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو چھ دن میں پیدا کیا، پھر عرش پر استوار فرمایا۔ وہ ہر اس چیز کو جانتا ہے جو زمین میں داخل ہوتی ہے، اور جو اُس سے نکلتی ہے، اور ہر اس چیز کو جو آسمان سے اُترتی ہے، اور جو اُس میں چڑھتی ہے، اور تم جہاں کہیں ہو، وہ تمہارے ساتھ ہے۔ اور جو کام بھی تم کرتے ہو، اللہ اس کو دیکھتا

ہے۔ آسمانوں اور زمین کی بادشاہت اُسی کی ہے، اور تمام معاملات اللہ ہی طرف لوٹائے جاتے ہیں۔ وہ رات کو دن میں داخل کر دیتا ہے اور دن کو رات میں داخل کر دیتا ہے، اور وہ سینوں میں چھپی ہوئی باتوں کو خوب جانتا ہے۔

(1) تَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ (68)
 الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ لِيَلْوَثُكُمْ أَيْكُمْ أَحْسَنُ عَمَلاً وَهُوَ الْعَزِيزُ
 الْغَفُورُ (2) الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ طِبَاقًا مَا تَرَىٰ فِي خَلْقِ
 الرَّحْمَنِ مِنْ تَفَاوُتٍ فَارْجِعِ الْبَصَرَ هَلْ تَرَىٰ مِنْ فُطُورٍ (3) ثُمَّ ارْجِعِ
 الْبَصَرَ كَوْتَيْنِ يَنْقَلِبُ إِلَيْكَ الْبَصَرُ خَاسِأً وَهُوَ حَسِيرٌ (4) وَلَقَدْ رَيَّنَا
 السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيحٍ وَجَعَلْنَاهَا رُجُومًا لِلشَّيَاطِينِ وَأَعْتَدْنَا لَهُمْ
 عَذَابَ السَّعِيرِ (5) سورہ ملک

ترجمہ:- بڑی شان ہے اُس ذات کی جس کے ہاتھ میں ساری بادشاہی ہے، اور وہ ہر چیز پر پوری طرح قادر ہے۔ جس نے موت اور زندگی اس لیے پیدا کی تاکہ وہ تمہیں آزمائے کہ تم میں سے کون عمل میں زیادہ بہتر ہے، اور وہی ہے جو مکمل اقتدار کا مالک، بہت بخشنے والا ہے، جس نے سات آسمان اور پتلے پیدا کئے۔ تم خدائے رحمان کی تخلیق میں کوئی فرق نہیں پاؤ گے۔ اب پھر سے نظر دوڑا کر دیکھو کیا تمہیں کوئی رخنہ نظر آتا ہے؟ پھر بار بار نظر دوڑا، نتیجہ یہی ہو گا کہ نظر تھک ہار کر نامرا دلوٹ آئے گی۔ اور ہم نے قریب والے آسمان کو روشن چراغوں سے سجا رکھا ہے، اور ان کو شیطانوں پر پھر بر سانے کا ذریعہ بھی بنایا ہے، اور ان کے لیے دہقی آگ کا عذاب تیار کر رکھا ہے۔

(69) هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ ذَلِولًا فَامْشُوا فِي مَنَابِكِهَا وَكُلُوا

مِنْ رِزْقِهِ وَإِلَيْهِ النُّشُورُ (15) سورہ الملک

(ترجمہ) وہی ہے جس نے تمہارے لیے زمین کو رام کر دیا ہے، لہذا تم اس کے موونڈھوں پر چلو پھرو، اور اس کا رزق کھاؤ، اور اسی کے پاس دوبارہ زندہ ہو کر جانا ہے۔

(70) أَوَلَمْ يَرَوْا إِلَى الطَّيْرِ فَوْقَهُمْ صَافَاتٍ وَيَقْبِضُنَّ مَا يُمْسِكُهُنَّ إِلَّا

الرَّحْمَنُ إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ بِصِيرٌ (19) آمَنْ هَذَا الَّذِي هُوَ جُنْدٌ لَكُمْ

يَنْصُرُكُمْ مِنْ دُونِ الرَّحْمَنِ إِنِّ الْكَافِرُونَ إِلَّا فِي غُرُورٍ (20) آمَنْ

هَذَا الَّذِي يَرْزُقُكُمْ إِنْ أَمْسَكَ رِزْقَهُ بَلْ لَجُوا فِي عُنُودٍ وَنُفُورٍ (21)

آفَمَنْ يَمْشِي مُكِبًّا عَلَى وَجْهِهِ أَهْدَى آمَنْ يَمْشِي سَوِيًّا عَلَى صِرَاطٍ

مُسْتَقِيمٍ (22) قُلْ هُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ

وَالْأَفْيَدَةَ قَلِيلًا مَا تَشْكُرُونَ (23) سورہ ملک

ترجمہ:- اور کیا انہوں نے پرندوں کو اپنے اوپر نظر انٹھا کر نہیں دیکھا کہ وہ پروں کو پھیلائے ہوئے ہوتے ہیں، اور سمیٹ بھی لیتے ہیں۔ اُن کو خدا نے رحمان کے سوا کوئی تھامے ہوئے نہیں ہے۔ یقیناً وہ ہر چیز کی خوب دیکھ بھال کرنے والا ہے۔ بھلا خدا نے رحمن کے سوا وہ کون ہے جو تمہارا شکر بن کر تمہاری مدد کرے؟ کافر لوگ تو نزے دھوکے میں پڑے ہوئے ہیں۔ اگر وہ اپنا رزق بند کر دے تو بھلا وہ کون ہے جو تمہیں رزق عطا کر سکے؟ اس کے باوجود وہ سرنشی اور بیزاری پر جنم ہوئے ہیں۔ بھلا جو شخص اپنے منہ کے بل اوندھا چل رہا ہو، وہ منزل تک زیادہ

پہنچنے والا ہوگا یا وہ جو ایک سیدھے راستے پر چل رہا ہو؟ کہہ دو کہ: ”وہی ہے جس نے تمہیں پیدا کیا، اور تمہارے لیے کان اور آنکھیں اور دل بنائے۔ مگر تم لوگ شکر تھوڑا ہی کرتے ہو۔“

(71) فَقُلْتُ اسْتَغْفِرُوا رَبِّكُمْ إِنَّهُ كَانَ غَفَارًا (10) يُرْسِلِ السَّمَاءَ عَلَيْكُمْ مُدْرَارًا (11) وَيُمْدِدُكُمْ بِأَمْوَالٍ وَبَيْنِنَ وَيَجْعَلُ لَكُمْ جَنَّاتٍ وَيَجْعَلُ لَكُمْ أَنْهَارًا (12) مَا لَكُمْ لَا تَرْجُونَ لِلَّهِ وَقَارًا (13) وَقَدْ خَلَقْتُمْ أَطْوَارًا (14) أَلَمْ تَرُوا كَيْفَ خَلَقَ اللَّهُ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ طَبَاقًا (15) وَجَعَلَ الْقَمَرَ فِيهِنَّ نُورًا وَجَعَلَ الشَّمْسَ سِرَاجًا (16) وَاللَّهُ أَنْبَتَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ نَبَاتًا (17) ثُمَّ يُعِيدُكُمْ فِيهَا وَيُخْرِجُكُمْ إِخْرَاجًا (18) وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ بِسَاطًا (19) لِتَسْلُكُوا مِنْهَا سُبُلًا

فِجاجًا (20) سورہ نوح

(ترجمہ) چنانچہ میں نے کہا کہ: اپنے پروڈگار سے مغفرت مانگو، یقین جانو وہ بہت بخششے والا ہے۔ وہ تم پر آسمان سے خوب بارشیں برسائے گا، اور تمہارے مال اور اولاد میں ترقی دے گا، اور تمہارے لیے باغ پیدا کرے گا، اور تمہاری خاطر نہریں مہیا کر دے گا۔ تمہیں کیا ہو گیا ہے کہ تم اللہ کی عظمت سے بالکل نہیں ڈرتے؟ حالانکہ اُس نے تمہیں تخلیق کے مختلف مرحلوں سے گزار کر پیدا کیا ہے۔ کیا تم نے یہ نہیں دیکھا کہ اللہ نے کس طرح آسمان اُوپر تلے پیدا فرمائے ہیں؟ اور ان میں چاند کو نور بنا کر اور سورج کو چراغ بنا کر پیدا کیا ہے۔ اور اللہ نے تمہیں زمین سے بہترین طریقے پر اگایا ہے۔ پھر وہ تمہیں دوبارہ اُسی میں بھیج دے گا، اور

(وہیں سے پھر) باہر کال کھڑا کرے گا۔ اور اللہ نے ہی تمہارے لیے زمین کو ایک فرش بنادیا ہے، تاکہ تم اُس کے کھلے ہوئے راستوں پر چلو۔

(72) أَيْخَسَبُ الْإِنْسَانُ أَنْ يُتَرَكَ سُدًى (36) أَلَمْ يَكُنْ نُطْفَةً مِّنْ مَّنِيْ يُمْنَى (37) ثُمَّ كَانَ عَلَقَةً فَخَلَقَ فَسَوَى (38) فَجَعَلَ مِنْهُ الْزَّوْجِينَ الدَّكَرَ وَالْأُشَى (39) أَلَيْسَ ذَلِكَ بِقَادِرٍ عَلَى أَنْ يُحْيِي الْمَوْتَى (40) سورہ القيامہ

(ترجمہ) کیا انسان یہ سمجھتا ہے کہ اُسے یوں ہی چھوڑ دیا جائے گا؟۔ کیا وہ اُس منی کا ایک قطرہ نہیں تھا جو (ماں کے رحم میں) پکایا جاتا ہے؟۔ پھر وہ ایک لوٹھڑا بنا، پھر اللہ نے اُسے بنایا، اور اُسے ٹھیک ٹھاک کیا، نیز اُسی سے مرد اور عورت کی دو صنفیں بنائیں،۔ کیا وہ اس بات پر قادر نہیں ہے کہ مُردوں کو پھر سے زندہ کر دے؟

(73) هَلْ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ حِينٌ مِّنَ الدَّهْرِ لَمْ يَكُنْ شَيْئًا مَّذْكُورًا (1) إِنَّا خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ نُطْفَةٍ أَمْشَاجٌ نَبْتَلِيهُ فَجَعَلْنَاهُ سَمِيعًا بَصِيرًا

(2) إِنَّا هَدَيْنَاهُ السَّبِيلَ إِمَّا شَاءَ كِرَأً وَإِمَّا كَفُورًا (3) سورہ الدهر ترجمہ:- انسان پر کبھی ایسا وقت آیا ہے کہ نہیں، جب وہ کوئی قابل ذکر چیز نہیں تھا؟ ہم نے انسان کو ایک ملے جلے نطفے سے پیدا کیا، پھر اُسے ایسا بنایا کہ وہ سنتا بھی ہے، دیکھتا بھی ہے، ہم نے اُسے راستہ دکھایا کہ وہ یا تو شکر گزار ہو، یا ناشکر اب ن جائے۔

(74) أَلَمْ نَخْلُقْكُمْ مِّنْ مَاءٍ مَّهِينٍ (20) فَجَعَلْنَاهُ فِي قَرَارٍ مَّكِينٍ (21) إِلَى قَدَرِ مَعْلُومٍ (22) فَقَدَرْنَا فَنِعْمَ الْقَادِرُونَ (23) وَلِلَّهِ يَوْمَ الْحِسْبَرِ

لِلْمُكَذِّبِينَ (24) أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ كِفَاتًا (25) أَحْيَاءٍ وَأَمْوَاتًا (26) وَجَعَلْنَا فِيهَا رَوَاسِيًّا شَامِخَاتٍ وَأَسْقِيَانَا كُمْ مَاءً فُرَاتًا (27)

سورہ المرسلت

(ترجمہ) کیا ہم نے تمہیں ایک حقیر پانی سے پیدا نہیں کیا؟ پھر ہم نے اُسے مقررہ وقت تک ایک مضبوط قرار کی جگہ میں رکھا، پھر ہم نے توازن پیدا کیا، چنانچہ اچھا توازن پیدا کرنے والے ہم ہیں! بڑی خرابی ہو گئی اُس دن ایسے لوگوں کی جو حق کو جھੁٹلاتے ہیں۔ کیا ہم نے زمین کو ایسا نہیں بنایا کہ وہ سمیٹ کر رکھنے والی ہے زندوں کو بھی، اور مردوں کو بھی؟ اور ہم نے اُس میں گڑے ہوئے اونچے اونچے پہاڑ پیدا کئے، اور تمہیں میٹھے پانی سے سیراب کرنے کا انتظام کیا۔

(75) أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ مِهَادًا (6) وَالْجِبَالَ أُوتَادًا (7) وَخَلَقْنَاكُمْ أَزْوَاجًا (8) وَجَعَلْنَا نَوْمَكُمْ سُبَاتًا (9) وَجَعَلْنَا اللَّيلَ لِيَاسًا (10) وَجَعَلْنَا النَّهَارَ مَعَاشًا (11) وَبَيْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعًا شِدَادًا (12) وَجَعَلْنَا سِرَاجًا وَهَاجَا (13) وَأَنْزَلْنَا مِنَ الْمُعْصَرَاتِ مَاءً ثَجَاجًا (14)

لِتُخْرِجَ بِهِ حَبَّاً وَنَبَاتًا (15) وَجَنَّاتٍ أَلْفَافًا (16) سورہ نبا
 ترجمہ:- کیا ہم نے زمین کو ایک بچھونا نہیں بنایا؟ اور پہاڑوں کو (زمین میں گڑی ہوئی) میخیں؟ اور تمہیں (مرد و عورت کے) جوڑوں کی شکل میں ہم نے پیدا کیا اور تمہاری نیند کو تھکن دور کرنے کا ذریعہ ہم نے بنایا اور رات کو کوپر دے کا سبب ہم نے بنایا اور دن کو روزی حاصل کرنے کا وقت ہم نے قرار دیا اور ہم نے ہی

تمہارے اوپر ساتھ مضبوط وجود (آسمان) تعمیر کئے، اور ہم نے ہی ایک دھلتا ہوا چراغ (سورج) پیدا کیا اور ہم نے ہی بھرے ہوئے بادلوں سے موسلا دھار پانی بر سایا تا کہ اُس سے غلہ اور دوسرا سبزیاں بھی اُگانے کیلئے اور گنے باغات بھی۔

(76) الَّتِيْمُ أَشَدُّ خَلْقًا أَمِ السَّمَاءَ بَنَاهَا (27) رَفَعَ سَمْكَهَا فَسَوَّاهَا

(28) وَأَغْطَشَ لَيْلَهَا وَأَخْرَجَ ضَحَاهَا (29) وَالْأَرْضَ بَعْدَ ذَلِكَ

ذَحَاهَا (30) أَخْرَجَ مِنْهَا مَاءَهَا وَمَرْعَاهَا (31) وَالْجِبَالَ أَرْسَاهَا

(32) مَتَاعًا لَكُمْ وَلَا نَعَامِكُمْ (33) سورہ النازعات

ترجمہ:- (انسانو!) کیا تمہیں پیدا کرنا زیادہ مشکل ہے، یا آسمان کو؟ اُس کو اللہ نے بنایا ہے، اُس کی بلندی اٹھائی ہے، پھر اسے ٹھیک کیا ہے اور اُس کی رات کو اندر ہیری بنایا ہے، اور اُس کے دن کی دھوپ باہر نکال دی ہے اور زمین کو اُس کے بعد بچھا دیا ہے، اُس میں سے اُس کا پانی اور اس کا چارہ نکالا ہے، اور پہاڑوں کو گاڑ دیا ہے، تاکہ تمہیں اور تمہارے مویشیوں کو فائدہ پہنچائے۔

(77) قُتِلَ الْإِنْسَانُ مَا أَكْفَرَهُ (17) مِنْ أَيِّ شَيْءٍ خَلَقَهُ (18) مِنْ

نُطْفَةٍ خَلَقَهُ فَقَدَرَهُ (19) ثُمَّ السَّبِيلَ يَسِرَهُ (20) ثُمَّ أَمَاتَهُ فَأَفْبَرَهُ

(21) ثُمَّ إِذَا شَاءَ أَنْشَرَهُ (22) كَلَّا لَمَّا يَقْضِ مَا أَمْرَهُ (23) فَلَيَنْظُرْ

الْإِنْسَانُ إِلَى طَعَامِهِ (24) أَنَا صَبَبْنَا الْمَاءَ صَبَّا (25) ثُمَّ شَقَقْنَا

الْأَرْضَ شَقَّا (26) فَأَنْبَتْنَا فِيهَا حَبَّاً (27) وَعِنَاباً وَقَضْبَا (28) وَرَيْتُونَا

وَنَخْلَاً (29) وَحَدَائِقَ غُلْبَاً (30) وَفَاكِهَةَ وَأَبَاً (31) مَتَاعًا لَكُمْ

وَلَا نَعْلَمُكُمْ (32) (عس)

ترجمہ:- خدا کی مار ہوا یہے انسان پر، وہ کتنا ناشکرا ہے! (وہ ذرا سوچے کہ) اللہ نے اُسے کس چیز سے پیدا کیا؟ نطفے کی ایک بوند سے! اُسے پیدا بھی کیا، پھر اس کو ایک خاص انداز بھی دیا، پھر اس کے لیے راستہ بھی آسان بنادیا، پھر اُسے موت دی، اور قبر میں پکنچا دیا، پھر جب چاہے گا، اسے دوبارہ اٹھا کر کھڑا کر دے گا۔ ہرگز نہیں! جس بات کا اللہ نے اُسے حکم دیا تھا، ابھی تک اُس نے وہ پوری نہیں کی۔ پھر ذرا انسان اپنے کھانے ہی کو دیکھ لے! کہ ہم نے اوپر سے خوب پانی بر سایا، پھر ہم نے زمین کو عجیب طرح پھاڑا، پھر ہم نے اُس میں غلے اگائے اور انگور اور ترکاریاں اور زیتون اور کھجور اور گھنے گھنے باغات، اور میوے اور چارہ، سب کچھ تمہارے اور تمہارے مولیشیوں کے فائدے کی خاطر!

(78) سَبْحَ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى (1) الَّذِي خَلَقَ فَسَوَّى (2) وَالَّذِي قَدَرَ فَهَدَى (3) وَالَّذِي أَخْرَجَ الْمُرْعَى (4) فَجَعَلَهُ غَنَاءً أَخْوَى (5)
سورہ اعلیٰ

ترجمہ:- اپنے پروردگار کی تسبیح کرو جس کی شان سب سے اوپری ہے، جس نے سب کچھ پیدا کیا، اور ٹھیک ٹھیک بنایا، اور جس نے ہر چیز کو ایک خاص انداز دیا، پھر راستہ بتایا، اور جس نے سبز چارہ (زمیں سے) نکالا، پھر اُسے کالے رنگ کا کوڑا بنادیا۔

(79) أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبْلِ كَيْفَ خُلِقَتْ (17) وَإِلَى السَّمَاءِ كَيْفَ رُفِعَتْ (18) وَإِلَى الْجِبَالِ كَيْفَ نُصِبَتْ (19) وَإِلَى الْأَرْضِ

کیف سُطَحَتْ (20) سورہ الغاشیہ

ترجمہ:- تو کیا یہ لوگ اونٹوں کو نہیں دیکھتے کہ انہیں کیسے پیدا کیا گیا؟ اور آسمان کو کہ اُسے کس طرح بلند کیا گیا؟ اور پہاڑوں کو کہ انہیں کس طرح گاڑا کیا گیا؟ اور زمین کو کہ اُسے کیسے بچھایا گیا؟۔

(80) الْمُنْجَلِ لَهُ عَيْنُّيْنِ (8) وَلِسَانًا وَشَفَتَيْنِ (9) وَهَدَيْنَاهُ النَّجَدَيْنِ

(10) سورہ البلد

ترجمہ:- کیا ہم نے اُسے دو آنکھیں نہیں دیں؟ اور ایک زبان اور دو ہونٹ نہیں دیئے؟ اور ہم نے اُس کو دونوں راستے بتادے ہیں۔

(81) لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ (4) ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِيْنِ (5)

(5) سورہ التین

ترجمہ:- کہ ہم نے انسان کو بہترین سانچے میں ڈھال کر پیدا کیا ہے، پھر ہم اُسے پستی والوں میں سب سے زیادہ پچلی حالت میں کر دیتے ہیں۔

دنیا ایک امتحان گاہ ہے

آمُ حَسِبْتُمْ أَنْ تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَّا يَأْتِكُم مَّثُلُ الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قَبْلِكُمْ مَسَّتُهُمُ الْبَأْسَاءُ وَالضَّرَاءُ وَذُلِّلُوا حَتَّىٰ يَقُولَ الرَّسُولُ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ مَتَىٰ نَصْرُ اللَّهِ إِلَّا إِنَّ نَصْرَ اللَّهِ قَرِيبٌ . البقرہ (214)

(ترجمہ: (مسلمانوں) کیا تم نے یہ سمجھ رکھا ہے کہ تم جنت میں (یونہی) داخل ہو جاؤ گے، حالانکہ ابھی تمہیں اس جیسے حالات پیش نہیں آئے جیسے ان لوگوں کو پیش آئے تھے جو تم سے پہلے ہو گزرے ہیں۔ ان پر سختیاں اور تکلیفیں آئیں، اور انہیں ہلاڑا لگایا یہاں تک کہ رسول اور ان کے ایمان والے ساتھی بول اٹھے کہ ”اللہ کی مدد کب آئے گی؟“، یاد رکھو! اللہ کی مدد زد دیک ہے۔

آمُ حَسِبْتُمْ أَنْ تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَّا يَعْلَمَ اللَّهُ الَّذِينَ جَاهَدُوا مِنْكُمْ وَيَعْلَمُ الصَّابِرِينَ ال عمران (142)

(ترجمہ) بھلا کیا تم یہ سمجھتے ہو کہ (یونہی) جنت کے اندر جا پہنچو گے؟ حالانکہ ابھی تک اللہ نے تم میں سے ان لوگوں کو جانچ کرنہیں دیکھا جو جہاد کریں، اور نہ ان کو جانچ کر دیکھا ہے جو ثابت قدم رہنے والے ہیں۔

آمُ حَسِبْتُمْ أَنْ تُرَكُوا وَلَمَّا يَعْلَمَ اللَّهُ الَّذِينَ جَاهَدُوا مِنْكُمْ وَلَمْ يَنْخُذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلَا رَسُولِهِ وَلَا الْمُؤْمِنِينَ وَلِيَجْهَهُ وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ (التوبہ 16)

(ترجمہ) بھلا کیا تم نے یہ سمجھ رکھا ہے کہ تمہیں یوں ہی چھوڑ دیا جائے گا، حالانکہ ابھی اللہ نے یہ تو دیکھا ہی نہیں کہ تم میں سے کون لوگ جہاد کرتے ہیں، اور اللہ، اس کے رسول اور موننوں کے سوا کسی اور کو خصوصی رازدار نہیں بناتے؟ اور تم جو کچھ

کرتے ہو، اللہ اس سے پوری طرح باخبر ہے۔

أَفَحَسِبُتُمْ أَنَّمَا خَلَقْنَاكُمْ عَبْشَاً وَأَنَّكُمْ إِلَيْنَا لَا تُرْجَعُونَ.

المؤمنون (115)

(ترجمہ) بھلا کیا تم یہ سمجھے بیٹھے تھے کہ ہم نے تمہیں یونہی بے مقصد پیدا کر دیا، اور تمہیں واپس ہمارے پاس نہیں لایا جائے گا؟

أَحَسِبَ النَّاسُ أَنَّ يُتَرَكُوا أَنْ يَقُولُوا آمَنَّا وَهُمْ لَا يُفَتَّنُونَ (2) وَلَقَدْ فَتَنَّا الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَلَيَعْلَمَنَّ اللَّهُ الَّذِينَ صَدَقُوا وَلَيَعْلَمَنَّ الْكَاذِبِينَ

(3) العنکبوت

(ترجمہ) کیا لوگوں نے یہ سمجھ رکھا ہے کہہ انہیں یونہی چھوڑ دیا جائے گا کہ لبس وہ یہ کہہ دیں کہ: ”ہم ایمان لے آئے“ اور ان کو آزمایانہ جائے؟ حالانکہ ہم نے ان سب کی آزمائش کی ہے جو ان سے پہلے گذر چکے ہیں۔ لہذا اللہ ضرور معلوم کر کے رہے گا کہ کون لوگ ہیں جنہوں نے سچائی سے کام لیا ہے، اور وہ یہ بھی معلوم کر کے رہے گا کہ کون لوگ جھوٹے ہیں۔

إِنَّا خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ نُطْفَةٍ أَمْشَاجٌ نَبْتَلِيهُ فَجَعَلْنَاهُ سَمِيعًا بَصِيرًا (2)
إِنَّا هَدَيْنَاهُ السَّبِيلَ إِمَّا شَاكِرًا وَإِمَّا كَفُورًا (3) سورہ دھر

(ترجمہ) ہم نے انسان کو ایک ملے جلے نطفے سے پیدا کیا پھر اسے ایسا بنایا کہ وہ سنتا بھی ہے، دیکھتا بھی ہے۔ ہم نے اُسے راستہ دکھایا کہ وہ یا تو شکر گزار ہو، یا ناشکر این جائے۔

خلاصہ کتاب

ہم نے اس کتاب کو تین حصوں میں تقسیم کیا ہے پہلے حصے میں ہم نے قرآن اور حدیث سے یہ ثابت کر کے دیا ہے کہ اللہ نے انسان کو کیوں پیدا کیا اور اس قسم کا قصد کیوں فرمایا۔ دوسرا حصہ میں صرف آیات قرآنی سے یہ ثابت کرنے کی کوشش کی ہے کہ اللہ نے انسان کے ارد گرد یہ اتنی بڑی کائنات کیوں پھیلائی اور آخر پر آیات قرآنی سے یہ ثابت کیا ہے کہ انسان کو اس دنیا میں محض آزمانے کے لیے اللہ رب العزت نے پیدا فرمایا ہے۔

خلاصہ الخلاصہ اس کتاب کا یہ ہے کہ اللہ اپنے ذاتی ارادہ سے ایک جنتی معاشرہ قائم کرنا چاہتا ہے لیکن ایسے جنتی معاشرے کے لائق کون افراد ہوں گے۔ اللہ نے ان کی جائیج کے لیے اس وسیع کائنات کو پھیلایا۔ اور اس جہان فانی میں اللہ اپنے ان خاص بندوں کو دیکھنا چاہتا ہے جو غائبانہ طور اللہ سے ایسے ڈرانے والے ہوں جیسا وہ اس احکام الحاکمین کے سامنے ڈرتے۔ گویا اللہ یہ دیکھنا چاہتا ہے کہ کون شخص یومنون بالغیب کے تحت ایسا ڈرانے والا ہے جیسے اس کو دیکھ کر ڈرانے والا ہو۔ یہی لوگ دراصل جنتی معاشرے کے حقیقی امیدوار ہیں۔ اور جو بندے اس امتحان میں کامیاب نہیں ہو جائیں گے اللہ ان کو کوڑے کر کٹ کی طرح جہنم کے ڈسٹ بن میں پھینک دے گا۔ جہاں وہ ہمیشہ حسرت اور افسوس میں زندگی گزاریں گے۔ اس کے علاوہ آیات قرآنی سے یہ ثابت کرنے کی کوشش بھی کی ہے کہ جہاں یہ کائنات انسان کے لیے ایک آزمائش گاہ ہے وہیں یہ ایک ایسی جگہ بھی ہے جو انسان کو ہمیشہ جنجنحوڑتی ہے کہ یہ کائنات اور اس کا کامل نظام بغیر چلانے والے کے چل نہیں سکتا اور اس کا چلانے والا ہی انسان کا مقصد تخلیق بیان

فرما سکتا ہے۔ اب ہمارے لیے یہ ایک واجبی امر بن جاتا ہے کہ ہم مقصدِ تخلیقِ آدم و کائنات کے لیے ایسے فلسفیوں کی طرف رجوع نہ کریں جو ہماری ہی طرح اس معاملے میں بے بس و بے کس ہیں۔

جورا ز فلسفیوں سے کھل نہ سکا اور نکتہ وروں سے حل نہ ہوا
وہ راز اک کملی والے نے بتلا دیا چند اشاروں میں
اللہ اس کتاب کو قارئین کے لیے ذریعہ ہدایت بنائے اور مصنف اور اس کے متعلقین کے لیے ذریعہ مغفرت بنائے۔ آمین

NOTES



